

正法華經

西晉三藏竺法護譯



清刻龍藏佛說法變相圖

正法華經卷第一

木一

西晉三藏竺法護譯

光瑞品第一

聞如是一時佛遊於王舍城靈鷲山與大比丘衆俱比丘千二百一切無著諸漏已盡無復欲塵已得自在逮保已利生死已索衆結即斷一切由已獲度無極已脫於慧心解得度名曰賢者知本際賢者大迦葉賢者上時迦葉賢者象迦葉賢者江迦葉賢者舍利弗賢者大目犍連賢者迦旃延賢者阿那律賢者劫賓芻賢者牛呬賢者離越賢者辟利斯賢者薄拘盧賢者拘絺賢者難陀賢者善意賢者滿願子賢者須菩提賢者阿難賢者羅云菩薩八萬皆不退轉堅住無上正真之道逮總持法得大辯才常讚歎不退轉法輪供

養無數百千諸佛於無量佛植衆德本諸佛
世尊所見咨嗟身常行慈入如來慧善權普
至大智度無極從無數劫多斷博聞名達十
方救護無量百千衆生遊於三界猶如日明
解一切法如幻如化野馬影響悉無所有住
無所住雖現終始亦無去來既現色像本無
形貌現諸所生永無起滅導利群黎不著三
處分別空慧無想無願超三脫門至三達智
無去來今現在之想開化黎庶使了本無其
名曰溥首菩薩光世音菩薩大勢至菩薩常
精進菩薩不置遠菩薩寶掌菩薩寶印手菩
薩藥王菩薩妙勇菩薩寶月菩薩寶光菩薩
月滿菩薩大度菩薩超無量菩薩越世菩薩
解縛菩薩寶事菩薩恩施菩薩雄施菩薩水
天菩薩帝天菩薩大導師菩薩妙意菩薩慈

氏菩薩如是大士八萬上首爾時天帝釋與
二萬天子俱日天子與無數眷屬俱月天子
以寶光明普有所照寶光天子光耀天子俱
四大天王與萬天子俱焰明大梵自在天子
與三萬天子梵忍跡天子與三萬二千天子
飾乾大梵與無數天子又梵名焰^本光與無數
大衆俱來詣佛所稽首畢退坐一面有八龍
王與無央數百千諸龍眷屬俱四真陀羅王
順法真陀羅王大法真陀羅王仁和真陀羅
王持法真陀羅王香音神各與營從來詣佛
所稽首畢退住一面淨身四天子柔輓天子
和音天子美輓天子悅響天子俱來詣佛所
稽首畢退坐一面四阿須倫王最勝阿須倫
欲錦阿須倫燕居阿須倫吸氣阿須倫與無
央數百千阿須倫人民俱來詣佛所前稽首

畢退坐一面四金翅鳥王大身王大具足王
得神足王不可動王俱來詣佛所稽首畢退
住一面摩竭國王阿闍世與百子并諸營從
俱來詣佛所稽首畢退坐一面諸天龍神世
人莫不歸命奉敬侍立爾時世尊與四部衆
眷屬圍繞而爲說經講演菩薩方等大頌一
切諸佛嚴淨之業說斯經已昇于自然師子
之牀跏趺而坐三昧正受定意名曰立無量
頌尋應所宜不見身貌不得心意所坐立處
則有瑞應天雨意華大意華柔軟音華大輶
音華散世尊上及於大會四部之衆普佛國
土六反震動時大衆會比丘比丘尼清信士
清信女天龍鬼神捷沓和阿須倫迦留羅真
陀羅摩休勒人與非人國王軍主大力轉輪
聖王各與營從咸悉一心瞻戴世尊意皆愕

然怪未曾有於時佛放面口結光明普照東
方萬八千佛土其大光明照諸佛國靡不周
遍至於無擇大地獄中上徹三十三天彼此
世界六趣周旋所有烝民一切皆現其界諸
佛現在所由此土衆會悉遙見之彼土覩斯
亦復如是十方諸佛所說經法普遍聞焉諸
比丘比丘尼清信士清信女修行獨處者逮
得德果一切表露又諸菩薩意寂解脫其出
家者求報應行皆亦悉現諸佛世界滅度衆
聖所建寶廟自然爲現於是彌勒菩薩心自
念言今者世尊如來至真等正覺三昧正受
現大感變多所降伏覩未曾有天上世間諸
佛廟寺恢闊彰顯將何所興而此瑞應從昔
暨今未嘗見也欲問其歸孰能發遣解斯誼
乎尋改思曰今者大士溥首童真所作已辦

靡所不達供養過去無數諸佛曾當瞻觀如來至真等正覺如此瑞應欲請問之時四部衆比丘比丘尼清信士清信女諸天龍神捷沓和阿須倫迦留羅真陀羅摩休勒志懷欣豫得未曾有見斯大聖無極威耀神足變化

各各發意欲問世尊決散疑網慈氏大士見衆會心便問溥首曰仁者唯說今何因緣有此瑞應大聖神足放大光明照于東方萬八千土諸佛世界自然爲現所說經法皆遙聞之於是慈氏以頌而問溥首曰

文殊師利木一今何以故導利衆庶放演光明

其大威耀出于面門神變遍照十方燿然天雨衆華紛紛如降意華大意柔輭音華種種若干其色殊妙梅檀馨香悅可衆心嚴淨巍巍皆悉周遍今日四輩欣然踊躍

於此佛土十方世界六反震動莫不傾搖于彼光明則照東方萬八千土其輝普徹諸佛境土紫磨金色煌煌灼灼焰無不接國邑群萌莫不蒙賴達盡上界入無擇獄衆庶受生用無明故滅沒墮落歸此諸趣斯等黎民覩見因緣若干之趣今現嚴淨賢明不肖中間品類吾於此住皆遙見之又覩諸佛而師子吼演說經典開闡法門消除衆生無數之穢歌頌聖教出柔輭音其響深妙令人欣踊各各自捨境界所有講說譬喻億載報應分別敷演於此佛法一切衆生所遭苦患以無巧便治老病死猶斯等類說寂滅度比丘當知貧劇困惱衆人則處安雅快樂積累功德乃見聖尊又得還至緣一覺乘一切令入於斯道業

木一

五

見佛殊異諸所經籍或有志求無上之慧
一切世間見若干形斯等衆類歌詠佛德
仁者溥首彼所言說我立住此今悉見聞
及餘無數諸億千衆在此遊居吾悉覩眄
又見佛土不可計數諸菩薩等如江河沙
億百千數而不減少建志精進興發道意
或有放捨諸所財業而行布施金銀珍寶
明月真珠碑礫碼碯奴婢車乘牀卧几榻
諸所奇異環珮瓔珞於是具足皆用惠賜
悉以勸助上尊佛道今我等類聞斯音聲
安住所歎正覺大乘遊於三界而無所倚
其人速逮得獲斯願或以諸乘則而施與
諸華妓樂欄楯莊嚴簫瑟鼓吹音節所娛
四事如應惠與奉授以此布施心不憒惜
妻妾子孫所重輦輦或慮非常手足與人

志不矜愛皆用惠施欲以慕求此尊佛道
復有捨身給諸所有頭目肢體無所遺愛
所以布施用成佛道志願逮獲如來聖慧
溥首童真吾瞻國王與眷屬俱而出遊立
中宮后妃采女貴人族姓娛樂俱禮佛身
衆庶朋黨悉詣導師而於法王啓問經典
則除俗服下其鬚髮而被袈裟以爲法式
我觀若干諸菩薩衆比丘知友頓止山巖
獨處閒居解暢空無或有受經而諷誦讀
吾復瞻見開士之黨英雄儔匹出入山谷
專精思惟歷察衆相分別講說演諸佛乘
捐捨愛欲永使無餘常自慕修悌仰正行
安住諸子不離閒居別使逮得成五神通
高妙之士志平等句向諸導師恭敬叉手
心懷踊躍歌詠佛德以數千偈歎人中王

觀無所畏 志勇調和 曉了分別 出家之業
諮稟經典 於兩足尊 所問頻數 尋即執翫
安住衆子 先自修已 我又適見 諸佛孫息
爲無數億 人民講法 所現報應 非載難計
志懷忻喜 自歸正法 勸助開化 無數菩薩
降伏衆魔 秉執官屬 而雷擊扣 於斯法鼓
善逝典誥 我又攬歷 諸天人神 所共宗奉
安住諸子 不以奇雅 益用寂然 履行定意
無所倚著 猶如師子 開化度衆 令發道意
衆生在居 手執所供 心懷悅豫 僉然俱詣
又諸佛子 立于精進 棄捐欲塵 常得自在
建志經行 遊諸樹間 心願勤修 根求佛道
而護身口 常行清淨 禁戒安隱 不畏生死
於彼秉志 具足諸行 以斯禁戒 寤諸不覺
最勝諸子 據忍辱力 爲諸貢高 界下謙順

輕毀罵詈 若撾捶者 其求佛道 默然不校
吾或復觀 菩薩之衆 一切棄離 調戲妓樂
與諸力勢 親友等俱 其心堅固 平如虛空
蠲除諸穢 憤亂之意 建立一心 消滅陰蓋
禪思思惟 億百千歲 布施立意 求尊佛道
或自割損 多所惠潤 刈除貪嫉 閒不懷據
飲食供具 所當得者 及無數人 諸病醫藥
又復施與 衣被服飾 檀已濟裸 無所藏積
與營從俱 面見最勝 在上化立 億百千供
所造珍寶 及梅檀香 多有牀座 明珠諸藏
現在目前 奉上安住 其寶之價 直億百千
所覩園觀 樹葉華實 具足鮮淨 悅可人意
夙夜修行 兼加進獻 上人正士 諸聲聞等
所可慧益 品例如斯 雜種若干 歡喜濟乏
深自欣慶 而建道行 以此所施 願求尊覺

或有得入寂然法誼 察諸報應衆億兆載
發起民庶 使其悔過 令捨億寶 志願佛道
曉了觀察 不祕悖法 滅除三事 寂等如空
安住之子 悉無所著 斯等智慧 求尊佛道
敷柔輭音 吾復覩見 諸滅度佛 安住開化
諸所現在 大菩薩衆 咸共奉敬 最勝舍利
吾觀佛廟 億千之數 凡難限計 如江河沙
在千億土 常見遵戴 諸所化現 最勝由已
七寶自然 清淨而現 具足里數 二十五萬
諸蓋幢旛 各有千數 廣長周帀 各二千里
其蓋妙好 殊異嚴淨 所在衆香 珍寶自然
諸華芬馥 妓樂和雅 鬼神羅刹 肅恭人尊
安住諸子 所興感動 以用供養 舍利若斯
今此佛廟 煜燦祭麗 普布香華 如晝度樹
於斯人衆 無數億千 悉遙覩見 曄曄編爛

衣毛爲豎 眷屬馳造 欲見最勝 顯發光明
人中之上 演大光耀 妙哉明哲 離垢無漏
乃能闡現 如斯弘輝 示現佛土 無央數千
見此瑞應 得未曾有 如是儔類 諸大變化
唯願溥首 具說所義 吾今欽羨 及諸佛子
於四部衆 心懷悅豫 渴仰仁者 兼見瞻察
今日安住 何所因由 奮大光明 而從口出
解散狐疑 勸發欣踊 何故佛見 無極大光
如斯所變 當有所感 安住之子 願用時說
大聖所成 此微妙法 在于道場 正士敷演
世雄導師 所由方面 願爲分別 此諸菩薩
欲見佛土 無央數千 群生倫品 衆寶嚴淨
諸佛自現 無量明目 凡新學者 得無猶豫
諸最勝子 普共啓問 悅諸人民 天神羅刹
四部之衆 一切戴仰 今者溥首 惟具分別

於是溥首告慈氏諸大士衆會者族姓子女
吾心惟忖今者如來當敷大法演無極典散
大法雨擊大法鼓吹大法蠡講無量法又自
追憶乃從過去諸佛世尊見斯像瑞彼諸如
來所放光明亦復若茲猶斯識察知識大法
如來至真等正覺欲令衆生聽無極典故現
斯應所以者何世尊欲令群生洗除俗穢聞
服佛法現弘大變光明神化又念往古無央
數劫不可思議無能度量時有如來號日月
燈明至真等正覺明行成爲善逝世間解無
上士道法御天人師爲佛世尊演說經典初
語亦善中語亦善竟語亦善分別其義微妙
具足究竟清淨而修梵行爲聲聞垂講陳聖
諦則令衆庶度生老死憂惱衆患八近無爲
爲諸菩薩大士之衆顯暢部分六度無極無

上正真道又族姓子其日月燈明如來滅度
之後復次有佛亦號日月燈明滅度之後次
復有佛亦號日月燈明如是等倫八十如來
皆同一號日月燈明胄緒一姓若斯之比二
萬如來佛語莫能勝彼二萬如來最前興者
號日月燈明最後起者故復名曰日月燈明
如來至真等正覺其佛說經初語中語竟語
皆善分別其義微妙具足淨修梵行爲諸聲
聞講說四諦十二因緣生老病死愁感諸患
皆令滅度究竟無爲爲諸菩薩講六度無極
使逮無上正真道至諸通慧其日月燈明如
來未出家時有八子一名有志二名善意三
曰加勸四曰實志五曰持意六曰喻慢意七
曰響意八曰法意是八太子則如來子神足
弘普時一一子各各典主四域天下其土豐

植治以正法無所侵枉而見世尊棄國修道
逮最正覺適聞得佛尋皆離俗不顧重位詣
世尊所悉爲沙門皆志無上正眞之道盡爲
法師常修梵行於無央數百千諸佛植衆德
本又曰阿逸時日月燈明勸發菩薩護諸佛
法而爲衆會講演大頌方等正經時彼世尊
於座寂然以無量頌三昧正受即不復現無
身無意觀不可得心無所立世尊適三昧已
天雨意華大意華柔輭音華大輭音華而散
佛上及於大會四部之衆應時其地六反震
動國中人民各取天華復散佛上四部弟子
諸天世人愕然疑怪其佛三昧未久威神德
本面出一光其光普照東方萬八千佛土靡
不周遍諸佛國土所可造行悉自然現亦如
今日諸佛土現彼時世尊與二十億諸菩薩

俱於衆會中講說經法諸菩薩大士覩大光
明普照世間而其佛世有菩薩名曰超光侍
者十八人有一菩薩而獨勞懈名曰名聞佛
三昧正受從三昧起爲超光菩薩講正法華
方等之業諸菩薩行皆護佛法一處安坐具
足六十劫說斯經典衆會亦然身不傾動心
無因緣又彼世尊六十中劫因爲諸會說法
聽者一無疲厭心不勞擾日月燈明六十劫
中爲諸菩薩演正法華方等經典便自說言
當般泥洹告天世人諸梵魔衆沙門梵志阿
須倫鬼神龍諸比丘等察於某時如來夜半
至無餘界當般泥洹授其菩薩首藏之決告
諸比丘吾滅度後首藏開士當逮無上正眞
道成最正覺號離垢體如來至眞等正覺佛
授決已尋於夜半而取滅度彼世尊子等類

八人皆歸超光菩薩大士而順教勅咸悉無上正真之道見無央數億載諸佛供養奉侍悉逮正覺最後興者號曰法事十八人中有
一菩薩於利無節慙懃求供尊已貪穢多於三病分別句義中而忽忘便得於閒不復遽務時族姓子得名聞定以斯德本從不可計
億百千佛求願得見悉奉衆聖溥首謂莫能勝欲知爾時比丘法師號超光者則吾身是也其名聞菩薩大士而懈怠者則莫能勝是
是故當知見此世尊所現瑞應放其光明吾觀察之今日大聖當爲我等講正法華方等
典籍於是溥首菩薩欲重見義說此頌曰
吾自憶念往古過世不可思議無央數劫
最勝造義智慧無上其號名曰日月燈明
彼講說法聖達無極開化衆生不可計億

勸助發起無數菩薩不可思議億百千人於時如來尊者諸子皆爲幼童見佛導師則從所尊悉作沙門棄捐愛欲一切所有
導利世者爲講說法所演經典名無量頌而號最上厥義如此開化黎庶億千之數
大聖適說斯經典已能仁至尊處于法牀跏趺而坐尋有瑞應三昧正受名無量頌
於時即雨大音華又現電焰大雷音聲諸天鬼神住於虛空一心奉敬人中之尊
尋則感動諸佛國土從其眉間顯出妙焰放斯光明無量難限不可計人怪未曾有
其明遍照東方佛土周萬八千億數世界常以應時多所分別示于衆生終始根源
或有佛土立諸寶蓋光如瑠璃及若水精以導師光威神之耀現若干種瓊異雅麗

太一

十二

諸天人民并鬼神龍捷沓和等驚喜希有其有專精奉事安住彼諸世界皆自然現又覩諸佛各各自由端正姝好紫磨金色如瑠璃中而有衆寶在於會中爲雨法教其諸聲聞不可勝計嗟歎無量安住弟子一切導師一一世界又光明耀皆悉巍巍常行精進戒無所犯忍辱之力猶明月珠世尊諸子現無央數遊於閒居山林曠野一切禪定不起因緣若有加害不興瞋恨諸菩薩衆如恒河沙安住光明感動若斯心念無常不爲放逸忍辱樂禪不捨一心有安住子普悉來現自伏其志慕尊佛道立審諦住其心寂然各以緣便多所開化無數佛界廣說經法世尊所爲感應如此又覩大聖猶如船師所出光明蔽日月輝

一切衆生所立歡喜各各問言此何感變天人所奉從三昧起未久之頃導師便坐其菩薩者名曰超光而作法師佛爲解說世間之明蠲除諸趣唯安悅我示諸種大爲我分別於斯經法吾愍衆生以是教化建立勸助諸菩薩衆聞佛教詔欣然嗟歎十一於時世尊說大經典所演具足六十中劫於一牀上結跏趺坐導師化世說殊特教彼諸佛等皆以滅度其法師者超光仁人最勝所演講說經典無央數人皆悉歡喜唯願大聖分別解之在諸天上及與世間講說經典自然之義顯示衆庶此正法華告諸比丘吾以時到當於夜半而取滅度修無放逸堅固其心吾以解說諸經法教大聖神通難得值遇於無央數億那術劫

常當供養無量佛子憂惱諸患甚亦苦劇
時聞世尊所現章句觀於無爲採習言教
值覩人尊所見安慰會無數人不可思億
比丘莫懼吾當泥洹我去然後已不復現
第二菩薩號曰首藏無有諸漏無所不入
當究竟遠尊上佛道所號名曰離垢之體
即尋於此夜半之時便取滅度盡執光耀
其佛舍利而廣分布即起塔廟無量億載
諸比丘等及比丘尼志悉慕求上尊佛道
不可稱限如江河沙常修精進遵安住教
爾時比丘爲法師者超光大人執持經典
一坐之頃演說尊法則具足滿八十中劫
彼時侍從有十八人教化度之皆蒙安隱
此等值見無數億佛至心供養諸大聖尊
常遵奉行柔順之法於諸世界皆各成佛

尊得自在受持無量各各授決使逮正覺
於時諸佛皆悉究竟錠光世尊最後得佛
大仙日月開發聖衆導師所化巨億百千
安住所興諸大威化法師超光則吾身是
爾時侍從志懈怠者求索利養親屬交友
志所願求但慕名聞周旋行來詣諸族姓
捨置所學不諷誦讀彼時不肯分別而說
以故其人唐載此名於佛法教欲使稱譽
其人猶此所造得本在往世時而有瑕疵
值見諸佛億千之數積累功德廣普大聖
專修正行得最順忍又覩世尊於斯能行
然於將來最後世時當得無上尊佛正道
成至世尊號曰慈氏教化衆生無數億千
逮得勇猛所在自由安住滅度仁順其教
於後世時比像如是我身爾時則爲法師

以是之故行哀如此過世觀見如是之類
安住之仁變動若茲本第一察如斯瑞應
彼時世尊無量明目諸釋中王現第一誼
今者欲說正法華典吾過世時所聞道業
今日變化而得具足諸導師尊行權方便

大釋師子建立興發講說經法自然之教
諸懷道意悉又手歸導利世者今當分別
當雨法雨柔輒法教普潤飽滿履道意者
其有諸天入於無爲志懷狐疑而有猶豫
若有菩薩求斯道意今當蠲除吾我之想

十一

十五

善權品第二

於是世尊從三昧興告賢者舍利弗佛道甚
深如來至真等正覺所入之慧難曉難了不
可及知雖聲聞緣覺從本億載所事歸命無
央數劫造立德本奉遵佛法慇懃勤勞苦精進

修行尚不能了道品之化又舍利弗如來觀
察人所緣起善權方便隨宜順導倚靡現慧
各爲分別而散法議用度群生以大智慧力
無所畏一心脫門三昧正受不可限量所說
經典不可及逮而如來尊較略說耳大聖所
說得未曾有巍巍難量如來皆了諸法所由
從何所來諸法自然分別法貌衆相根本知
法自然於時世尊欲重解議更說頌曰
世雄不可量 諸天世間人 一切衆生類
焉能知導師 離垢解脫門 寂然無所畏
如諸佛法貌 莫有逮及者 本從億諸佛
依因而造行 入于深妙義 所現不可及
於無央數劫 而學佛道業 果應至道場
猶如行慈愍 使我獲此慧 如十方諸佛
諸相普具足 衆好亦如是 其身不可見

亦無有言說 察諸羣黎類 世間無與等

若說經法時 有能分別解 其唯有菩薩

常履懷信樂

假使諸佛弟子之衆 所作以辦 如安住教

盡除疾病 執御其心 不能達彼 若干種慧

設今於此佛之境界 皆以七寶 充滿其中

以獻安住 神明至尊 欲解此慧 終無能了

正使十方諸佛刹土 諸明哲者 悉滿其中

及吾現在 諸聲聞衆 一切具足 亦復如是

一時普會 共思惟之 計安住慧 無能及知

佛之智慧 無量若斯 欲知其限 莫能逮者

諸緣一覺 無有衆漏 諸根通達 總攝其心

假使十方 悉滿中人 譬如甘蔗 若竹蘆葦

悉俱合會 而共思惟 欲察知佛 所說解法

於億那術 劫載計念 未常能知 及法利義

新學發意 諸菩薩等 假使供養 無數億佛

講說經法 分別其義 復今是等 周滿十方

其數譬如 稻麻叢林 在諸世界 滋茂不損

悉俱合會 而共思惟 世尊所明 觀諸法本

不可思議 無數億劫 如江河沙 不可限量

心無變異 超越智慧 欲得知者 非其境界

無數菩薩 皆不退轉 無崖底劫 如恒邊沙

一心專精 悉共思惟 此等之類 亦不堪任

諸佛聖明 不可逮及 一切漏盡 非心所念

獨佛世尊 能解了知 分別十方 諸佛世界

告舍利弗 安住所說 唯佛具足 解達知彼

最勝導利 悉暢了識 說無上義 已來久遠

佛今日告 諸聲聞衆 緣覺之乘 如所立處

捨置已逝 入泥洹者 所可開化 各各得度

佛有尊法 善權方便 猶以講說 法化世間

常而獨步多所度脫以斯示現真諦經法
爾時大衆會中一切聲聞阿羅漢等諸漏已
盡知本際黨千二百衆及弟子學比丘比丘
尼清信士清信女諸聲聞乘各各心念世尊
何故慇懃咨嗟善權方便宣暢如來深妙經
業致最正覺慧不可及聲聞緣覺莫能知者
如今世尊乃演斯教於是佛法無逮泥洹雖
說此經吾等不解義之所趣賢者舍利弗見
四部衆心懷猶豫欲爲發問決其疑網冀并
蒙恩前白佛言唯然世尊今日如來何故獨
宣善權方便以深妙法逮最正覺道德巍巍
不可稱限時舍利弗以偈頌曰
樂慧聖大尊 久宣如是教 力脫門禪定
而奉無央數 讚揚佛道場 無敢發問者
獨咨嗟真法 無能啓微意 顯示大聖法

自歎譽其行 智慧不可限 欲分別深法
今鄙等懷疑 說道諸漏盡 其求無爲者
皆聞佛所說 其求緣覺乘 比丘比丘尼
諸天龍鬼神 捷沓摩休勒 及諸餘等類
心各懷猶豫 請問兩足尊 大德願解說
一切諸聲聞 安住所教化 大聖見歎譽
我獨度無極 鄙意在沈吟 不能自決了
究竟至泥洹 今復聞此說 唯願演分別
雷震音現說 如今所發教 猶若師子吼
最勝諸子等 歸命皆叉手 欲聞正是時
願爲分別說
諸天龍衆鬼神真陀無數百千如江河沙
而悉僉曰供養世尊咸欲發問於尊佛道
國主帝王轉輪聖王悉共同心億百千衆
一切恭敬叉手而立德何因盛衆行具足

爾時世尊告賢者舍利弗且止且止用問此義所以者何諸天世人聞斯說者悉當恐怖時舍利弗復重啓曰唯願大聖如是義者加哀說之所以者何於此衆會有無央數億百千載蚊行喘息蝸飛蠕動群生之類曾見過去佛知植衆德本聞佛所說悉當信樂受持奉行時舍利弗以偈頌曰

願人中王哀恣意說此出家者衆庶億千恭肅安住欽信慧義斯之等類必當欣樂於時世尊難舍利弗如是至三告曰勿重諸天世人悉懷慢恣比丘比丘尼墜大艱難世尊以偈告舍利弗

且止且止用此爲問斯慧微妙衆所不子假使吾說易得之義愚癡闇塞至懷慢恣賢者舍利弗復白佛言唯願大聖以時哀說

無央數衆昔過世時曾受佛教以故今者思聞聖音聞者則信多所安隱莫不疑慢時舍利弗以偈頌曰

我佛長子今欲啓勸願兩足尊哀爲解說

今有衆生無數億千悉當信樂木一聖尊所說

會致本德決諸疑網十九徃古長夜曾被訓誨

是等叉手肅恭側立必當欽樂於斯法義

我之等類千二百人及餘衆黨求尊佛道

假令見聞安住言教尋當歡喜興發大意

於時世尊見舍利弗三反勸助而告之曰爾

今慙慙所啓至三安得不說諦聽諦聽善思

念之吾當解說世尊適發是言比丘比丘尼

清信士清信女五千人至懷甚慢即從座起

稽首佛足捨衆而退所以者何慢無巧便未

得想得未成謂成收屏蓋藏衣服卧具摩何

而去世尊默然亦不制止又舍利弗衆會辟
易有竊去者離廣大義聲味所拘又舍利弗
斯甚慢者退亦佳耳如來云何說此法乎譬
靈瑞華時時可見佛歎斯法久久希有爾等
當信如來誠諦所說深經義甚微妙言輒無
虛若干音聲現諸章句各各殊別人所不念
本所未思如來悉知所以者何正覺興世嗟
歎一事爲大示現皆出一源以用衆生望想
果應勸助此類出現于世黎元望想希求佛
慧出現于世烝庶望想如來寶決出現于世
以如來慧覺群生想出現于世示寤民庶八
正由路使除望想出現于世以故當知正覺
所興悉爲一義以無極慧而造大業猶一空
慧以無蓋哀興出于世如佛所行所化利義
亦復如是而爲說法教諸菩薩現真諦慧以

佛聖明而分別之轉使增進唯大覺乘無有
二乘況三乘乎十方世界諸佛世尊去來現
在亦復如是以權方便若干種教各各異音
開化一切而爲說法皆興大乘佛正覺乘諸
通慧乘又舍利弗斯衆生等悉更供養諸過
去佛亦曾聞法隨其本行獲示現義本一吾見群
生本行不同佛觀其心所樂若干善權方便
造立報應而講法義皆爲平等正覺大乘至
諸通慧道德一定無有二也十方世界等無
差特安得三乘又舍利弗設如來說衆生瑕
穢一劫不竟今吾興出於五濁世一曰塵勞
二曰凶暴三曰墮邪見四曰壽命短五曰劫
穢濁爲此之黨本德淺薄慳貪多垢故以善
權現三乘教勸化聲聞及緣覺者若說佛乘
終不聽受不入不解無謂如來法有聲聞及

緣覺道深遠諸難若比丘比丘尼已得羅漢
自以達足而不肯受無上正真道教定爲誹
謗於佛乘矣雖有是意佛平等訓然後至於
般泥洹時諸甚慢者乃知之耳所以者何又
諸比丘爲羅漢者無所志求諸漏已盡聞斯
經典而不信樂若滅度時如來面現諸聲聞
前大聖滅度不以斯行令受持說方等頌經
尋於異佛至真等正覺決其狐疑然後於彼
乃當篤信如來言誠正有一乘無有二也世
尊頌曰

本一

主

比丘比丘尼	心懷甚慢恣	諸清信士女
五千人不信	不自見瑕穢	奉戒有缺漏
多獲傾危事	而起愚騃意	反行求雜糅
悉無巧方便	諸佛最勝禪	緣此得聞法
供養清淨慧	衆會儼然住	一切受恩教

建志悉見要 舍利弗聽此 佛爲人中上
諦覺了諸法 爲說若干教

善權方便億百千姪隨人心行而爲說法
罪福之事若干不同從其宿世各得報應
此諸衆生心各各異所造衆多纏綿結縛
因緣諸見億百千姪一切品類瑕穢如是
如來大聖說此經典所言至誠終無虛欺
從始引喻若干無數如有所說尋爲分別
其有不樂正覺明者於無數佛不造立行
愚癡生死甚多苦患故爲斯等現說泥洹
大聖所興行權方便因勸化人使入佛慧
如佛道教興顯于世吾始未曾爲若等現
何故愚冥覩於導師見自愚獸乃爲分別
以故得說佛所決了於我法教諸新學者
今乃得聞演于平等佛以聖慧行權方便

所可分別 爲衆生故 欲開化之 故示比義
欲知佛道 常調清淨 仁樂聖典 實爲要妙
在諸佛所 所作已辦 故爲斯類 說方等經
志性和順 行能具足 是等勇猛 親近聖教
則爲彼說 德最弘衍 於當來世 慈愍哀傷
一切聞之 欣然咨嗟 我等成佛 亦當如是
緣是行故 世世端正 而當翫習 是方等經
其有逮聞 無極聖教 斯等乃爲 佛之弟子
假使得聽 佛一偈者 皆成正覺 終無有疑
佛道有一 未曾有二 何況於世 而當有三
除人中上 行權方便 以用乘故 開化說法
欲得講說 佛之深慧 善權方便 導師光明
唯有一乘 豈寧有二 下劣乘者 當求殊特
諸佛所覺 常皆如應 至尊所在 莫敢能當
其力一心 若順脫門 皆立衆生 於此道教

諸佛最勝 無有瑕玼 尊無等倫 現平等覺
如是示以 衆生善法 世尊因而 勸立是乘
所在安和 誘進稽首 諸境界名 於此當行
斷除一切 諸凶暴法 是故號佛 則大勇猛
今已造立 若干種相 眷屬圍繞 演出法光
無數衆生 億百千姪 爲講說法 自然之印
告舍利弗 我見如是 今當那此 群生類何
三十二相 顏容殊妙 猶得自在 無所拘礙
而吾所觀 若所思念 如往古時 有可志願
皆具足成 深微妙事 分別講說 等至佛住
語舍利弗 佛言至誠 以何等事 寤覺衆生
假使爲說 不能解了 不肯啓受 善言至誠
即時心念 如是之義 前徃古世 行不可議
今日乃還 得本所願 以斷愛欲 除大陰雨
衆庶坐欲 墜于惡趣 安住穢猊 衆諸瑕垢

黑冥之法數數增長薄德之夫患苦所惱
爲諸邪見之所繫繫有此無異不有不無
具足依倚六十二見常住於斯根著所有
勢力薄弱而懷恐懼未曾得聞佛之音聲
恒當墮落不離三處億百千生不能解法
佛子善權卓然難及爲說勤苦斷諸根源
眾生之類諸見所惱佛故導示使至泥洹
吾所以故常解滅度令一切法皆至寂然
又復過去諸佛之子當來之世得成最勝
今我如是行權方便各令休息說三乘教
其乘有一亦不非一大聖世尊故復說一
諸有烝民興發沈吟意慮憤亂狐疑猶豫
如來所說終無有異慧乘爲一未曾有二
其有往古世雄導師億百千佛諸滅度者
或有過去無央數劫計其限量不可稱度

謂此一切人中之上講說經法無數清淨
所可作爲報應譬喻行權方便億百千姪
普爲衆生示現一乘是故說道度未度者
常爲人說平等道慧開化衆庶億百千姪
又復見異若干大聖爲講分別是大尊法
本性清淨乃信解之若在上世間亦然
其有聞經若聽省者彼諸衆生所獲安隱
常行布施其戒具足忍辱無乏斯行平等
精進一心修造勇猛於此經典遵奉智慧
或有建立若干種德斯等皆當成得佛道
其有滅度諸所如來彼時所有一切衆生
忍辱調定得至大安斯等皆當成得佛道
假使供養諸佛舍利大聖最勝及滅度者
興立佛廟衆億百千黃金白銀水精瑠璃
若以碼碯木一造作塔寺碑礫異寶及明月珠

若以墜泥立作形像斯等皆當成得佛道
假使以石用作佛廟或以梅檀若木檣香
設使塔寺立天尊像材木刻鏤彩畫衆飾
或有奉戒口言至誠若復豎立最勝廟寺
在於屋室諷誦經典處于曠野深谷中立
爲數億人而師子吼現有十方諸佛廟寺
中有舍利童子對儔斯等皆當成得佛道
若爲如來作寶模像三十二相執持殊最
假使復有誦經說義斯等皆當成得佛道
設爲安住興立形像後致七寶覺意道路
其光遍照通徹衆生斯等皆當成得佛道
若復以銅刻鏤壁玉爲大聖尊立殊勝形
設以經字載妙素帛斯等皆當成得佛道
若繕壞寺修立形像功德志性有百福相
出家學法書佛經卷斯等皆當成得佛道

設使各各作奇異行除棄一切所樂調戲
正士童子聰達解義亦不嘲話言不虛誑
悉亦自致爲大慈哀一切皆當速得成佛
即使得度億千群萌無數菩薩神通三昧
設爲是等木一安住舍利興立塔寺彩畫形像
塗治莊飾書經著壁供上華香熏散塔像
假令妓樂歌誦佛德簫瑟鼓舞節奏哀和
讚美嬉笑又加肅敬以若干事遵修供奉
彈琴箏篴鐃鈸應絃箏笛吹笙噉法妙音
皆已一心不爲衆漏緣是悉致寂然悅豫
若以挹灑淨掃塔寺用柔輦水蜜漿飲施
雜香莊塗理作樂器歸命安住供養最勝
以若干物供上舍利如來滅度少多肅敬
假使一反鼓技拊拚一切皆當得成佛道
設令得見安住畫像執持一華進上靈模

以恭敬意篤信無疑當稍稍見無數億佛
其有人衆叉手佛廟具足一反繞旋自歸
禮拜大聖嗟歎稽首所行如是身無垢染
當漸漸觀無數億佛於諸導師多造利義
滅度因緣盡除毒火此等皆當速成佛道
假使有持舍利供養口宣音言南無佛尊
其亂心者若說此言斯等皆當速尊佛道
於衆會中建立信者爾時安住當濟此倫
假使有人聞此法名斯等皆當速成佛道
若復當來無數億佛不可思議無能限量
是等上勝世雄導師當爲講說善權慧事
是等大人行權方便當得成就導世聖雄
所以開化億數衆生禪定智慧以消諸漏
得聞是法未有一人群萌品類豈弘了覺
諸大聖法皆本所願行佛道時最後究竟

無量法門億千姦數當來最勝之所講說
諸如來尊常宣布法是則得見諸佛正教
諸法本淨常行自然此諸義者佛所開化
而兩足尊乃分別道故暢斯教一乘之義
諸法定意志懷律防常處于世演斯讀誦
每同讀說善權方便諸最勝尊志意弘大
其有供養天人所歸今現在佛如江河沙
欲利安隱一切群黎斯等正覺亦說道尊
所可演說善權方便以若干教開化令入
皆共咨嗟是一乘道寂然之地無有二上
欲知衆生本際之行從其過去志性所倚
料簡精進而觀本源諸未脫者爲分別說
衆導師力若干因緣攀喻引譬而爲示現
探觀群生種種所樂若干部音而開化之
今我如是爲人中王興發黎庶安隱利義

種種音聲億百千姪故爲示現斯佛大道
吾所說法若干種變知諸萌類心所喜樂
若干色像尋令悅豫緣其智慧訓以道力
吾爲法王而遍觀見諸愚冥者離智慧德
崩墜生死坑曠嶮谷不得解脫來世艱難

愛欲所繫馳如流沙諸塵勞垢今日自在
大聖威神覺無所求諸法未曾致衆患苦
群萌之類默在六壑堅住邪見不可動轉
在於苦惱處危嶮徑吾發大哀愍此愚癡
安隱求至處乎道場具足七日坐於草蓐
即思惟義木一當何所興尋時則斷手七彼世慢恣
觀察尊樹目未曾瞬吾又經行於其樹下
因竒特慧得未曾有衆生轉輪於大無明
於時梵天則知佛意帝釋四天諸護世者
大神妙天及善天子無數億千皆共覺知

一切叉手儼然恭肅我時自念當奈之何
假令吾歎佛之道德群黎品類莫肯受化
諸闇冥者便當謗毀適毀此已趣非法地
吾初未曾說竒妙法常樂餘事當何興立
等觀往昔諸佛所爲彼時聖衆行權方便
吾今寧可以此佛道分爲三乘而開化之
初成佛時作是思惟又有十方諸佛世尊
其大聖衆悉各自現音讚善哉我等歎豫
快哉能仁世英導師斯爲正法執御當然
乃能思惟善權方便諸大聖典亦學救世
吾等爲佛履上跡時分爲三乘而開化之
下劣不肖志意羸弱觀諸佛興卒不肯信
吾等猶此興立攝濟以權方便而爲示現
嗟歎稱美獲果之證又復勸助無數菩薩
爾時佛身聽諸尊歎尋則解了諸大聖音

弘妙之士心欣悅豫今大神通分別名色
於時余等當遵其行如諸導師之所言講
我等比丘亦持斯法出生於人黎庶之間
告舍利弗吾聽省彼尋時徃詣波羅柰國
便即合集諸比丘衆身子欲知佛善權法
大聖應時便轉法輪興發宣揚滅度寂然
歎羅漢音讚譽法聲於是歌頌聖衆之德
其間最勝說彼經典一切皆來歸於世尊
僉共叉手恭肅而住善權方便爲若干種
爾時世尊復更思惟吾說尊法今正是時
我所以故於世最難應當講說于八斯尊佛道
志懷愚癡起於望想設吾說法少有信者
憍慢自大不肯啓受如斯法者菩薩乃聽
佛時悅豫秉修勇猛應時解斷一切諸結
今日當說最勝自由或以勸助使入佛道

諸佛之子得觀觀此因從獲信順行法律
時千二百諸漏盡者皆當於此成爲佛道
亦如徃古諸佛大聖亦如當來最勝之法
吾復如是蠲棄衆想然後爾乃講天尊法
久久時時世間有佛大仙慧士興發聖道
無極明目既現於世選擇希有時講斯法
於億百千無量劫數乃得值遇如此像法
假使菩薩獲斯此經若復逮聞是尊佛道
若靈瑞華時時可見欲見募值莫能覩者
最勝容貌和悅難遭天上世間無上聖賢
今此大尊乃謂琦珍假使有人而說斯經
一及舉聲歡喜勸者則爲供養一切佛已
其去亂心不懷狐疑吾爲法王悉普告勅
吾之法中一切聲聞則便勸助以尊佛道
卿舍利弗及諸聲聞今現在者且皆默然
于九

如欲切	手	調	刻	得	厝	羈	貌	動
爲也	亥	噉	鏤	切鏤	也	同	駿	駿
切	古	古	雕	鏤	塹	古	癡	五
瞬	京	弔	琢	盧	土	歷	也	駭
目舒閏切	日	切	也	侯	塹	切	切	切
動也	亥	挹	切	切	也	切	糒	糒
切	也	於	繕	時	木	雜	女	救
贖	嶮	汲	補	戰	櫟	也	切	切
目胡對切	危	切	治	之	蜜	彌	誘	誘
疾也	險	拊	也	也	香	畢	引	與
	也	拍	芳	整	木	切	也	久
	塹	武	切	緝	木	切	切	切
	坑	切	嘲	以	刻	刻	騎	騎
	也	拚	言	交	鏤	苦	切	居
	切	皮	相	切	苦	切	與	宜
	蓐	拊						

正法華經卷第二

木二

西晉三藏竺法護譯

應時品第三

於是賢者舍利弗聞佛說此欣然踊躍即起叉手白衆祐曰今聞大聖講斯法要心加歡

木二

喜得未曾有所以者何常從佛聞說法化導

諸菩薩乘見餘開士聽承佛音德至真覺甚

自悼感獨不豫及心用忤惕所示現議所不

紹逮我已永失如來之慧假使往返山林巖

藪曠野樹下閒居獨處若在宴室謹勅自守

一身經行益用愁毒深自惟言法號等入世

尊爲我現若干教而志小乘自我等咎非如

來也所講演法大聖等心爲開士歎思奉遵

者爲受第一如來訓典堪至無上正真之道

我等所順而被衣服所建立願不以頻數唯

然世尊鄙當爾時用自剋責晝夜寢念雖從法生不得自在偏蒙聖恩得離惡趣今乃還聞時舍利弗以頌讚曰

得聞佛乘一句之義超出本望怪未曾有所當受獲非心口言覩大尊雄益懷喜歡假使有人能造行者聞安住音以爲奇雅諸塵勞垢鄙以蠲盡音聲之信亦悉永除我本晝日設經行時若在樹下端坐一心設在林藪山巖之中心自思惟如此行義嗚呼自責弊惡之意因平等法而得無漏不由三界順尊法居追悔過事以誠將來紫磨金容相三十二我已違遠失不自嚴衆好八十具足殊特種種積累不以瓔珞根力脫門八部之音於平等法而自危削諸佛之法有十八事如是之義我已永失

音聲所聞達於十方吾以得見愍世俗者
一身獨已晝日經行又自剋責而內思惟
我每夙夜深自料計反側宛轉忖度已身
當問世尊如是之義鄙何所失當復所失
現在眼前於聖明日夙夜過去逝不休息
見餘菩薩而不可計世雄導師之所開化
彼等悉聞此佛音教為諸群萌講演法力
其法無想諸漏已盡普悉曉暢致微妙慧
觀若干種諸所祠祀歷外異學諸邪偽術
由是之故解佛音教觀已脫門即說滅度
一切得解諸所見行尋時開了空無之法
由是自謂已得滅度今乃自知非至泥洹
得觀諸佛天中之天時人中上衆會圍繞
三十二相光色巍巍因斯覺了至度無餘
我適聞說除於衆熱不以音聲而得無為

如我所知正覺師子諸天世人之所奉事
則以力勢恒住如斯第一初聞大聖之教
波旬時化變為佛形無得為魔之所燒害
如因緣行而引說喻無央數億顯現姦限
善立彼岸至道意海得聞彼法除諸狐疑
有百千佛及姦之數悉得覩見衆滅度勝
如斯諸佛所說經典善權方便隨順御之
假使有人現究竟行當來諸佛衆億百千
善權方便導御是黨為講說法誘進泥洹
隨其體像化以慧行悉而分別次第所有
諸佛之法本二所當教誨尋即承聖受轉法輪
世雄導師現真雅訓吾亦如是依蒙其像
彼諸魔衆而不敢當心未嘗懷邪疑之礙
普興柔輒深妙之道以佛音聲而得歡欣
今日所有諸志猶豫以棄沈吟住於聖慧

我成如來無衆結網諸天世人以爲眷屬
今日得覩佛之道眼當勸助化於諸菩薩
佛告賢者舍利弗今吾班告天上世間沙門
梵志諸天人民阿須倫佛知舍利弗曾以供
養三十二千億佛而爲諸佛之所教化當成
無上正真之道吾身長夜亦開導汝以菩薩
義爾緣此故興在吾法如來威神之所建立
亦本願行念菩薩教未得滅度自謂滅度舍
利弗汝因本行欲得識念無央數佛則當受
斯正法華經一切佛護普爲聲聞分別說之
佛語舍利弗汝於來世無量無數不可計劫
供養億百千佛受正法教奉敬修行此方等
經具足衆行當得佛道號蓮華光如來至真
等正覺明行成爲善逝世間解無上士道法
御天人師其世界名離垢平等快樂威耀巍

巍諸行清淨所立安隱米穀豐賤人民繁熾
男女衆多具足周備瑠璃黃金以爲長繩連
綿路傍一切路邊有七寶樹八重交道行樹
枝葉華實常茂蓮華光正覺亦當承續說三
乘法而佛說法具足一劫所可演經示奇特
願劫名大寶嚴所以名曰大寶嚴者謂彼佛
國諸菩薩衆諸菩薩衆有無央數不可思議
無限量唯有如來乃能知數菩薩大士在
其佛土爲覺意實行如蓮華無有新學久植
德本淨修梵行而無年限親近如來常應佛
慧具大神通悉存法要勇猛志強諸菩薩衆
具足如是無有缺減是故其劫名大寶嚴蓮
華光佛當壽十二中劫不可計童子時也其
國人民當壽八劫蓮華光如來過十二劫有
菩薩名堅滿當授其決告諸比丘言此堅滿

大士吾滅度後當得無上正真道號度蓮華
界如來正覺蓮華光佛滅度之後正法像法
住二十中劫其佛世界如前佛土等無差特
度蓮華界如來亦壽二十二中劫爾乃滅度
佛滅度後其佛正法及像法住二十二中劫
爾時世尊以偈頌曰

卿舍利弗於當來世得成為佛顯如來尊
號蓮華光普平等目教授開化衆庶億千
奉事無數諸佛億載於彼修力多所興立
所在勸化得爲十力便當成就上尊佛道
不可思議無央數劫劫當號名大寶莊嚴
世界名曰爲離諸垢其蓮華光國土清淨
以紺瑠璃遍敷爲地紫磨金繩連綿爲飾
若干種樹皆七寶成其樹華實悉以黃金
彼諸菩薩意皆堅強所造言行聖哲聰明

本二

五

善學佛道億百千姪是等來現最勝法教
佛最後時無有陰蓋爲童子時無所慕樂
棄離愛欲即出家去便得成就上尊佛道
斯最勝尊則得自在其命當壽十二中劫
法教當立盡于八劫彼命限量劫數如是
若大聖佛滅度之後當具足滿二十中劫
爾時法住若干之數愍哀天上及世間人
其佛正法滅盡之後像法當住二十中劫
彼大聖明舍利流布男神女鬼供養最勝
其世尊德亦當如是告舍利弗且當自度
仁者國土嚴飾如是兩足之尊自然無倫
爾時四部衆比丘比丘尼清信士清信女天
龍鬼神捷沓和阿須倫迦留羅真陀羅摩休
勒聞佛世尊授舍利弗決當成無上正真之
道心懷欣豫歡喜踊躍不能自勝各自脫身

衣以覆佛上時天帝釋梵忍跡天及餘無數
億千天子各各取衣供養世尊以天華香意
華大意華散于佛上諸天衣物悉在虛空羅
列而住天上妓樂自然而鳴天上大聲自然
雷震普雨天華咸共舉聲而皆歎曰今所聞
法自昔未有前波羅奈鹿苑之中始轉法輪
蓋不足言今佛世尊則復講說無上法輪時
諸天子以頌讚曰

於世無雙比 今者轉法輪 爲男女講議
陰衰所從起 彼第一暢說 十二展轉事
今導師所演 少能信樂者 從世雄大聖
面聞無數法 住始至于茲 未聆如斯典
大導師所說 我今代勸助 勇猛舍利弗
而乃得授決 爲歎本發意 所供養佛數
我當蒙及還 得佛世最上 已所造淨行

木二

六

類數若干種 奉過去諸佛 願獲佛道義
於是舍利弗白世尊曰我今無結狐疑已除
現在佛前得授予決爲無上正真道又曰大
聖斯千二百得自在者昔來豈不住學地乎
當來如是此佛教耶斯諸比丘頓止行門遵
尚法律度老病死咨嗟泥洹是諸比丘無央
數千供養世尊學諸所學畏吾我懼三世毀
諸見衆邪行立滅度已懷此想得至道場初
未曾聞如是像法心每猶豫善哉世尊願說
要義使此比丘疑網悉除今四部衆意咸悵
恨當令坦然無餘結恨佛告舍利弗向者吾
不說斯法耶以若干種善權方便隨其因緣
而示現之如來至真等正覺所分別演皆爲
無上正真道故我所咨嗟皆當知之爲菩薩
也又舍利弗今吾引喻重解斯義有明慧者

當了此譬喻如郡國縣邑有大長者其年朽邁坐起苦難富樂無極財寶無量有大屋宅周市寬博垣墻高廣其舍久故數百千人而在其內唯有一門及監守者堂屋傾危梁柱腐敗軒窗既多多積薪草時失大火從一面

本二

七

起普燒屋宅長者有子若二十欲出諸子諸子放逸嬉戲飲食卒見火起各各馳走周憊詰屈不知所出父而念曰今遭火變屋皆然熾以何方便勉救吾子時父知子各所好喜即爲陳設象馬車乘遊觀之具開示門閤使出于外鼓作倡妓絕妙之樂戲笑相娛令濟火厄當賜衆乘象車馬車羊車妓車吾以嚴辦停在門外速疾走出避火災自恣所欲從意所樂諸子聞父誨勅所賜象馬車乘音樂之屬各共精進廣設方計土塗水澆奔

走得長者見子安隱而出四面露坐心各踊躍不復恐懼各各白言願父賜我諸所見許若干種妓相娛樂具象馬車乘又舍利弗彼大長者等賜諸子七寶大車珠交露幔車甚高廣諸珍嚴莊所未曾有清淨香華瓔珞校飾敷以繒褥氍毹統縱衣被鮮白鑠如電光冠幘履屣世所希有若干童子各各擎持一種一色皆悉同等用賜諸子所以者何今此幼童皆是吾子寵敬等愛意無偏黨以故賜與平等大乘又舍利弗吾亦如是爲衆生父停儲庫藏滿無空缺如斯色像教化誘進惠示大乘諸子則尋獲斯大乘以爲奇珍得未曾有而乘遊行於意云何長者賜子珍寶大乘將無虛妄乎舍利弗不也安住不也世尊其人至誠所以者何彼大長者救濟

諸子而不欲令遇斯火害隨其所樂許而賜之適出之後各與大乘以故長者不爲虛妄究竟諸子志操所趣故以方便令免患禍況復貯蓄無量寶藏以一色類平等大乘賜子不虛佛言善哉舍利弗誠如所云如來至真

本二

等正覺超越十方無點衆冥解脫憂恐拔斷根芽枝葉華實如來慧現法王神力爲世之父善權方便攝持思義行平等大悲道心無盡愍哀三界大火熾然黎庶不解故現世間救濟衆生生老病死諸不可意結縛之惱裂壞所著脫姪怒癡誘導三乘漸漸勸示無上正真平等之道適興于世觀諸群萌妄想財業愛惜無厭因從情欲致無數苦於今現在貪求汲汲後離救護便墮地獄餓鬼畜生燒炙脯煮飢渴負重痛不可言正使生天及在

人間與不可會恩愛別離憂惱難量一時離苦歌儻戲笑不知恐懼無所忌難不自覺了不肯思惟計其本末不求救護復見燒然三界衆生勤苦之患吾當施立無極大安無數百千不可思議諸佛正慧其有蕩逸迷惑欲

樂如來誘立道慧神足善權方便化現佛慧

使聞佛力力無所畏衆生難悟不肯尋受因

緣所縛未脫生老病死憂患未始得度三界

燒炙不了所歸何謂解佛慧者譬如長者立

強勇猛多力諸士救彼諸子使離火患方便

本二

誘之適出在外然後乃賜微妙奇特衆寶車

乘如是舍利弗如來正覺以力無畏建立衆

德善權方便修勇猛慧觀見三界熾然之宅

欲以救濟衆生諸難故現聲聞緣覺菩薩之

道以是三乘開化驅馳使棄愛欲教諸萌類

滅三界火婬怒癡縛色聲香味細滑之法三處五欲五欲燒人不倚三界便得三乘勤精進三乘則超三界進三乘者諸佛所訓也黎庶則至無央數集世尊現戲行爲娛樂修此根力覺意禪定脫門三昧正受然於後世致大法樂安隱欣豫無所罣礙又舍利弗其有衆生未興起者如來出世有信樂者樂佛法教精進奉行最後竟時欲取滅度謂聲聞乘導求羅漢乎出三界譬如長者勉濟子難許以羊車若復有人無有師法自從意出求至寂然欲獨滅度覺諸因緣於如來法而行精進謂緣覺乘出之火宅許以馬車假使有人求諸通慧諸佛道慧自在聖慧自從心出無師王慧多所哀念多所安隱諸天人民欲利天上世間人民滅度黎庶於如來法奉修精

進欲求大聖普見之慧力無所畏謂如來道菩薩大士所履乘也譬如長者勸誘其子免火患難許以象車驅出火宅父見子安濟難無懼自察家中財寶無量等賜諸子高大殊妙七寶大乘如來正覺亦復如是觀無數衆億百千姪使度三難勤苦怖懼從其所願開生死門遂令脫出難嶮恐患使滅度安又舍利弗如來爾時從終始宅以無數慧力無所畏觀衆罪厄矜哀喻子普勸進使歸於佛乘不令各各從意而滅度也如來悉誘以佛滅度而滅度之假使衆生得度三界以如來慧脫門定意賢聖度門安慰歡娛施樂法義惠以一貌佛之大道如彼長者本許諸子以三品乘適見勉難各賜一類平等大乘誠諦不虛各得踊躍無有愠恨如來如是本現三乘

然後皆化使入大乘不爲虛妄所以者何當知如來等覺有無央數倉庫帑藏以得自在爲諸黎庶現大法化諸通愍慧當作是知當解此義如來等正覺善權方便以慧行音唯說一乘謂佛乘也世尊頌曰

譬如長者而有宅極甚朽故腐敗傾危有大殿舍而欲頽壞梁柱棟桷皆復摧折多有軒闥及諸牕牖又有倉庫以泥塗木高峻垣墻壁障崩潰薄所覆苦彌久彫落時有諸人五百之衆皆共止頓於彼舍宅有無央數草木積聚所當用者滿積無量一切門戶時皆閉塞有諸樓閣及衆蓮華億千衆香而有芬氣若干種鳥眷屬圍繞種種虺蛇蝮螫通竄在在處處有諸惡蟲有若干種豺狸鼯鼠其字各異嗚呼啾啞

木二

十一

其地處處而有匿藏溷廁尿溺汙穢流溢蟲鳥刺棘充滿其中師子狐狼各各嗥吠悉共咀嚼死人屍骸何人聞見而不怖懼無數狗犬蹲伏窠窟各各圍繞皆共搥掣假使此等飢餓之時普皆諍食疲瘦羸劣鬪相齧齧音聲暢逸其舍恐懼變狀如有諸鬼神志懷毒害蠅蚤壁虱亦甚衆多百足種種及諸魍魎四面周布產生孚乳各取分食羯羴羝羊不得奔走歸其處所雖諸鬼神來擁護之不能濟脫令不被害彼諸鬼神亦食衆生雖得飽滿心續懷惡群品不同種姓別異若有死者皆埋塚塋彼志出外而遊所處鳩桓香音志存暴弊舒展兩臂往來經行無有呪術可以辟除於時諸犬取其兩足撲令仰卧而就繫之

捉其兩腳絞加頸項坐自放恣心意蕩逸
諸黑象衆厥狀高大體力强盛跋扈自在
旬日飢餓行求飲食遙見芻藁奔走趣之
有鍼嘯蟲及鐵喙鳥在丘壙間見人死屍
惡鬼凶嶮放髮叫呼諸魅湊滿貪欲慢翰
窓牖顯明視瞻四顧於斯闕看不可得常
諸邪妖魅及衆餓鬼鵙驚鴉梟悉行求食
其宅恐難如是品類有大園觀墻壁隕落
室宅門戶圯裂破圻唯一男子而守護之
其人在裏止頓居時爾時失火尋燒屋宇
周迴四面而皆燔燒無數千人驚怖啼哭
於今火盛焚我子息又彼尊者舉聲稱怨
堂柱摧滅垣屏碎散諸神餓鬼揚聲喜喚
鵙驚數百飛欲避火無數鳩桓助勸懷懷
百千妖魅憶惶馳走親自目見火所焚燒

本二

十二

無量群萌烏熅灰燼諸薄祐者爲火所災
各各懊惱而見焚燒炙燎焦爛沸血流離
於時彼宅強猛之衆一一鬼魅悉共噉食
臭烟燧燂稱讚香美一切奔驚周旋詰屈
蜈蚣蚰蜒蜥蠃並出猷魅勇逸多所咀齧
頭上火然遊行嬉怡悉飢食噉火所燒者
其屋宅中怖惶若茲百千人衆燒喪狼藉
於時宅主大勢長者見之如斯急急趨務
聞此災禍愍念諸子建立妓樂寶乘誘出
有諸愚癡不能解知於彼戲笑放逸自恣
長者聽察尋入館內駭夫不覺無解脫想
今我諸子閤蔽閉塞一切盲瞶無有耳目
以戲樂故而自繫縛種姓孫息甚難得值
凡品衆庶若干等倫遭大火災各各痛惱
鬼神蛇虺心中懷毒無數妖魅歡喜踊躍

諸狼狐狗亦不可計飢渴欲求飲食之具
我子衆多皆沒于此設無火災亦不可樂
狐疑衆結酷苦若是何況周帀普見熾然
執愚意者於斯自恣諸子貪戲而相娛樂
永不思惟父所言教心不自念速圖方計
爾時長者意自忖度吾生此子勤苦養育
得無爲火而見燒炳於何救子而脫孫息
即自思議立造權計今我諸子耽湎音妓
禍害垂至非戲樂時痛哉愚憤不覩酷苦
諸童殷猥不識此難今吾心怖子樂逸蕩
安從精進免濟火燔即尋設計於舍之外
施張妓樂遊戲之具子所好慕吾皆辦之
調隱音節一時俱作諸子聞斯貪愛樂音
各各速疾盡力勸勵驅逐一切迸出災屋
得脫苦難集于一處安隱歡然無復恐懼

於是長者見諸子出心中寬泰意得自由
廣設衆具師子之座吾身今日則獲無爲
彼諸苦患已永盡除斯諸童子修精進力
迷在大宅而自放恣前者曾更無限眠寐
火焰然熾人遭此難陰蓋所覆心不開解
今日一切皆得解脫已致自然志之所願
父見諸子志在安隱於時諸子往詣長者
唯願天父各各賜我如前所許若干種乘
本居遇火迷冥不悟大人勅教一切奉承
當賜諸子三品之乘今正是時願垂給與
於時長者勅侍開藏紫磨天金明月珠寶
上妙珍異世所希有極好竒特弘雅之車
最尊難及莊校嚴飾周帀欄楯珠璣瓔珞
幢幡繒綵而爲光觀金銀交露覆蓋其上
煒曄殖立珍寶諸華四面周帀而皆下垂

車上重疊敷諸坐具天繒白氎而不可計
又復加施柔輦褥無量統綖參席于車
計所校飾車價億千奇異珍寶無量兆載
其象多力鮮白如華象身高大儀體優馴
調駕寶車以為大乘於時長者嚴車已辦
各以賜與諸正士儔皆是我子本二一切等給
是時諸子歡喜踊躍各各處處欣慶相娛
告舍利弗大仙如是為諸群生救護父母
一切眾庶皆是我子為三界欲所見纏縛
計惟三處如彼火宅勤苦患惱具足百千
此則所謂普然無餘生老病死憂哭之痛
佛為三界救度元導遊在閒居若坐林樹
則常應時將護三處彼見燒炙斯皆吾子
寤諸黎庶令得自歸由此意故示現于彼
一切黎元愚不受教坐著愛欲而自繫紲

善權方便為大良藥分別三乘以示眾生
適聞三界無量瑕穢則以隨時驅勸令出
其諸菩薩來依倚佛六通三達成大聖慧
或有得成為緣覺乘逮不退轉致佛尊道
現在諸子因佛自由以是譬喻無有瞋恨
緣是得近於佛道乘受斯一切得為最勝
於是恢闡平等之信降伏棄離一切世色
諸正覺慧殊異道德稽首歸命於兩足尊
根力脫門一心如是三昧之定億數千姪
諸佛之子常所宗重斯則名曰尊妙大乘
畫則誓願志存降魔夜恆專精本二欽慕不倦
於一年歲若歷劫數度脫眾生無數千姪
所喻寶乘則謂于斯以是遊至於佛道場
無數佛子以為娛樂其有聽者安住弟子
告舍利弗卿當知是計有一乘則無有二

往至十方一切求索知人中上普行善權
稍稍誘進從微至大先現聲聞緣覺之證
適德三界欲捨之去然後便示菩薩大道
佛恩普潤譬如良田隨其所種各得其類
種者所植非地增減佛亦如是一切普等
常示大道取者增減佛則於彼諸仁者父
我常觀省衆庶苦惱無數億劫而見燒煮
三界之中恐懼之難佛爲唱導使得滅度
諸賢無爲今日乃知棄捐生死脫勤苦患
其有菩薩住於是者至誠之決取譬若斯
一切普聞佛之明日諸大導師行權方便
所當勸助如諸菩薩瑕穢愛欲亦可惡厭
心闇塞者而見汙染是故導師爲說勤苦
現四聖諦當分別此假使衆人不解衆惱
根著冥塵不肯捨離故爲是等而示其路

因緣所習而致諸苦愛欲以斷常無所著
已得滅度於斯三品了無有異則得解脫
若修八路便得超度告舍利弗何所爲度
受無所有則爲解脫彼亦不爲一切解脫
無所滅度便見導師佛何以故而說解脫
無有逮者乃成佛道當得如我爲聖法王
以安隱義現出于世告舍利弗是吾法印
是佛最後微妙善說愍傷諸天及於世間
在所遊處常能獨行假使有人講說是典
若有勸助代歡喜者聞其妙法當奉持之
爲悉供養本二過去諸佛奉持此法十六至不退轉
假使有人信樂斯經往古以見過去導師
亦悉奉順諸聖至尊加得逮聞如是典謨
皆復曾見吾之儀容又亦觀察我比丘衆
常觀觀視今現菩薩信斯典者德亦如是

一切皆瞻是諸菩薩其信此經則亦如是
頑駭闇夫不肯篤信若說此經謂得神通
諸聲聞黨非其所逮緣覺之乘亦不能了
今我所有諸聲聞衆舍利弗身堅固信之
仁輩如是信大法典現在悉盡不著因緣
假使不應斯經卷者則爲謗訕佛天中天
闇冥輩類常志愛欲未曾解了無所生法
又其毀謗善權方便世間所有佛常明日
其聞佛說講此罪福志不歡樂顏色爲變
我今現在及滅度後若有誹謗如是典比
不使比丘書寫斯經佛說罪緣皆宜普聽
沒失人身墮無擇獄處於其中具足一劫
又無央數過是之限若罪竟已常在癡冥
假令得出於地獄中便當墮于禽獸畜生
爲狗蠱狐其形憔悴當入人宅或復見害

本二

十七

設有憎惡佛經典者其色變黑黧黧如墨
罪之所爲顏常若漆身體羸瘦面無潤澤
爲諸品類所見賤穢瓦石打擲啼哭淚出
其人常被撻捶榜笞飢渴虛乏軀形瘦燥
當墮畜生駱駝驢騾常負重擔而得捶杖
心中懊惱厄求芻草謗佛斯經獲罪若此
雖得爲人身疽瘍瘡狀貌矬陋肌色傷爛
假使行人縣邑聚落童子輕易戲弄叉蹋
其愚駭子若後壽終即當墮生邊夷狄處
當爲舍血蠕動之類或爲聾啞不得自在
假使誹謗此經獲罪常多疾病體生疽蟲
無數之命啖食其軀心常憂瘵痛不離已
告舍利弗不信此經彼男子者無黠無明
所在慳貪性常囁嚅生盲無目人所棄捐
人坐不信於佛大道口中常臭惡氣外熏

鬼神魃魅 詳觸燒之 普世俗人 無用言者
假使不樂 斯道地者 所在窮乏 常當貧匱
身未常得 著好被服 財業雖豐 不敢飲食
有所造作 當所爲者 假使欲求 安隱之具
設有所得 尋復忘失 興發惡行 果報如此
假使呼醫 合諸方藥 善知方便 而療治之
有不除差 反轉增劇 恒被疾病 不得所便
設復發意 興立餘事 則遭擾擾 鬪諍之業
又見毀辱 而被楚撻 彼犯律者 當遇此患
若有誹謗 斯經之罪 未曾得見 世雄導師
人中帝王 佛之法教 卒暴墜鬼 阿須倫神
恒當羅殃 耳聾閉塞 愚癡騃瞶 不得聞經
設有誹謗 斯經典者 然於後世 永無所見
假使毀訾 斯經罪果 殃無數億 百千之計
若干姦劫 如江河沙 常當瘡痍 口不能言

木二

十八

佛所立道 常師子吼 毀者地獄 以爲遊觀
勤苦惡趣 用作居宅 已所犯罪 致殃如斯
又多疾患 自速瘡痍 若在世間 當獲此咎
坐在衆會 兩舌欺言 命欲盡時 舉賈生息
其身恒遭 若干苦痛 無央數億 百千衆患
顏貌常黑 人所不喜 殃暴疽癰 常有臭氣
自見吾我 顏色黧黧 瞋恚懷毒 怒害滋甚
情欲熾盛 無有節限 有所好忤 若如畜生
告舍利弗 今日世尊 具足一劫 說其人罪
若有誹謗 斯佛經者 欲計殃限 不可究竟
見是義已 當觀察之 今我故爲 舍利弗說
不爲愚騃 不解道者 分別論講 如斯像法
其有聰明 廣博多聞 秉志堅強 常修億辯
若有勸發 遵尚佛道 爾乃聽受 未曾有法
則已覩見 億百千佛 植無央數 如意功德

其人志性猛如月光爾乃聽受如是典籍
若有精進志常懷慈常於夙夜照曜悲哀
捐棄軀體不惜壽命爾乃聽受於斯經卷
常行恭敬無他想習其心專一不立愚癡
恒處曠野若隱巖居彼等仁人爾乃聽受
結親善友本二常相恃怙棄捐遠離十九諸惡知識
常得逮見如是佛子乃能值遇若斯言教
不犯禁戒如寶明珠志習奉受方等諸經
當見如茲佛聖子孫常專精此一品經卷
設有罵詈毀辱經者恒以愍哀向于衆生
常志恭敬承安住教今故爲之說是經法
其在衆會誦斯經者心常如應得無合會
引無央數億載譬喻故爲是倫而見斯典
又佛今日講解道品所至到處踊躍而步
假使比丘欲求善說若見此經當欣頂受

其有奉持方等經者心常專精不樂餘業
執持一頌志不改易乃得聽受如是弘模
假使有人慕求斯經當崇敬之如如來身
若人思僥欲學此法設令得者當稽首受
其人不當念索餘經亦未曾想世之群籍
而行佛道志在根力悉捨離之講專斯經
告舍利弗佛滿一劫舉喻億千分別解說
設有願發上尊佛道當以斯經宣暢布散

正法華經卷第二

音釋

[illegible][illegible]

痛

正法華經卷第三

木三

西晉三藏竺法護譯

信樂品第四

於是賢者須菩提迦旃延大迦葉大目犍連等聽演大法得未曾有本所未聞而見世尊

木三

授舍利弗決當得無上正真之道驚喜踊躍咸從座起進詣佛前偏袒右肩禮畢叉手瞻順尊顏內自思省心體熙怡肢節和懌悲喜並集白世尊曰唯大聖通我等朽邁年在老耄於衆耆長僉老羸劣歸命衆祐冀得滅度志存無上正真之道進力尠少無所堪任如來所講我等靜聽次第坐定諸來大衆不敢危疲無所患厭前者如來爲鄙說法已得於空無相無願至于佛典國土所有於一切法無所造作其諸菩薩所可娛樂如來勸發多

所率化鄙於三界而見催逐常自惟忖謂獲滅度今至疲憊爾乃誨我以奇特義樂於等一則發大意於無上正真道而今大聖授聲聞決當成正覺心用愕然怪未曾有余得大利各當奉事乃獲逮聞如是品經從過去佛常聞斯法故乃值遇則我祿厚踰獲妙寶無央數姦意所至願現在於色而無所畏珍妓鼓樂自然爲鳴而然大燈照耀彌廣栴檀叢林氛氲而香唯然世尊我豈堪任而說之乎告曰可也時諸聲聞共白佛言昔有一士離父流宕竊停他土二三十年馳騁四至求救衣食恒守貧窮困無產業父詣異域獲無央數金銀珍寶水精瑠璃磚磔碼瑙珊瑚琥珀帑藏盈滿侍使僮僕象馬車乘不可稱計眷屬無數七寶豐溢出內錢財耕種賈作子厄

求食周行國邑城營村落造富長者適值秋
節入處城內循行帑藏與子別久忽然思見
不知所在自念一夫財富無量橫濟遠近竊
惟我老朽耄垂至假使終歿室藏騷散願得
見子恣所服食則獲無爲不復憂感其子僥
會至長者家遙見門前梵志君子大衆聚會
眷屬圍繞金銀雜廁爲師子座交露珠璣爲
大寶帳父坐其中分部言教諸解脫華徧布
其地億百千金以爲飲食子覲長者色像威
嚴怖不自寧謂是帝王若大君主進退猶豫
不敢自前趕便馳去父遙見子心用歡喜遣
傍侍者追呼令還惶悚辟地謂追者曰我不
相犯何爲見捉侍者執之俱詣長者長者告
曰勿懼勿恐吾爲子勤廣修產業帑藏充實
與子別久數思相見年高力弊父子情重將

入家內在於衆輩不與共語所以者何父知
窮子志存下劣不識福父久久意悟色和知
名又見奇珍長者言曰是吾子也以權告子
今且恣汝隨意所湊窮子怪之得未曾有則
從座起行詣貧里求衣索食父知子緣方便
與語汝便自去與小衆俱子來至此而再致
印曰至此宅有所調飾父付象馬即令祖習
假有問者答亦如之當調車馬嚴治寶物恣
意賜與父求窮子所可賑給具足如斯時子
於廐調習車馬繕治珍寶轉復教化家內小
大父於窓牖遙見其子所爲超絕脫故所著
沐浴其身右手洗之以寶璣珞香華被服光
耀其體皆令清淨而告之曰爾從本來何所
興立何所繫屬捨吾他行動苦飢寒吾已耄
矣以情相告便時納娶嬉遊飲食以康祚胤

吾所造業不可訾計眾寶具足子知之乎求
汝積年而戀惡友今乃來歸宜除瑕垢吾有
妙寶夜光明珠琦珍瓊異皆爲汝施僮僕侍
使男女小大恣意所欲一以相付吾愛念汝
猶如國王幸其太子諸尊聲聞共白佛言彼
時窮子播盪流離二三十年至長者家乃得
申叙追惟前後遊觀所更心悉念之時大長
者寢疾于牀知壽欲終自命其子而告之曰
吾今困劣宜承洪軌居業寶藏若悉受之周
濟窮乏從意所施輒備奉教喜不自勝所行
至誠不失本誓父知子志身行謹勅先貧後
富益加欣慶宗敬親屬禮拜耆長父於國主
君王大臣衆會前曰各且明聽斯是吾子則
吾所生名字爲某捨我流進二三十年今乃
相得斯則吾子吾則是父所有財寶皆屬我

子子聞宣令大衆之音心益欣然而自念言
予何宿福得領室藏諸聲聞等又白佛言大
富長者則譬如來諸學士者則謂佛子勉濟
吾等三界勤苦如富長者還攝其子度脫生
死於是世尊有無央數聖衆之寶以五神通
除五陰蓋常修精進在彼道教志于滅度謂
爲妙印慙懃慕求初不休懈欲得無爲意中
默然熟自思惟所獲無量於如來所承法順
行遵修禪定如常信樂謂觀我等懈廢下劣
而不分別不能志願此如來法珍寶之藏於
今世尊以權方便觀于本際慧寶帑藏蠲除
飢餒授大妙印唯然大聖於今耆年斯大迦
葉從如來所朝旦叩叩當至無爲又世尊爲
我等示現菩薩大士慧義余黨奉行爲衆說
法當顯如來聖明大德咸使暢入隨時之義

所以者何世雄大通善權方便知我志操不解深法爲現聲聞畏三界法及生老死色聲香味細滑之事趣欲自濟不救一切離大慈悲智慧善權禪定三昧乃知人心不覩一切衆生根源譬如窮士求衣索食而父須待欲使安樂子不覺察佛以方便隨時示現我等不悟今乃自知成佛眞子無上孫息爲佛所矜施以大慧所以者何雖爲佛子下賤怯弱假使如來覩心信樂喜菩薩乘然後乃說方等大法又世尊興爲二事爲諸菩薩現甘露法爲諸下劣志願小者轉復勸進入微妙義譬如彼子與父久別道行遙見不識何人呼而怖懼後稍稍示威儀法則乃知是父佛亦如是吾等不解菩薩大法雖從法生爲如來子但求滅度不志道場坐佛樹下降魔官屬

本三

五

度脫一切我輩自謂已得解脫以是之故今日覩聞未爲成就不爲出家不成沙門今如來尊現諸通慧我等已獲大聖珍寶佛則爲父我則爲子父子同體焉得差別猶如長者臨壽終時於大衆前宣令帝王梵志長者君子今諸所有庫藏珍寶用賜其子子聞歡喜得未曾有佛亦如是先視小乘一時悅我然今最後普令四輩比丘比丘尼清信士清信女天上世間一切人民顯示本義佛權方便說三乘耳尚無有二豈當有三是諸聲聞皆當成佛我等悅豫不能自勝時大迦葉則說頌曰

我等今日逮聞斯音怪之愕然得未曾有由是之故心用悲喜又省導師柔輦音響尊妙珍寶爲大積聚一處合集以賜我等

未曾思念亦不有求逮聞弘教心懷踊躍
譬如長者而有一子興起如愚亦不聞冥
自捨其父行詣他國志于殊域仁賢百千
於時長者愁憂念之然後而聞即自迸走
遊于十方意常悵感父子隔別二三十年
與人變訟欲得其子便詣異土入于大城
則於彼止立於屋宅具足嚴辦五樂之欲
無數紫金及諸珍寶奇異財業明珠玉碧
象馬車乘甚爲衆多牛畜豬豕雞鶩羶羊
出內產息賈作耕種奴業僕使不可計校
嚴辦衆事億千百類又得王意威若國主
一城民庶委敬自歸諸郡種人遠皆戴仰
若干種業因從求索興造既多不可計限
勢富如是啼泣淚出吾旣朽老志力衰變
心每思想欲得見子夙夜追念情不去懷

六三

六

聞子之問意增煩惋捨我別來二三十年
吾之所有財業廣大假當壽終無所委付
計彼長者其子愚濁貧窮困厄常求衣食
遊諸郡縣恒多思想周旋汲汲慕係饑口
征營馳邁裁自供活或時有獲或無所得
纏滯他鄉亦懷悵感志性褊促荆棘斃身
展轉周旋行不休息漸漸自致到父所居
盤桓入出復求衣食稍稍得進至于家居
遙見勢富極大長者在于門前坐師子牀
無數侍衛眷屬圍繞出內財產及所施與
若干人衆營從立侍或有計校金銀珍寶
或合簿書部分券劄紀別入出料量少多
于時窮士見之如此倚住路側觀所云爲
自惟我身何爲至此斯將帝王若王太子
得無爲之所牽逼迫不如捨去修已所務

思慮是已尋欲逝世世無敬貧喜窮士者是時長者處師子座遙見其子心密踊躍尋遣侍者追而止之呼彼窮子使還相見侍者受教追及宣告錄召令還即怖蹀地心竊自惟得無被害曷爲見執何所求索

木三

七

即從樓觀來下到地便還去衣垢汙之服則便往詣到其子所勅之促起修所當爲今當與卿劇難得者以德施仁案摩手脚鹹醲滋美以食相給及牀卧具騎乘所乏於時復爲娉索妻婦滴黠長者以此漸教子汝當應分部之業吾愛子故心無所疑漸漸稍令入在家中賈作治產所入難計所空缺處皆使盈溢步步所行鞭杖加人珍琦異寶明珠瑠璃都皆收檢內于帑藏一切所有能悉計校普悉思惟財產利義爲愚騃子別作小庫與父不同在於外處于時窮士心自念言人無有此如我庫者時父即知志性所念其人自謂得無極勢即便召之而親視之欲得許付所有財賄而告之曰今我一切無數財寶生活資貨

聚會大眾 在國王前 長者梵志 君子等類
使人告令 遠近大小 今是我子 捨我迸走
在於他國 梁昌求食 窮厄困極 今乃來歸
與之別離 二三十年 今至此國 乃得相見
在於某城 而亡失之 於此求索 自然來至

我之財物 無所乏少 今悉現在 於斯完具

本三

一切皆已 持用相與 卿當執御 父之基業
其人尋歡 得未曾有 我本貧窮 所在不諧
父時知子 爲下劣極 得諸帑藏 今日乃安
大雄導師 教化我等 覩見下劣 樂喜小乘
度脫我輩 使得安隱 便復授決 當成佛道
於今安住 多所建行 無數菩薩 慧力無量
分別示現 無上大道 攀緣稱讚 億垓譬喻
則便奉行 尊上大道 所當興立 示衆眼目
余等得聞 最勝諸子 當於世間 得成佛道

而爲聖尊 造業若斯 將養擁護 於此佛法
讚說分別 最勝慧義 則爲感動 一切衆生
我等志願 貪心思念 假使得聞 于斯佛誨
不肯發起 如來之慧 覩見最勝 宣暢道義
意中自想 盡得滅度 不願志求 如此比慧
又聞大聖 諸佛國土 未曾有意 發歡喜者
寂然在法 一切無漏 棄捐所興 滅度之事
由此思想 不成佛道 常當修行 晝夜除慢
諸佛道義 最無有上 未曾勸助 志存于彼
今乃究竟 具足最勝 得無爲限 當捨陰蓋
長夜精進 修理空義 解脫三界 勤苦之惱

本三

九

佛興教戒 則以具嚴 如是計之 無所乏少
最勝所演 經身之慧 假使有人 願尊佛道
爲是等故 加賜法事 由緣致斯 余徒欽樂
有大導師 周旋世間 普悉觀察 如此輩相

諸恐懼者令得利義求索勸助令我信樂
善權方便猶若如父譬如長者遭時大富
其子而復窮劣下極則以財寶而施與之
大聖導師所興希有分別宣揚善權方便
諸子之黨志樂下劣修行調定而以法施
我等今日致得百千未曾有法如貧得財
於佛法中獲道德寶第一清淨無復諸漏
長夜所習誠禁定意執義將護世雄唱導
今日有獲佛之大道眷屬圍繞修行無關
其有長夜清淨梵行依倚法王深遠之慧
而爲具足此尊德果日成微妙無有諸漏
我等今日乃爲聲聞逮得聽省上尊佛道
當復見揚聖覺音聲以故獲聽超度恐懼
今日乃爲致無所著以無著義爲諸天說
世人魔王及與梵天爲親一切衆生之類

何所名色造立寂然蠲除衆生無數億劫
於是所造甚難得值計於世間希有及者
今日無著燒罪度岸修行爲業踊躍歡喜
吾等歸聖以頂受之所願具足如江河沙
飲食衣服若干巨億諸牀卧具離垢無穢
用栴檀香以爲屋室柔軟坐具以敷其上
若疾病者無數藥療今日供養安住廣度
所施劫數如江河沙所造立者無能奪還
高遠之法無量無限具大神足建立法力
佛爲大王無漏最勝堪任堅強常修牢固
安慰勸進本三恒以時節未曾修設望想福行
於一切世諸法中尊皆爲大神最勝如來
然大燈明示無數衆知衆黎庶筋力所在
若干種種所喜樂願因緣百千而順開化
如來皆覩衆人性行他人心念一切群萌

以若干行而致墮落以法示現此尊佛道
藥草品第五

爾時世尊告大迦葉及諸耆年聲聞善哉善哉所歎如實審如所言如來之德如向所喻復倍無數不可思議無能計量劫之垓底一計數大聖所應如來之慧無能限者不有法想道地處所莫能盡源世尊普入一切諸義察于世間見衆庶心所度無極一切分別皆使決了權慧之事勸立一切度於彼岸皆現普智入諸通慧譬如三千大千世界其中所有諸藥草木竹蘆叢林諸樹小大根本莖節枝葉華實其色若干種類各異悉生于地若在高山巖石之間丘陵堆阜谿谷坑坎時大澍雨潤澤普洽隨其種類各各茂盛匡我低仰莫不得所雨水一品周徧佛土各各生

木三

十一

長地等無二如來正覺講說深法猶如大雨大聖出現興在世者則爲一切諸天人民阿須倫鬼神龍顯示威耀咸尋來至皆現在前爲暢大音分別慧義大師子吼班宣景模吾爲如來使天上天下諸天世人未度者度未脫者脫未安者安未滅度者令得滅度於是世及後世所知而審爲諸通慧皆能普見度諸度脫諸脫安諸安未滅度者皆令滅度悉令詣我於時諸天人民阿須倫捷沓和迦留羅眞陀羅摩睺勒一切雲集吾於講法現其道義佛爲道父分別道慧佛語迦葉于時黎庶無數億垓皆來聽經如來通見一切根本大精進力如應說法分別散告無量言教不失本心咸令歡喜安隱無患或得度世終生善處恣其所好各自然生或習愛欲便爲說

經或聽受法離諸貪惑轉稍以漸遵諸通慧
因從本力如其能量堅固成就平等法身猶
如大雨普佛世界滋育養生等無差特如來
演法一品如是至解脫味離欲寂滅入諸通
慧若聽受持諷誦奉者不自識省無所觀念
所以者何群生根本形所像類如所想念已
念當念所可施行已行當行甫當行者諸所
因緣所當獲致所當說者唯如來目悉知見
之在所現處住于其地如雨等潤藥草叢林
白黑青赤上中下樹世尊如之見一味已入
解脫味志于滅度度諸未度究竟滅度令至
一土一同法味到無恐懼使得解脫化於衆
生使得信樂煦育將護悉令普至於諸通慧
讚詠分別逮賢聖法亦如向者迦葉所說世
尊欲重解義所趣以偈頌曰

木三

十二

吾興於世間	仁和爲法王	爲衆生說法
隨其所信樂	意勇建大業	久立分別說
群萌多受持	烝庶無所言	法王慧難解
闇冥設聞者	衆生懷狐疑	則棄所住處
隨其境界說	如本力所任	又示諸利義
則爲現正法	譬如純黑雲	湧出昇虛空
普雨佛世界	徧覆於土地	又放大電焰
周布有水氣	而復震雷聲	民人皆歡喜
蔭蔽於日月	除熱令陰涼	欲放雨水故
貯布現在上	彼時普等雨	水下無偏黨
滂流於佛土	澤洽衆區域	應時而降雨
激灌一切地	旱涸枯谿澗	一切得浸漬
惠澤無不到	衆源皆滿溢	深谷諸曠野
淋漉穠幽藪	萌藥用青蒼	藥草無數生
膠木諸叢林	滋長大小樹	衆藥咸茂植

莖幹華實繁 隨其本境界 皆令得蒙恩

諸大樹木 結根坑坎 陁隘迤處 而生其中

如諸邪道 一切愚癡 長益繫縛 如象著鞵

草刺棘樹 蘆葦稠稠 莖節枝葉 及諸華實

華實茂盛 多所饒益 蒙雨之恩 藥草滋長

從其種類 因本境界 各各得服 飢渴飽滿

如其所種 各得其類 然其天雨 皆爲一味

告迦葉曰 佛亦如是 興出于世 譬如大雨

適現天下 爲衆說法 以至誠行 示于衆生

大仙以斯 使人聞經 皆於諸天 人民前現

佛爲如來 兩足之尊 善權方便 猶如天雨

吾當飽滿 一切群萌 愚騃之黨 身形枯燥

除諸苦患 得立大安 燒盡愛欲 獲至滅度

諸天人民 皆聽我言 普悉當來 詣佛大聖

吾爲如來 世尊無倫 有所導御 故出於世

爲一切人 分別說經 化無數千 衆生之類
又復示現 若干種義 於彼如此 常行平等
得至解脫 滅度無爲 或在門前 而說經典
則爲造立 道德之藏 諸等不等 皆令平等
無有所增 愛欲永除 未曾講說 無益之語
未嘗憎嫉 諸放逸緣 以一切法 爲衆生說
假使衆庶 多不可計 爲講大典 不詭因緣
行步所由 若復住立 在於座上 而續三昧
譬如大龍 雨多所潤 普浸漬斯 一切世間
尋興慧雲 而降法雨 暢發微妙 應病與藥
常爲衆生 說賢聖義 皆令奉戒 如天陰涼
衆人失言 及違諸行 欲令近法 漸漸調柔
使住疑者 捨諸邪見 勸化導利 令淨所覩
捨置下劣 遠衆懈廢 隨其所趣 而令入法
應時爲說 如其心本 令皆棄捐 順師子行

世尊等演經法之雨悉使得至大尊佛道
任其力耐而令聽受若干道慧而化立之
從諸天人志性所樂天帝釋梵轉輪聖王
猶如於此諸小世界諸藥品類各各異種
譬小段段諸所良藥迦葉且聽吾悉當說
已能識慧無漏之法本三便得無為所在遊行
神通三達亦復如是斯雨定意三昧諸藥
或有遊燕在於山巖其人便得緣一覺乘
於彼修禪清淨之行是則名曰為中品藥
假使志願上士美德我當於世速成導師
常精進行志依一心是則名曰為上尊藥
設使欲為安住之子恃怙慈心而行寂然
疾得成道為人中尊所謂樹者則喻於斯
是等能轉不退轉輪建立神足根力之行
緣是長養醫藥除病英雄度脫無數億人

隨時示現於斯佛道是則名曰為大林樹
吾之所順善權方便一切大聖亦復如是
最勝講法則為平等猶如慶雲普一放雨
神通無礙如此比像若如眾藥在于地上
以觀如是微妙之義如來所建善權方便
假使分別一善法事亦如天雨至若干形
佛以法雨多所安隱普潤天下有所成就
觀察其人堪任所趣佛之法誨景則一等
譬如放雨墮草山巖及至中間無有不徧
灌諸樹木并大叢林密雲四集天下豐羨
設使世間行慈哀法本三當以經典十五飽滿天下
以現世間令普安隱天雨藥草華實茂盛
其藥樹木稍稍長大是為羅漢諸漏盡者
諸緣覺品處于林藪我所說法無有塵垢
無數菩薩志開總智周旋三界一切普行

於衆會中演此大道猶如樹木日日滋長
修進神足專達四禪若聞空慧心則解達
放出光明無數億千是爲大樹而復滋茂
若諸聲聞不至滅度斯爲世尊第一最說
若此分別乃爲講法猶如興雲而澍甘雨
漸漸長育衆藥草木人民之華不可稱量
一時之間說因緣法而爲衆人現于佛道
善權方便佛謂言教一切導師亦復如是
此所說法爲最究暢諸聲聞等皆當承是
緣斯之行當得佛行此諸羅漢如是無異
世尊衍義盡極於斯化諸小乘皆得佛道
佛復告大迦葉如來所教等化無偏譬如日
明廣照天下光無所擇照與不照高下深淺
好惡香臭等無差特佛亦如是以智慧光普
照一切五道生死菩薩緣覺聲聞慧無增減

隨心所解各得其所本無三乘緣行致之迦
葉白佛設無三乘何故有得菩薩緣覺聲聞
佛言譬如陶家埏埴作器或盛甘露蜜或盛
酪酥麻油或盛醲飲食泥本一等作器別異
所受不同本際亦爾一等無異各隨所行成
上中下迦葉又問縱使別異究竟合不告曰
當合明者解之譬若有人從生而盲不見日
月五色十方則謂天下無日月五色八方上
下有對說者其人不信若有良醫觀人本疾
何故無目本罪所種離明眼冥體嬰重病何
謂重病風寒熱癖是則四病便心念言斯人
之病凡藥療之終不能愈雪山有藥能療四
病一曰顯二曰良三曰明四曰安是藥四名
於時良醫愍傷病人爲設方便即入雪山採
四品藥咬咀擣合以療其盲目便見明又加

針灸消息補瀉斯人目精內外通徹觀日月
光五色十方爾乃取信尋自剋責我之盲冥
無所見聞自己爲達今眼得視乃自知本愚
蔽之甚今觀遠近高下無踰我者時有五通
閒居仙人洞視徹聽身能飛行心能知人所
念自知所從來生死本末而具語曰卿莫矜
高自以爲達仁在屋裏自閉不出不知外事
人念卿善或念卿惡常不能見十里五里語
言之音或二十里擊鼓之聲猶不能聞近一
二里自不踏步亦不能至自觀未生胚胎所
憶亦不能識有何通達稱無不見乎今吾察
卿身冥中爲明明中爲冥其人問曰作何方
術得斯聖通願垂惠誨仙人答曰當入深山
閒居獨處除諸情欲爾乃有獲即遵所訓捨
家巖燕一心專精無所慕樂則得神通爾乃

本三

十七

自覺察本所見不足言名今得五通無所罣
礙甫自知本所見蔽闇佛言如是當解此喻
人在生死五道陰蓋不了本無則名曰癡從
癡致行從行致識從識致名色從名色致六
入從六入致更從更致痛從痛致愛從愛致
受從受致有從有致生從生致老病死憂惱
苦患罪應集合固謂盲冥是以世尊愍傷其
人昇降三界輪轉無際不能自拔觀察衆生
心之根源病有輕重垢有薄厚解有難易觀
見遠近便見三垂發菩薩心至不退轉無所
從生徑得至佛猶如有目得爲神仙其良醫
者謂如來也不發大意謂生盲也貪婬瞋恚
愚癡六十二見謂四病也空無想無願向泥
洹門謂四藥也藥行病愈則無有癡行識名
色六入所更痛愛受有生老病死憂惱苦患

皆悉除矣志不住善亦不在惡如生盲者逮
得兩目謂聲聞緣覺生死以斷度於三界省
練五道自以通暢莫能踰者臨欲滅度佛在
前住誨以要法發菩薩意不在生死不住滅
度解三界空十方一切如化如幻如夢野馬
深山之響悉無所有無所希望無取無捨無
冥無明爾時深觀無所不達見無所見見知
一切黎庶萌兆於是頌曰

譬如日光耀 徧照於天下 其明無增減
亦不擇好惡 如來猶若茲 慧等殊日月
普化於十方 亦不有增減 若如彼陶家
埏埴作瓦器 或盛甘露蜜 或受酪酥食
計泥本一等 爲器各別異 所受又不同
因盛而立名 人本亦如是 無三界五道
隨行而隨生 展轉不自覺 解空號菩薩

本三

十八

中住則緣覺 倚空不解慧 則名爲聲聞
譬如人生盲 不見日月光 五色及十方
謂天下無此 良醫探本端 見四病陰蓋
悲哀憐愍之 入山爲求藥 所採藥奇妙
名顯良明安 咬咀而擣合 以療生盲者
消息加針灸 病愈目覩明 見日月五色
乃知本淳愚 人不了解終始病 世尊現於世
十二緣所縛 因疾而隨本 各各開化之
觀視三界源 了空則菩薩 意劣爲緣覺 畏獸生死苦
故墜于聲聞 自謂道德高 無能有踰者
所觀極究練 無所復弊礙 猶如五通者
號名曰仙人 愍而告之曰 卿故有蔽礙
不能弘幽奧 於冥則爲明 在內不見外
雖明故爲冥 數十里有聲 耳則不得聞

若人欲危害 不知彼所念 欲至外數里

不踏步不到 若生長大時 不識胎中事

五事表裏徹 爾乃爲悉達 何以忽貢高

自謂無等倫 欲得五通者 當處於閒居

精思專念道 爾乃曉了此 尋即奉所誨

捨家入深山 一心無穢慮 便得成神仙

若得至聲聞 及獲緣覺乘 自謂慧具足

與佛等泥洹 臨欲滅度時 佛即住其前

爲現菩薩法 三達無罣礙 智慧度無極

進善權方便 度空無想願 菩薩由是生

四等心四恩 用開化黎庶 解一切如化

幻夢野馬影 深山響芭蕉 三界無所有

不執亦不捨 無冥亦不明 不生死泥洹

悉等如虛空 無見無不見 乃覩一切本

當爾時所見 不造三乘觀 一切普平等

所濟無有量

授聲聞決品第六

於是世尊說斯頌時一切普告諸比丘衆吾
盡宣告此聲聞比丘大迦葉者曾已供養三
千億佛方當供養如此前數奉敬承順諸佛
世尊稟受正法奉持宣行竟斯數已當得作
佛世界曰逮明劫名弘大佛號時大光明如
來至眞等正覺明行成爲善逝世間解無上
士道法御天人師爲佛衆祐壽十二中劫佛
滅度後正法住二十劫其像法者亦二十劫
其佛國土甚爲清淨無有礫石荆棘穢濁之
瑕山陵谿澗普大快樂紺瑠璃地衆寶爲樹
黃金爲繩連綿諸樹有八交道諸寶樹木常
有華實悉皆茂盛其土諸菩薩無央數億百
十垓諸聲聞等亦不可量億百千垓其土無

有魔事及諸官屬諸魔營從皆護佛法常行
精進無所違失爾時世尊欲重解義即說頌

曰

我觀比丘以佛明目迦葉住此當成爲佛
於將來世無央數劫供養諸佛兩足之尊

具足悉滿三千億佛斯大迦葉諸漏得盡

木三

二十

便當越度三品之行當得佛道親近法施
供養諸佛天人之尊合集得至無上大道
最於末世尊無等倫爲大聖導無極神仙
其佛國土最勝第一清淨離垢若干顯現

隨意所欲常可至心紫磨金色珍寶莊嚴
復以珍寶成爲樹木有諸道徑嚴八交路
天人芬香自然流馨彼時國土所有如是
若干種華而爲交飾一切諸華紫磨金色
出光音聲以爲法則普常微妙莫不見者

諸菩薩衆億千之數志性調定逮大神通
諸聖詰等奉方等經不可計數億百千垓
無有諸漏奉持志彊所有聲聞彼佛法勝
假使天眼欲計劫限弟子之數不可稱算
其佛當壽十二中劫正法當住二十中劫
像法亦立二十中劫大光明佛德當如是
於是賢者大目犍連賢者須菩提賢者摩訶
迦旃延等類同心側立頂戴瞻順光顏目未
曾眴稽首足下戰戰兢兢應時各各說斯頌
嗟歎曰

木三

三二

大雄無所著釋王無極仁乃愍傷我等
讚揚宣佛音今以知余等愍授我疇別
以甘露見灌沐浴衆祐決譬如饑饉時
丈夫得美饌虛乏叫喚求有人手授食
吾等咸歡喜本爲下劣乘違時捨衆人

虛乏不得決 設至平等覺 大聖不拜授
於今處世倫 則不復飲食 世尊見勸勵
聞尊上音聲 唯垂見授決 爾乃獲大安
大哀願散疑 愍傷多所矜 撫恤貧匱意
甘露誘示子

於是世尊見諸耆舊心志所念即復重告諸
比丘衆比丘當知此大聲聞耆年須菩提當
復奉侍供養八千三十億百千垓佛在諸佛
所常修梵行積累功德具足究竟竟後世時
當得作佛號稱歎如來至眞等正覺明行成
爲善逝世間解無上士道法御天人師爲佛
衆祐世界名寶成劫曰寶音普佛之土周匝
悉徧有諸寶樹自然莊嚴無沙礫石山陵谿
澗其樹音聲哀和柔雅衆庶產業不可稱數
人所居踰館宇若干重閣交露有無央數聲

聞之衆欲計算者無能限量悉識宿命彼土
菩薩亦不可計億那術百千其佛當壽十二
中劫滅度之後正法當住二十中劫像法亦
立二十中劫則坐虛空爲一切人講說經法
開化無數百千菩薩爾時世尊而說偈曰

今吾普告諸比丘衆 悉且明聽佛所班宣
尊須菩提是吾弟子 當來之世得成爲佛
大聖所見至誠無虛 具足三十那術垓千
當於世間遵修德行 常志求斯佛之要道
於後來世究竟行已 顏色殊妙相三十二
威耀巍巍紫磨金容 處世清淨多所愍哀
國土快樂所在顯現 無數人見踊躍可意
悉當遊行詣於世尊 度脫群生億百千垓
諸菩薩衆不可計量 而常廣說不退轉輪
在最勝教諸根通利 皆當恭順彼佛國中

諸聲聞事不可計量欲有限算無能盡極
六通三達獲大神足脫門無礙而處安隱
計神足力不可思議我假使說諸佛尊道
諸天人民如江河沙常當叉手自歸聖尊
其佛當壽十二中劫正法當住二十中劫
像法亦立二十中劫世雄導師劫數如是
爾時世尊重復宣告諸比丘衆比丘欲知堅
固取要分別平等是我聲聞大迦旃延後當
供養奉侍八千億佛佛滅度後各起塔廟高
四萬里廣長各二萬里皆七寶成金銀瑠璃
水精磤磤碼碼珊瑚碧玉香華雜香檮香繒
蓋幢幡供養如是過斯數已當復供養二十
億佛然後來世當得作佛號曰逮已紫磨金
色如來至真等正覺明行成爲善逝世間解
無上士道法御天人師爲佛衆祐國土嚴淨

本三

三三

平等無邪名聞顯現瑠璃爲地若干種樹衆
寶校飾紫磨黃金爲繩連綿諸樹華實茂盛
華徧佛土無有地獄餓鬼畜生但有諸天人
民衆多具足充滿又諸聲聞無數百千那術
之衆諸菩薩等無數百千莊嚴國土其佛當
壽十小劫滅度之後正法當住二十中劫像
法亦立二十中劫於時世尊即說偈言
諸比丘衆皆聽吾教其佛音聲當美柔輭
尊迦旃延爲佛弟子當供養佛若干導師
奉敬承順恭恪無量無數世人不能稱計
若滅度後當起廟寺當以華香而供養之
然於後世便得作佛國土清淨無有瑕穢
講說發起億千衆生具足開導一切人民
世界莊嚴光照十方當得爲佛多所超踰
號紫金光其德巍巍究竟群黎億百千衆

無數菩薩及諸聲聞滿其佛國無量難計
常行精進於佛法教除斷諸難滅終始患
於是世尊復告四部衆會曰今佛大聖宣語
爾等是我聲聞尊大目犍連當悉供養奉侍

於八千佛承順世尊一切無違諸佛滅度當
起塔廟七寶校成金銀瑠璃水精磤磤碼碯
珊瑚真珠高四萬里廣長二萬里若干姝好
衆寶之物供養塔廟及與香華雜香擣香繒
蓋幢幡妓樂之娛過是數已當復奉敬二百
億萬佛供養承順最後世時當得作佛號逮
已金華梅檀香如來至真等正覺明行成爲
善逝世間解無上士道法御天人師爲佛衆
祐國土名意樂劫曰樂滿其佛世界快樂安
隱清淨鮮潔紺色瑠璃以爲其地諸樹華實
七寶合成普以真珠衆華莊校平等端嚴衆

水三

二十四

寶具足諸大仙聖有億百千寂然而坐所謂
無量皆諸菩薩廣說經法其佛當壽二十中
劫滅度之後正法當住四十中劫并計像法
爾時世尊則說頌曰

大目犍連是吾弟子棄捐人行猶得自在
二百萬億諸劫之數悉當觀見此諸佛教
普於諸佛常修梵行而當志願斯諸佛道
悉當奉侍諸兩足尊具足承事導師之衆
皆當廣普執持聖教若干億劫百千之數
慇懃承順不違大命諸安住等滅度之後
以衆七寶興立塔廟爲諸最勝建修上業
用梅檀香以爲柱梁衆香妓樂而供養之
然於後世事究竟已言談斐粲人所宗仰
多所愍哀所爲如此當得作佛號金梅檀
其佛當壽十二中劫安住所更行德如是

當爲菩薩 講說經法 於其劫數 分別雅義
最勝聲聞 有無數千 億百千數 如江河沙
六通三達 得大神足 於安住世 獲致妙通
無數菩薩 悉不退轉 精進勇猛 有志智慧
修行如應 順斯佛教 不可計量 若干千數
木三
佛滅度後 弟子多學 正法當住 流布十方
正法像法 住四十劫 正法沒盡 像法乃出
是佛聲聞 得大神足 佛皆勸立 在大尊道
依倚大聖 不違真慧 於當來世 成佛自在
正法華經卷第三

音釋

[illegible]

切福也。胤，羊晉切。子孫，殞古四切。播盪，播補遠也。盪，徒朗切。餒，奴罪切。慍，於汲切。惋，烏貫切。歎，勞分破也。出內，出尺類切。出之也。內，去願切。并列切。僵仆，僵居良切。同入也。券契也。莚，北諱切。與別同。僵仆，居遇切。壤，如兩環也。迸，散走也。阜，房久切。坑坎，坑口莖切。塹也。煦，溫潤也。激，古歷切。涸，下各切。漬，疾智潤淋瀝，力尋切。藹，方六切。藪，蘇后切。藥魚也。膠，居尤切。高陘，陘胡夾切。鞮，補咩切。木下曲也。陘，陘鳥懈切。鞮，繫也。穉，居藥切。埏埴，埏式連切。呶咀，呶方矩呂擣，都結切。踏，直魚切。胎，匹尤切。詰，切春也。佳足也。肫，胎他來切。詰，切。

陟列切。眊，輪閭切。礫，小石也。恪，苦各切。斐，甫尾切。文采貌。礫，小石也。恪，敬也。斐，斐蒼案切。鮮好貌。

正法華經卷第四

木四

西晉三藏竺法護譯

往古品第七

佛告諸比丘乃去往古久遠世時不可計會
無央數劫有佛號大通衆慧如來至眞等正

覺明行成爲善逝世間解無上士道法御天

木四

人師爲佛衆祐世界曰大植稼劫名所在形色其佛說經不可稱限譬如於是三千大千世界所有土地有一士夫皆悉破碎此一佛國悉令如塵則取一塵過東方如千佛界中塵之數國乃著一塵如是比類復取一塵越東如前佛界塵數乃著一塵悉使塵盡三千大千世界中塵令無有餘徧於東方如是比類無量佛國於意云何寧可稱限得諸佛界邊際不乎比丘答曰不也世尊不也安住佛

言比丘如是等倫佛土諸數悠邈猶如有人一一取塵著諸佛土若干之限諸佛國塵不可稱量億百千垓兆載諸劫欲知其佛滅度以來劫數長久不可思議無量難測大通衆慧道力示現滅度以後法住劫數亦復如是世尊頌曰

我念過去無數億劫時有如來兩足之尊名大通慧無極慈仁於時世尊黎庶之上比如皆取此佛世界悉破碎之盡令如塵假使有人一一取塵過千佛界乃著一塵如是次第聖尊國土其人著塵皆令悉徧若干之數悉令周普世界衆限有不可數一切所有大聖國土諸所有塵不可限量皆悉破碎令無有餘大聖至尊逝來如斯其佛安住滅度已竟劫數如是無量億千

若欲料限無能思議滅度已來若干劫數
彼時導師過久乃爾諸弟子眾及菩薩行
如來之慧巍巍如斯今佛悉念聖滅度來
比丘欲知佛之智慧聖明普達等無有異
佛皆覺了過無數劫不計微妙無漏之義
佛告諸比丘其大通眾慧如來正覺壽四十
四億百千劫以無上正真道初昇道場坐于
樹下一劫默然至于三劫不得正覺乃至十
劫而不興起身不動搖體不傾倚亦不自念
都無思想而向諸法遂坐佛樹降魔官屬當
成正覺忉利諸天子化作大師子座高四十
里佛坐其上世尊坐定諸梵天子普雨天華
周四千里自然風起吹放眾華散于佛上佛
在樹下滿十中劫天華紛紛盡劫不絕又四
天王及諸天子作眾妓樂音如雷震常以華

香妓樂供養大聖未曾休懈佛告比丘時世
尊大通眾慧乃至十劫逮成無上正真之道
爲最正覺至于滅度供養不懈其佛在家未
捨國去爲太子時有十六子端正姝好智慧
難及色像第一儒雅仁和時十六國王子者
各各自有若干種樂所居遊觀快不可言種
種顯現琴瑟妓樂亦不可量見佛世尊成最
正覺時有自然大法音聲尋則棄國捨轉輪
王位萬民妓樂諸欲之娛眷屬圍繞及諸聖
賢大響帝王百千之數并不可計億百千垓
群萌之類營從集會往詣世尊所處道場欲
得稽首奉受佛教群從僉然雍肅雍肅稽首
佛足繞佛三匝却住一面以偈頌曰
大通眾慧極尊無上積累平等無量億數
以上妙義愍傷一切所願具足於是賢聖

修勤苦行 竟十中劫 專精一心 處在一座
其身潛靜 而不動搖 燒諸苦患 如拔樹根
分別于心 而志湛泊 未曾進退 亦不傾倚
無有增減 默然而應 究竟寂定 無有諸漏
現在吉祥 常獲大安 無想著故 得尊佛道
我等見之 增智無畏 如是比類 長益德義
不計身命 皆斷苦患 積累忍辱 不貪安樂
分別邊慧 不處惱痛 號在閑居 興發精進
其不罵信 諸佛音聲 長夜增益 惡道之罪
則失人身 墮落惡趣 爲一切世 所見謗毀
今以逮見 世之聖父 其道最上 無有衆漏
於此世間 而見救護 及諸過去 大聖導師
佛告比丘 斯諸帝王 及諸太子 太子兄弟 年
既幼少 嗟歎稱譽 大通衆慧 如來至尊等 正
覺以此 雅頌宣揚 已竟 啓勸世尊 願說經法

安住分別 多所安隱 多所慰傷 饒益衆生 安
諸天人 復以此偈 而讚頌曰
唯願大聖 讚說經典 開化衆生 發起黎庶
三界群萌 悉共渴仰 使建道意 皆令蒙度
諸佛普大聖 百福法莊嚴 無極仙逮獲
慧則最尊妙 爲諸天講法 及世間人民
度脫我等類 普及諸群萌 應時障現露
如來之慧義 猶如今於此 顯道上尊道
令諸群品類 平等獲此法 悉解於一切
諸行慧本末 皆爲分別說 前世所行德
普見知黎庶 心本所好樂 則爲轉法輪
最勝無等倫 免脫衆生厄 悉令至大道
佛告諸比丘 於時世尊 大通衆慧 如來變化
十方世界 各各五百億百千佛土 六反震動
光明普照 無所不周 皆於一切 諸佛境界 虛

空天神若干種明日月光耀遠照無極尊無等倫諸天宮殿館宇之明梵天往返自然威耀其佛變現瑞應光明皆覆蔽之悉令不現天上世間晃昱輝耀衆生品類若生彼界皆相見知各自說言此世間今日卒有人生時於天上震動所現靡不周徧爾時東方佛土邊無限億百千梵天宮殿自然爲明威耀巍巍諸梵自念無數梵天宮殿館宇燿明無所不接有何瑞應而現斯變於時五百世界諸億百千大梵天衆各從宮殿雲集而會時於衆中有大梵天號護群生爲諸梵天而歎頌曰

今日我等宮殿室宅諸賢當知此大光明諸天最勝志所樂喜以何因緣現此瑞應善哉當往趣求斯義時諸天子今日自興

木四

五

承何聖旨現神如是今所覩見本未曾有親近諸天爲人中王將無大聖興出于世最妙光明照于十方所變感動乃如是乎佛告諸比丘時五百世界億百千垓梵天悉共相和從東方來遙見西方大通衆慧如來正覺處於道場在佛樹下坐師子牀諸天龍神阿須倫迦留羅真陀羅摩休勒人與非人及十六子眷屬圍繞適覩是已悉共啓勸欲令說經即詣如來稽首于地繞佛無數而執其蓮華如大須彌及散佛樹樹高四十里普已本土梵天宮殿奉進世尊唯願愍哀納受宮殿華土之供以頌讚曰

見佛無量得未曾有多所愍傷興出于世世尊所演如師子吼則已將護十方黎庶我等經歷所從來處去此五百億百千界

計諸世界若干之類皆棄宮殿咸詣聖尊一切皆是宿命淨德若干麗妙諸寶宮殿唯加臨眄而居其中願發大哀愍傷受之佛告諸比丘時大梵天衆面讚歎佛五百人俱白世尊曰願轉法輪演大聖典免濟群黎使獲滅度時五百梵億百千衆合一音聲而歎頌曰

世尊願說經 兩足上分別 當現慈心力 度衆勤苦患

佛告諸比丘于時世尊見諸梵天所上宮殿默然受之爾時東南方去是五百億百千世界諸梵天衆各自從宮殿皆見光明晃晃爍爍無不周接怪未曾有悉俱集會於衆會中有大梵天號最慈哀爲諸梵天而歎頌曰諸大天當知 此則本瑞應 宮殿悉感動

木四

六

最有大名聞 有得諸天子 人人雲集此 則是其威神 今宮殿巍巍 今佛興于世 兩足之中尊 所以令館宇 現光明如是 吾等當徃質 斯事不可妄 從本至于今 覩瑞無若茲 四方有光明 至于億國土 今有定至誠 佛當成於世 佛告諸比丘時五百億百千梵天各從宮殿絡繹四出以諸天華如須彌山詣西北角遙見如來大通聖慧處于道場於佛樹下坐師子座諸天龍神阿須倫迦留羅真陀羅摩休勒眷屬圍繞而爲說經法適見佛以尋時即徃稽首于地繞無數匝手執大華而散佛上時大梵天及諸眷屬以頌讚曰 禮無等倫 則爲大仙 天中之天 聲如哀鸞 唱導普護 諸天人民 願稽首禮 愍傷世俗

得未曾有在世難值久思光顏今日乃見
本於百劫積德解空八十億佛壽如塵劫
又人中尊分別空慧而常講說善權方便
諸天群神人民得覲具足億垓八十之數
其眼徹見在所救濟多所擁護於佛道法
故出于世本四愍傷衆庶我等福會七甚難值遇
佛告諸比丘無數億千梵天之衆勸發世尊
願轉法輪演出典義散告群生救脫三界令
獲安隱時諸梵天悉俱等心同聲讚曰

最上大人願轉法輪唯講經典爲十方人
度脫群萌苦惱之患令一切人喜踊亘然
其有聞者得成佛道諸天人民咸蒙安隱
阿須倫身當復減損施于忍辱安隱之事
佛告諸比丘大通衆慧如來默然可之南方
西方億百千垓諸佛世界諸大梵天宮殿館

宇悉爲普明弈弈煌煌靡不周達時諸梵天
自見宮殿威變昱爚怪未曾有悉俱集會各
自念言我等宮殿何乃如是於其衆中有大
梵天名曰善法獨歎頌曰

大聖而興所舉不妄一切宮殿威光重照
有此瑞應現于世間善哉行求如斯奧義
過去無數億千諸劫未曾覲見如是感動
將以如來出現于世令諸天子自然來會
佛告諸比丘時五百百千億諸梵天人從其
所處遙見大華如須彌山各手執持衆供養
具行詣北方瞻覲如來大通衆慧佛處于道
場坐於樹下師子座上與無央數諸天龍神
阿須倫迦留羅眞陀羅摩休勒眷屬圍繞講
說經法即詣佛所稽首于地繞無數匝則以
大華如須彌山供養散佛尋以宮殿奉上世

尊惟願愍傷受而處之時諸梵天等心同聲而歎頌曰

諸佛現世甚難得值久不瞻覩今日乃覩
僥倖來至蠲除愛欲具足充滿於三千刹
諸大導師本四飽滿飢虛古來至今未曾見聞

如靈瑞華本四尠可遭值道慧難遇時時乃有

我等宮殿雅麗無量承佛威神而得獲此
惟垂大哀納受所進願處其中顯現道因

時諸梵天勸諫世尊唯轉法輪分別經典令
諸天神沙門梵志多所愍傷普安一切天上

世間悉當蒙恩於是梵天與群侍俱等心同
聲而歎頌曰

幸願世尊廣演經典加哀當轉大聖法輪
講若干法聲若雷震唯願愍傷吹大法螺
以大經典雨於世界分別善教微妙之誨

我等勸助願講道慧開度衆生億百千垓
西南西北東北各各如是無數梵天不可計
限上方下方各各如是自在宮殿覩見光明
靡不周接怪之未有各從去斯五百億百千
世界諸梵天衆各捨宮殿來詣佛所有大梵
天名曰妙識即歎偈曰

善哉願諸佛世孔獲聖明爲三界衆生

開示正覺乘普爲世間眼達見於十方

開通甘露門度脫無數人乃往昔古世

人中尊變現本四空無思想念九使現於十方

長益樂地獄本四好喜畜生處九後生墮餓鬼

億數難思議亡失於天身壽終墮惡趣

若得聽佛法進獲平等道志行趣佛慧

將護衆黎庶皆得歸安隱不失快樂想

常不行佛道不處於正法違無量聖教

即墮於惡趣 觀見世光明 以善故來至

發一切衆生 而行於慈哀 逮見於世尊

解空慧無漏 諸天及世間 于斯悉勸助

宮殿妙無量 猶如威神德 普施明月珠

大導師願受 人尊願受供 愍傷奉殿館

令此群品類 逮得無上道

佛告諸比丘於時五百百千億大梵天衆讚

歎佛已啓勸令佛轉大法輪開度十方安隱

世人復歎頌曰

思願講說無上法輪 唯雷法鼓尊妙法音

度脫衆生勤苦之患 加哀示現無爲大道

我等勸助惟聖說法 救護餘類及世間人

音聲柔輭敷揚美響 億百千劫積累德行

佛告諸比丘大通衆慧如來爾時見十方無

央數百千億衆生勸讚說法及十六子國王

太子轉大法輪三轉十二事開化發起沙門

梵志諸天龍神衆魔梵天及世人民爲說苦

本是爲苦諦至集盡道由是盡苦苦盡至道

十二緣起具足分別從癡致行從行致識從

識致名色從名色致六入從六入致習從習

致痛從痛致愛從愛致受從受致有從有致

生從生致老病死憂苦大患又告比丘大通

衆慧如來三說經法須臾之頃分別此義令

十六億百千垓衆漏盡意解逮得六通三達

之智無央數人皆得度脫如是至三第四說

經江河沙等億百千垓群生聽經本四一一皆獲

漏盡意解諸聲聞衆不可稱計於時十六國

王太子以家之信出家爲道皆爲沙彌聰明

智慧多有方便以曾供養億百千佛造立衆

行求無上正真道俱白佛言今大會聲聞衆

無央數億百千人有大神足已具成就唯爲我等講演無上正真道義願弘慧見指示其處當從如來學大聖教以共勸進觀察其本於時世尊悉見幼童國王太子心之所念則爲國王及諸眷屬講說經法八十億百千垓人皆作沙門於時彼佛觀諸沙門心之本原爲二萬劫說正法華方等經典菩薩所行一切佛護皆已周徧四部衆會普等無異十六幼童沙彌兄弟聞佛所說悉共受持諷誦講讀其佛授決當得無上正真之道說是經已聲聞歡喜十六沙彌無數億百千垓諸菩薩衆皆得本志彼佛說是於八千劫未曾休懈說斯經已即入靜室精思閒定四十萬劫三昧正受爾時十六王子爲沙彌者行菩薩道本是佛子觀見世尊獨處閒居各各豫嚴法

本四

十一

座欲用敷演廣彼法義於時都會八萬四千劫分別說經一一菩薩化度六十萬江河沙億百千垓處於無上正真道皆立大乘其大通衆慧如來八十四萬劫乃從三昧興就法座普告一切諸比丘衆十六王子所建功德難及無量至未曾有智慧巍巍則以供養無數億百千諸佛衆行具足普受聖慧入于道明合集佛智諸比丘衆皆當稽首恭敬自歸十六仁賢數數莫懈其志聲聞緣覺乘已得聲聞緣覺之路若行菩薩及成就者其新發意皆當付此諸族姓子聽所說經不拒逆者皆當逮得無上正真之道成佛聖慧諸族姓子順世尊教以是正法數數分別爲一切說其十六子具菩薩乘一一開化六十江河沙等人所生之處常共俱會亦復普說聽正法

義各各值見四十億百千諸佛世尊或當復更見諸佛者今我皆令班宣四輩欲知爾時十六國王子乎答不及也佛言皆成無上正真道今悉現在處于十方說法救護無數億百千垓兆載聲聞衆不可稱計菩薩東方現在甚樂世界有二佛號無怒山岡如來至眞等正覺東南現在二佛號師子響師子幢如來南方現在二佛號一住常滅度如來西南方現在二佛號帝幢梵幢如來西方現在二佛號無量壽超度因緣如來西北現在二佛號栴檀神通山藏念如來北方現在二佛號樂雨雨音王如來東北現在二佛號除世懼今吾能仁於忍世界得成如來至眞等正覺合十六尊又告比丘吾等十六爲沙彌時在彼佛世講說經法衆生聽受一一菩薩開化

本四

十二

無量諸江河沙億百千垓發無上正眞道者今得成就爲菩薩道住聲聞地者漸當誘進無上大道稍稍當成最上正覺所以者何如來之慧難限難計不可逮及爲若此也又告比丘何所是乎吾爲菩薩時開化無量億百千垓江河沙等聽聞諮受諸通慧者當來末世或有發意學弟子乘成爲聲聞後不肯聽受菩薩之教不解佛慧不行菩薩一切志在無爲之想謂當滅度甫當往至他佛世界順殊異行生異佛國當求道慧志聽啓受爾乃解知如來之法有一滅度無有二乘也皆是如來善權方便說三乘耳如來正覺滅度之時若有供養以清淨行信樂妙空趣于經典一心定意爲大禪思當知爾時觀於如來皆普合會諸菩薩衆會諸聲聞聽受此法爾乃

觀見世間佛道無二滅度也如來正覺善權說耳其樂下劣小乘行者則自亡失遠乎人種不解人本爲欲所縛如來滅度時若有聞說歡喜信者佛恩所護假喻曠野五百里路迥絕無人亦無國君有一導師聰慧明達方

本四

十三

策密謀隱知遠近將衆賈人欲度懸迥皆俱疲怠不能自前各思戀曰予等安處聖興之土本國平雅有君長師父今來遠涉極不任進寧可共還免離苦難導師愍之發來求寶中路而悔設權方便於大曠野度四千里若八千里以神足力化作大城告衆商人無懷廢退大國已至可住休息隨意所欲飯食自恣欲得大寶於此索之又告比丘商人見城人民興盛快樂無極怪未曾有離苦獲安喜用自慰無復憂恐飢乏之患自謂無爲如得

滅度停止有日隱知欲歇即化沒城令無處所告衆賈人曰速當轉進到大寶地吾見汝等行疲心懼故現此城又告比丘如來如是爲人等倫唱導經義觀見生死長久艱難虛乏之患現于三乘禪定一心使得滅度又佛從本說有一乘聞佛講法不受道慧若患歇者謂當積行甚爲勤苦如來悉見其心所念志疲懈想爲現聲聞緣覺易得猶如導師化作大城人民饒裕商者晏息視如歇翫沒之不現爲衆商人說幻化城其導師者謂如來也大曠野者謂五道生死衆商賈人謂諸學者將行求寶謂說道慧菩薩行法中路歇翫不肯進者謂佛難得累劫積功不可卒成誘以聲聞緣覺易辦化作城者謂羅漢泥洹沒城不現謂臨滅度佛在前立勸發無上正真

道意其羅漢事限礙非真不至大道若至他
方與佛相見得不退轉無所從生乃爲大寶
究竟之事佛語諸比丘如來說法爾等聞之
謂悉備足不知所作尚未成辦又如來慧普
見世間一切人心示現泥洹如來至真等正
覺善權方便說有三垂爾時世尊欲重解義
說斯頌曰

昔有大通衆慧導師適坐道場於佛樹下
其佛定處具十中劫尚未得成究竟道義
諸天龍神阿須倫等普發精進供養最勝
雨諸天華紛紛如降用散等覺人中之導
於虛空中暢發雷震而以進貢上尊大聖
最勝在彼行甚勤苦所行久長成無上道
專精思惟於十中劫乃成正覺大通衆慧
諸天人民億百千垓一切衆生歡喜踊躍

彼佛本有諸子十六皆順稟受人中道化
衆庶之類億百千垓眷屬圍繞造兩足尊
前稽首禮師長聖尊慇懃啓諫願說經典
勇猛師子講未聞者飽滿我等及世人民
十方荒域及此世界久遠空墟大聖乃興
梵天宮殿亘然大明現衆瑞應悉分別說
東方世界億百千垓五百國土自然震動
彼有大梵自處其宮威神功德巍巍最上
於時覩見此本瑞應尋即造詣愍傷俗者
則以天華供散大仁皆用宮殿奉上市尊
鼓樂弦歌讚佛功德勸諫正導令轉法輪
時人中尊默然受之尋爲如應解說經法
南方西方北方世界上方下方四隅境域
億千垓衆梵天悉來各獻所珍以爲供養
又復下方諸界梵天普亦如是等無有異

皆以宮殿奉上大聖嗟歎如來悉共勸助
願轉法輪光闡心目無數億劫難得值遇
唯垂示現徃古根力加哀開闢甘露法門
普等法眼分別慧義宣揚群典若干品類
時佛爲說徧示四諦一切具解十二因緣
爲顯無點今得眼明講說生死憂苦空患
一切世間悉從生有當知因是致于終沒
如來適說是法欲竟若干種類無央數人
八十億垓衆生之儔於時聽者住聲聞乘
何況餘方立第一地彼時最勝所說經法
如江河沙黎庶清淨都盧志于聲聞之行
導師聖衆計數若茲一切共算不能稱限
衆等品類一一如是皆悉若斯立大上慧
於時至尊十六聖子等俱學者齊共同心
一切出家咸爲沙彌而悉分別佛方等經

吾等當成世之明父汝黨如是皆得上慧
斯諸衆生悉令如此又如世尊爲法之眼
最勝至誠見人心本幼少爲童常行平等
而爲衆生說上尊道億百千垓無底譬喻
示現因緣尋獲報應分別所興諸通愍慧
如諸菩薩所當造行於時大聖爲現真諦
顯揚宣布斯正法華普而講說大方等經
若干千頌不可思念無能限量如江河沙
於時適說斯之經典則入靜室三昧等觀
八十四萬劫中愴然世雄導師定意如斯
時諸沙彌本四觀瞻大聖在於靜室十六而不出遊
開化人民無數億千覺了禪定清淨無漏
第一始設於大法座宣揚說此仁賢經典
於安住教流布佛化如是比像所造弘廣
於江河沙不可稱限億百千數皆聽啓受

安住之子一一開導算諸黎庶無能限量
於時最勝滅度之後悉得覲于四十億佛
彼諸學士適聞斯名便即供養兩足之尊
有四事行離垢爲貴悉得佛道現在十方
斯十六童皆是佛子普在八方敷弘道義
於彼所說及聽受者是諸聲聞悉佛弟子
步步各各若干色像今當親近發大道意
吾身爾時瞻不覺者皆令一切咸得聽受
今諸賢者號聲聞子善權方便示諸人道
吾前世時報應如斯應所說法是其因緣
假使不忍修尊佛道比丘當知魔所矯因
隨其本性凶弊縱恣志不奉行不樂空慧
無數百世渴不值水又當愚騃常處恐懼
無數丈夫百千之衆發跡而行欲度曠野
又覩曠野殊迫艱難其里計數五百踰旬

本四

十

有一大人賢聖明詰導師開化心無所畏
爲彼賈人導示徑路曠野懸邈多有恐難
無數億人創礙羸憊各對導師而自訟訴
吾等疲弊不能進前徒類今日欲退還歸
導師聰明爲方便父諄諄宣喻誘誨委曲
矜憐闔塞欲棄寶退壞敗本計中路退還
吾今寧可設神足力化造立作廣大城郭
莊嚴若干億千人民而立房室令微妙好
又當復化大江流河苑園浴池華實滋茂
臺館殿宇牆垣綺嬾男女若干巨億百千
誘恤勸勵使不恐懼各自僥慶歡喜悅豫
今日得至於此大城入市所娛所欲之具
心懷忻然如得滅度爾等及吾諸難以除
以親親故歡悅所安今日一切恣所施爲
從已所樂同徧觀採與卿同心故鄭重說

悉來聚集 聽聞所說 吾以神足 化作大城
 吾時觀察 枯燥荆棘 每懼仁等 創楚悔還
 即設善權 化現眾諸 且宜精志 順路進前
 佛告比丘 吾亦如是 見無央數 億千眾生
 患猷勤苦 周旋迷惑 以方便教 而開導之
 故佛念斯 如是利義 猷於佛道 不得滅度
 一切道父 而覺了之 賢等事辦 今得羅漢
 故勸助立 住斯德報 偶察諸賢 得至羅漢
 汝等一切 皆棄眾苦 一時聚會 乃演斯法
 諸佛大聖 善權方便 講說佛教 大仙救護
 其乘有一 未曾有二 休息爾等 故分別說
 由是教化 此諸比丘 當興精進 第一英妙
 諸仁當志 一切慙慧 菩薩典法 無有滅度
 我常發求 成諸通慧 得達十方 最勝之法
 顏貌殊妙 相三十二 當得佛道 乃應滅度

本四

十八

諸大導師 說法如是 且令休息 自謂滅度
 適得休息 言獲無為 緣是之故 暢諸通慧

正法華經卷第四

音釋

邈莫角切 見胡廣切 燦書藥切 灼灼 絡絡
 各切往來不絕也 奧鳥到切 僥僥 倖倖 闖闖
 耿切僥倖非所 拒其呂切 裕俞成切 闖闖
 當得而得之也 拒遠也 裕寬也 闖美好也
 切關訴桑故切 諄章倫切 嬾徂贊切

正法華經卷第五

木五

西晉三藏竺法護譯

授五百弟子決品第八

於是賢者邠耨文陀尼子聞佛世尊敷闡善權示現方便授聲聞決當成佛道追省往古所興立行又瞻如來諸佛境界得未曾有歡喜踊躍無衣食想肢體解憚不能自勝於大正法或悲或喜即從座起稽首佛足尋發心言甚難及也世尊未曾有也安住如來至真等正覺所設方便甚深甚深非口所宣此諸世界有若干品以無數權隨現慧義順化群生分別了法為此衆人說其本源方便度脫世尊聖慧悉知我等行跡志性之所歸趣乃復舉喻說古世事及始發意時滿願子稽首佛足却住一面歸命世尊瞻戴光顏目未曾

眴佛言善哉誠如所云如來通見一切本際推其深淺因行授與而示聲聞卑下小乘姪怒垢除令得休息乃導菩薩無極之慧猶如昔者有一導師行慈多哀憐愍貧厄衣食不充求乞無獲窮無資賂乃爲擊鼓普令國境誰欲入海採珍寶者人民皆會復修令言誰不愛身不嫪父母不顧妻子者當共入海採求珍寶人民聞今退還者多又諸貧乞欲規採寶無衣覆體無資自濟前却猶豫不能自決導師知之悉召告曰設欲入海相給衣糧不使空乏諸貧歡喜即奉教命一時上船望風舉帆遊入大海不逢大魚不觸山崖弊鬼羅刹亦不敢燒得至龍宮便從龍王求如意寶俗人貧厄不自諧活願見惠施以救遠近龍王即與隨所僥願若欲得者悉令來取導

師還令行取者少不取者多所以者何心懷
恐怯到龍王所懼沒不還於時導師告諸賈
人各恣所欲賈人悉採金銀瑠璃水精琥珀
碑礫碼碯各取滿船導師嚴勅還閻浮利衆
人從命歸到本土家室親里飲食妓樂車馬
乘從悉來迎逆共相娛樂七日七夜乃歸家
居各各相問得何等寶少智貧乞但得七寶
導師慧侶獲如意珠師昇高樓手執寶珠周
向四方四隅上下斯珠之德令雨七寶尋如
所言則雨七寶普徧其國無所不滿其餘慧
侶分布諸國四出周行亦雨七寶少智貧士
乃更呼嗟我俱入海恨不值此導師告曰吾
勅令卿卿不往取今何所望衆人棄寶更相
合會共還採寶詣海龍王求如意珠即悉得
之還閻浮利亦雨七寶佛言發無上正真道

意欲度一切譬如導師行入大海愍諸貧匱
令入海者謂爲一切講說經道望風舉帆入
大海者謂學權智海三難者謂空無相無願
海謂生死得如意珠謂獲如來無極法身衆
人隨從取如意珠謂聞菩薩道而發大意得

無所從生貧劣下人採取七寶各自滿船謂
得七寶覺意還歸鄉里家室迎者謂十方人
來受道教昇樓執珠向八方上下謂得佛道
度脫十方謂諸慧士等分至諸國雨七寶者
謂各詣他方成最正覺衆貧悔還相令入海
謂諸聲聞聞有一乘無二道也爾乃更發無
上正真道意後當成佛各有名號於是頌曰
比丘當聽 解喻說之 如有導師 愍傷國人
多貧匱乏 常苦汲汲 擊鼓令巡 誰欲入海
衆人集會 更告之曰 不惜身命 不嫁父母

不顧妻子 當共入海 海中有難 無得變悔
時諸貪乞 亦欲有意 恐不自致 沈吟不決
導師覺怒 給其衣食 時入大海 各取七寶
於是導師 詣龍王宮 并告所領 求如意珠
等侶受教 獲如意珠 遠歸鄉里 大小悉迎
於時導師 昇高樓上 徧雨珍寶 不可稱限
朋黨分行 在於異國 亦雨七寶 莫不蒙恩
採七寶者 乃自悔恨 俱行入海 怨不值是
導師告曰 前相勸令 自不肯取 是吾等過
何所怨責 即還入海 求如意珠 尋則得之
發意菩薩 得正真道 畏歎生死 便墮聲聞
奉行空事 無相無願 得度三界 至泥洹門
見佛世尊 降魔官屬 至於無上 正真之道
開化一切 出萬億音 十方群生 莫不受教
天龍鬼神 皆來稽首 發菩薩意 至無從生

或為聲聞 斷三垢毒 覩見十方 無所罣礙
諸羅漢等 乃自咎悔 俱行學道 何為得斯
坐起行步 懊惱自責 如來然後 現于三垂
善權方便 隨順誘導 道無有二 況乃三乎
諸聲聞等 爾乃踊躍 其心燿如 雲除日出
佛皆授決 當至大道 國土處所 各有名號
佛告諸比丘 寧見聲聞滿願子 乎於比丘眾
為法都講 光揚咨嗟 諸佛之德 敷陳正典 精
進勸助 聞佛說法 諷受奉宣 散示未聞 而無
懈廢 闡弘義趣 解暢盤結 應答四部 不以猷
倦顯諸梵行 悉令歡喜 捨除如來菩薩大士
辯才質疑 未曾有如滿願子者 於比丘眾所
取云 何其滿願子 豈獨為吾作聲聞 乘而受
法典也 勿造斯觀 曾已歷侍 九十億佛 從諸
世尊 啓受正要 所在眾會 常為法講 宣散經

義分別空慧志無所著者說經時無有猶豫
靡不通達未嘗弊礙普恒盡心諸佛世尊菩
薩神通畢其形壽令修梵行於聲聞眾信意
想之以斯善權利益救濟於無央數億百千
垓群生之類開化無量阿僧祇人令發無上
正真道意其所遊至皆爲黎庶顯暢大道令
得佛住一切所修常爲己身淨諸佛土所行
如應開化衆生於諸正覺普現供侍今於吾
世爲尊法講每受正典論義難及賢劫之中
興顯千佛又當供養將來世尊亦皆爲尊法
之都講常爲無量無極品類光益訓義勸化
一切無限烝民令發無上正真道意具足滿
進菩薩道行却無數劫當成爲佛號法照耀
如來至真等正覺明行成爲善逝世間解無
上士道法御天人師當於此土而爲大聖爾

本五

五

時江河沙等三千大千世界爲一佛土七寶
爲地地平如掌無有山陵丘墟谿谷荆棘礫
石重閣精舍周匝普滿而用七寶猶如諸天
宮殿麗妙遙相瞻見天上視世間世間得見
天上天人世人往來交接其土無有九十六
種六十二見憍慢羅網一切化生不由女人
淨修梵行各有威德以大神足飛行虛空常
志精進所作備具智慧普達紫磨金容三十
二表大人之相是時人民當有二食一曰法
食二曰樂禪悅豫是爲二食有無央數億百
千垓諸菩薩衆悉得神通周旋分別墳籍義
理其聲聞等皆逮聖行行八解脫門威耀方
便名德奇雅得度無極劫名寶明世界曰善
淨佛壽無量劫滅度之後法住甚久起七寶
塔徧是世界十方諸佛皆共歌歎斯土功德

佛說如是欲重解義即而頌曰

諸比丘聽於此義旨如吾所語諸天世人
行權方便究竟善學若當尊崇修佛道行
此諸衆生脆劣懈廢故當演說微妙寂靜
示現聲聞緣覺之乘而常住立菩薩大道
善權方便若干億千以用開化無數菩薩
斯聲聞衆故復說言上尊佛道甚爲難獲
億數群生被蒙淳化已得修學如是之行
下劣懈廢恣尚慢墮而當漸積皆成佛道
身口及心常遵所行如是聲聞力勢薄少
畏猷一切終始之患而復嚴治淨已佛土
或復示現已在愛欲怒害瞋恚及闇癡冥
覩諸衆生迷惑邪見壞裂蠲除疑網弊結
吾聲聞衆行亦如是應時隨宜化此萌類
以權方便發起一切悉爲衆人順而廣說

十五

六

告諸比丘我聲聞備所行具足於億千佛
以欲救護斯佛正法覺了禪思而求於度
所在自處爲尊弟子博聞多智講法勇猛
常脫衆生心不厭倦而興佛事建立于道
獲大神通安住普達具足導師則是燈明
察知衆生常見根源爲說經典使至清淨
誘導群萌億百千垓分別宣示尊上正法
處此大乘無上正真自見國土英妙清淨
將來之世億百千佛應時供侍恭敬如是
恒當將護於尊正法又復嚴淨已之佛土
講說經典億百千垓善權方便常尊勇猛
當復開化無數衆生志在道慧無有諸漏
彼每奉敬諸大聖雄常當執持此佛尊法
當得佛道自在導師名法光耀照聞十方
其佛國土最尊快樂七寶之地普悉清淨

時劫當名爲寶之明世界號曰善淨嚴飾
無數億千諸菩薩衆如是等類得大神通
時佛世界衆所嗟歎神通恢大善妙清淨
又諸聲聞億千之數皆爲大聖賢猛之衆
神足極上行八脫門木五分別解散靡不開達
其佛國土一切衆生七皆行清淨常修梵行
具足辯慧衆德無乏庶人賢興盛慙甚多
諸賢人等人民繁熾但樂經典餘無所慕
其土亦無女人之衆無有惡趣勤苦之患
紫磨金色自然在身三十二相而自莊嚴
而佛國土無衣食想在所欲得當說於斯
爾時千二百由已行者各心念言怪未曾有
莫不喜踊世尊弘哀餘皆得決必慙余等使
蒙其例於是世尊知諸聲聞心之所念告賢
者大迦葉今應真衆千二百人現在目下除

阿難羅云又是聲聞知本際等當供養六十
二億佛過斯數已五百弟子皆當作佛號普
光如來至真等正覺明行成爲善逝世間解
無上士道法御天人師爲佛衆祐優爲迦葉
象迦葉江迦葉海迦葉黑曜優陀阿難律離
越劫賓菟薄拘盧淳菟善業等五百羅漢皆
當逮成無上正真道爲最正覺悉同一號於
是世尊而歎頌曰
佛尊弟子姓曰本際當成如來世之導師
將來之世無決數劫當化衆庶無數億千
得爲最勝號曰普光彼佛國土名曰清淨
當來之世無央數劫常見諸佛不可計量
光音神足大力明父音聲暢聞十方世界
億千衆生周匝圍繞唯但講說尊上佛道
諸菩薩等常修正行所乘端嚴尊妙宮殿

所遊行處無所想念得聽受法於兩足尊
常往周旋他方佛國諸佛大聖如是比像
已復供養廣普至尊心中欣然多所悅可
其諸國土皆一等類衆大聖雄無有異名
人中之上悉號普光本五如是儔類精進力行
安住之壽極長難限劫數具足八六萬二千
滅度之後正法當住聖所遺典存劫三倍
又以像法當復住立過於正法轉復三倍
假使正法滅盡之後男女衆多遭大苦患
是諸最勝大聖倫等名號普光大士之上
具足當爲五百導師各各悉等皆成佛道
具名普聞十方佛土神足大力及其境界
正法功德正類如是悉當遵修宣此雅典
一切所得皆當若茲現於天上及在世間
如我往古施于清淨廣普光明人中之上

所建立行志耐從已各已受決人所愍哀
無央數事成一平等如佛今者於世正真
尊故興發爲迦葉說卿當念持五百佛名
諸聲聞衆及餘一切是故弟子猶得自在
爾時五百無著目見耳聞如來授決歡喜踊
躍往詣佛所自投于地稽首作禮悔過自責
鄙之徒等每憶前者自謂已得泥洹滅度無
有巧便不能識練了別正歸棄背明哲志疲
猷想今乃得逮如來之慧當成正覺唯然世
尊譬如士夫入慈室藏以明珠本五置于髻中
醉酒卧寐不自唯省寤忘明珠不知所在起
之他國無有資用飢乏求食計窮無獲思設
方計周旋往反乃得供饘心懷悅豫於時乃
念前寢室藏明珠繫結將無墮彼馳還求索
尋即往見慈室長者慈室長者而謂之曰卿

何以故而自勞煩行求飲食思想不息子欲知乎爾時吾身嚴整衣服遊行採穀敬利所義行至於此見明月珠繫于子髻今珠在體豈不省耶以何因緣來至吾許設何方便而盡力行子今求財寶所以難致者以不自察可否之事且便疾去以明珠寶持詣大龍而貿易之由得諸寶所有之藏恣意所施昔者世尊本始造行爲菩薩時發諸通慧我等不解亦不覺了於今悉住羅漢之地而謂滅度處嶮難業常如虛乏今日如此乃能志願於諸通慧當以斯法開化餘人以如來慧分別道意比丘爾等勿以此義謂泥洹也卿諸賢者又當親植衆德之本昔者如來以權方便開導若等今亦是重說經法若之徒類自取滅度今者世尊授以無上正真道決於是

五百聲聞知本際等而歎頌曰

我等聞斯乃知前失已得受決是上佛道稽首世尊無量明日唯愍講斯所演光耀猶如愚冥不能分別所以一一而獲滅度今日歡然安住所化志願廣普諸通慧事如有一子行來求索即時遊入于慈堂室於彼覩見多財富者於時富士廣設飲食其人一寐而不飲食明月珠寶而繫在髻因此卧寐從寤而起坐慈藏室而歡喜悅彼愚騃子而越利義尋時起去遠行入城求覓飲食木五甚不能獲行索供饌十財自繫活從人得食謂獲無爲明珠約結而自念言今此珍寶爲在不乎續在佩身求不知處故復覩見慈室長者所可施與丈夫之事即爲示說善哉快言暢現妙寶教化今度

其人適見第一安隱蒙寶之恩獲致於斯有無極財藏滿豐盈又以五欲而自娛樂如是世尊說譬若茲吾等前世俱發志願非是如來之所興爲於往古時長夜精進世尊我等下劣心弊不能覺了如來教化心無志願不肯進前而以泥洹歡喜自慶如佛聖教所覺開度如是計之無得滅度人中之上改發慧義乃爲滅度第一無爲此髻明珠離垢上珍今日我等所聞無限因從化導晉顯怡懌各各逮得蒞授殊決

授阿難羅云決品第九

於是賢者阿難自念言我寧可蒙受決例乎心念此已發願乙密即從座起稽首佛足賢者羅云復前自投世尊足下俱共白言唯爲我等演甘露味大聖是父靡不明徹無歸得

不五

十一

歸無救得救無護得護於諸天阿須倫興立莊嚴若干種變阿難羅云則是佛子亦是侍者持聖法藏唯願世尊乎令我等所願具足授無上正真又餘聲聞合二千人與塵勞俱皆從座起偏袒右肩一心叉手瞻戴尊顏我等逮見佛告阿難汝於來世當得作佛號海持覺娛樂神通如來至真等正覺明行成爲善逝世間解無上士道法御天人師爲佛衆祐先當供養六十二億佛恭順奉侍執持正法將護經典然後究竟成最正覺於是開化二十百千江河沙等天人使發無上正真道意其佛國土清淨無瑕地紺瑠璃豎諸幢幡自然莊嚴世界平正無砂礫石山陵谿谷地皆柔輭如天統縊劫名柔和無有雷震時佛壽命不可計數億百千垓無可爲喻難得崖

底諸弟子衆受道教者不可計會億百千垓
無能限量阿難成佛爲大聖時所以名曰海
持覺娛樂神通其土人民多神變周旋如來
滅後法住過倍像法存立復倍正法十方無
量江河沙等億百千佛悉當歎頌彼佛功德
於時世尊而歎頌曰

今佛班宣諸比丘衆仁者阿難總持吾法
於當來世成爲最勝供養諸佛六十二億
名曰海持覺樂神通於此博聞彼成大道
其土清淨顯現微妙自然時立無數幢幡
諸菩薩衆如江河沙皆是如來之所建發
悉如最勝無極神足其德名聞流徧十方
欲計壽命無量難限教化世間多所愍傷
假使其佛滅度之後正法當住過倍其數
像法存立轉復過倍最勝宣發教化若茲

不五

十二

又此衆生如江河沙興報應心立以佛道
爾時新發意八萬菩薩各自念言怪未曾聞
古來未有吾等焉用菩薩義爲諸聲聞類頑
嚚之儔乃復授決當獲大道何因若茲世尊
即知其心所念便告之曰諸族姓子及比丘
聽佛法平等族姓子適發無上正真道意前
於超空如來至眞等正覺所而面現在博聽
衆經常修精進來至吾所欲建慇懃由是緣
故速得無上正真道成最正覺仁賢阿難爲
佛世尊奉持法藏修菩薩行出家之緣意履
雅願以諸族姓子用相託付爾時阿難自親
從佛聞已無量空無之義當得成佛授國土
決聞本行願歡喜悅豫尋即憶念無央數億
百千之垓諸正覺典又觀本行所履之跡前
後劫數即歎頌曰

我本聞有無量諸佛悉念爲余說經典時
諸有滅度最勝大聖余皆憶識如所聞說
得立佛道心不懷疑如是比者善權方便
而爲安住立侍者地以大道故奉持正法
於是世尊告賢者羅云羅云思之汝當來世

木五

十三

當得作佛號度七寶蓮華如來至真等正覺
明行成爲善逝世間解無上士道法御天人
師爲佛衆祐則當供事如十世界塵數如來
當爲諸佛現作尊子亦復如今爲吾息也其
度七寶蓮華如來國土壽命教化衆生所有
莊嚴亦如海持覺娛樂神通世界清淨羅云
當爲其佛尊子過是已後已當得無上正真
道成最正覺時佛頌曰

羅云是我尊上長子幼少精童柔和殊妙
斯佛之子當得大道常以法施多所悅喜

無數億佛所見哀念欲得算計無能限量
普爲最勝諸佛之子當成大道衆比丘像
又此羅云所行溫雅興立殊願奉吾正戒
咨嗟宣揚世雄導師言我今是如來之子
諸德無量億垓之數設有思念莫能限量
其羅云者佛之長子今所通履住佛道故
爾時阿難羅云俱白佛言今我等見二千聲
聞學弟子戒心懷欣然瞻戴尊顏道法正典
不可思議願及是時佛告阿難羅云寧見二
千聲聞學弟子戒者乎阿難白佛言唯然見
之佛告阿難斯黨同行等學大乘當供養五
百世界塵數如來執持正典然於後世一時
同集布於十方各各異土逮成無上正真道
爲最正覺號寶英如來至真等正覺明行成
爲善逝世間解無上士道法御天人師爲佛

衆祐其壽一劫覺慧平等諸聲聞同多少無
差諸菩薩衆亦復如是滅度之後正法住立
數亦無異時佛頌曰

此諸聲聞二千朋黨今悉住立於世尊前
斯等聖智佛皆授決將來之世便當成佛
而顯示現木五無量譬喻十四覩見諸佛悉當供養
便當速發無上尊道住於道行猶得自在
其名行異遊處十方悉當忍辱須臾不變
當復獨處坐叢樹下當得佛道成就慧義
皆當成覺號同一等名曰寶英流聞世界
其佛國土平等殊特諸聲聞衆等亦如是
神足光明皆徧世間周流一切十方國土
分別經法有所依倚正法存立等無有異
於是諸學聲聞聞佛授決歡喜踊躍不能自
勝而頌讚佛

聞佛授我決 世光見飽滿 如甘露見灌
已獲無極安

正法華經卷第五

音釋

賂力故切 膠郎到切 脆此芮切 耐奴代切
也切 忍魚既切 賈莫侯切 財也切

木五

十五



清刻龍藏佛說法變相圖

正法華經卷第六

西晉三藏竺法護譯

木六

藥王如來品第十

佛告諸比丘道法一等無有二乘謂無上正
真道往古來今無有兩正猶如衆流四瀆歸
海合爲一味如日所照靡不周徧未曾增減
若族姓子欲至正覺解無三塗去來今者當
學受持正法華經分別空慧無六度想不以
華香妓樂供養爲供養也當了三脫至三達
智無極之慧乃爲供養所以者何乃昔久遠
劫難稱限爾時有佛號藥王如來至眞等正
覺明行成爲善逝世間解無上士道法御天
人師爲佛衆祐世界名大淨劫曰淨除藥王
如來壽二十中劫諸聲聞衆三十六億菩薩
大士有千二億時轉輪王名曰寶蓋典主四

域王有千子端正勇猛有七寶聖臣降伏怨敵其王供養藥王如來具足五中劫與眷屬俱一切施安奉敬藥王過五劫已告其千子吾已供侍如來若等亦當順遵前緒於時千子聞父王教復以五劫供養藥王如來進以上妙不違所安彼一太子名曰善蓋閒居獨處靜然思念我等今者供養如來寧有殊特超彼者乎承佛威神虛空有天而語之曰今族姓子豈欲知耶有法供養最尊無極又問曰何謂法之供養天曰爾當往問藥王如來善當爲若分別說之善蓋即起詣藥王如來所稽首于地白藥王如來曰法之供養奉順典者爲何謂乎世尊告曰法之供養者順若如來所說經典深妙優奧開化一切世間人民難受難見出家捨利志求菩薩諸篋之藏

曠邈處中以總持印而印之精進力行不退轉輪現於六度無極之慧慙懃攬攝佛之道品不起法忍關入正典於諸群生設大慈哀降伏魔兵離諸法見覺了演暢十二因緣無我無人非壽非命志空無願無想之法不由衆行處于道場而轉法輪勸諸天龍捷眷和等莫不樂仰開闡法藏護諸賢聖宣揚顯布諸菩薩行究竟衆苦無我非身群生違禁立以所便衆魔異道墮顛倒見貪倚有爲常懷怖懼而爲咨嗟諸佛之德使滅生死慰除所患而見安隱無爲之事去來今佛所歎如是而剖判了微妙色像總持崖底諸法忍開導宣布闡發諸器權便所義將養正法是爲法之供養設於諸經志在法忍敷陳典籍而順反覆演訓其要無諸邪見無所從生不起

法忍無我無人入諸因緣無瞋不諍無所訟
訴無我無壽循執句義而無識著慧無放逸
將御心識住無所住識理指趣因導非義洵
汰通流諸所倚法不造見人恃怙真諦如法
所歸無著無入斷諸倚著滅諸無點生老病
死悉爲除屏觀十二緣而不可盡觀諸住見
不墮顛倒是爲族姓子法之供養王子善蓋
從藥王佛聞法供養應時逮得柔順法忍即
脫身衣以覆佛上白世尊曰唯加聖恩建立
我志如來滅後願護正法興法供養降魔怨
敵將迎後法時佛知心然其末世當護法城
佛告比丘王子善蓋因佛現在以家之信出
家爲道常精進學興諸德本不久成就立五
神通總持辯才無能斷截佛滅度後神通總
持力無所畏即皆具足於十中劫藥王如來

所說經法爲轉法輪善蓋比丘護正法故於
一世中化千億人悉發無上正真道意而不
退轉十四載人立聲聞緣覺地不可計人得
生天上比丘欲知時王寶蓋豈將異乎今現
在佛寶焰如來至真等正覺是也其王千子
此賢劫中千佛興者是拘樓秦如來爲始最
後成者名曰欣樂太子善蓋今我身是是故
當知一切所供無過法供養去來今佛皆從
是出若族姓子族姓女欲得供養十方諸佛
即當受持正法華經誦讀宣示一切分別
一乘無有二乘道時佛頌曰
假使有一欲解大法開化一切皆至正覺
當乎受持斯法華經宣示遠近諸未聞者
譬如泉流皆歸于海合爲一味無有若干
聲聞緣覺及菩薩道一切皆歸無上正真

譬如日月照於天下百穀藥木及諸荆棘
斯典如是以無極慧照耀三界皆入一義
曩昔如來名曰藥王時有聖王名曰寶蓋
五劫供養彼藥王佛一切施安無所乏少
告諸千子使供養佛千子受教踊躍等心
供養如來亦俱五劫飲食牀卧旛蓋妓樂
善蓋太子閒居自惟寧有供養踰於此乎
空中天言法供養勝即自問言何謂法供
天便告曰當行問佛太子即問佛爲具說
難解之句深妙法藏木六空無想願乃入正慧
大慈大悲降伏衆魔六十二見自然爲除
無常苦空非身之事無我無人無壽無命
順至將持不起法忍轉不退輪法法相照
十二因緣展轉相生已解本無無有終始
於是善蓋得柔順忍佛滅度後守護法城

精進不懈得五神通總持辯才開化一切
時千億人皆立大道十四載人聲聞緣覺
無央數人得生天上以故歎講法供爲最
假使有人欲供養者當受持此正法華經
分別如來善權方便無有二乘皆歸一道
爾時世尊告八萬菩薩因藥王開士緣諸菩
薩等寧察斯四部衆無央數億天龍鬼神阿
須倫迦留羅眞陀羅捷沓和摩休勒人與非
人比丘比丘尼清信士清信女聲聞緣覺菩
薩現在目覩聞如來說斯經典一切衆會聞
一頌偈一發意頃歡喜勸助佛皆授斯四部
之決當得無上正眞道意佛告藥王假使如
來滅度之後聞斯經典一頌四句發意之頃
代勸助者佛皆授決當得無上正眞道前以
奉侍億百千佛從億百千佛發意立願是等

儔類愍傷衆人故來生耳從是經典受持一
頌諷誦書寫載於竹帛銘著心懷念而不忘
若聽誦音恭敬察之方如如來聖尊上句若
以華香繒綵幢幡發意供養是經卷者又手
向之稽首作禮則當謂之世間所歸又告藥
王若族姓子族姓女假使能持一頌勸助歡
喜聞經卷名若得聞名則當學是將來世尊
展轉相謂族姓子族姓女來世便爲如來至
眞等正覺所以者何其受是經持讀書寫觀
聽供養幡華繒綵雜香芬熏則當謂斯族姓
子女成無上正眞道得滅度已若觀如來則
普愍傷諸天世人從其所願而得自恣常生
人間欲演斯經其人本已造微妙行因所作
行則得生於嚴淨佛土常自觀緣欲講法故
當知斯黨愍傷群生佛滅度故故來生此則

有反復如來所使其族姓子則謂彼人行如
來事世尊所遣其有講說如來所宣斯法訓
者若復不暢其身續蒙假使有人志性凶險
常懷毒害發意之頃爲人所說不可之事其
殃難測若一劫中誹謗如來毀斯人者罪等
無異是皆悉爲如世尊種若族姓子講斯典
時有小童子受是經卷白衣沙門若以一言
惡事向之所不可意加於其人使聞惡言至
誠虛忘宣揚惡聲則在凶罪猶如害意向於
如來族姓子女受斯經典持諷誦讀而不遊
行不爲人說當獲豐咎若受持經當以衣被
甘饍飯食華香燈火琦珍殊妙供養奉散斯
族姓子斯族姓女則爲大寶當爲作禮所以
者何乃能一反聞斯經典若有聽者以所供
養志願無上正眞道故時佛頌曰

本六

六

若欲住佛道 志慕已功德 當供養彼人
持斯經典者 若樂諸通慧 恣意有所說
則當受斯典 并供養持者 說此經法者
愍傷於衆生 世吼之所遣 來化群生類
假使持是典 所生常清淨 強勇而自來
矜哀於衆庶 自在所欲生 最後於末世
斯經爲最上 從彼得觀遇 所當供奉養
諸天人華香 衣服諸覆蓋 常供給法師
恭敬彼人 亦當如佛 尋叉手禮 自然聖道
若最後時 逢值斯典 佛滅度已 受持經卷
常當供養 如奉最勝 飯食之屬 諸味具饌
房室牀卧 衣被億數 一反聞之 崇進如是
如來則授 其人之決 佛遣彼士 來在人間
若有最後 值遇斯典 設使聞者 書寫執持
於今佛在 現於目前 誹謗如來 具足一劫

心中懷恨 面色改常 其人即獲 無數殃疊
設有受持 是經卷者 而分別說 爲他人解
若有誹謗 此等倫者 其罪過彼 不可計數
假使有人 面現讚佛 而又十指 具足一劫
清淨志求 斯尊佛道 億百千垓 咨嗟諸頌
稱詠法師 發心悅豫 其人獲福 不可限量
用宣譽是 明智者德 彼士獲福 復超於斯
而有人來 供養學者 若於十八 億千諸劫
其人供養 珍饌衆味 諸天香華 細軟精妙
計劫之數 十八千億 和聲悅顏 崎嶇以獻
若有一反 聞是經者 得諸利慶 無極難比
佛告藥王菩薩 吾每散告前後所宣經品 無
量甫當說者 經卷甚多 比擬世間 一切諸法
今此典頌 名祚顯綽 最尊第一 普天率土 所
不信樂 如來正覺 無所毀敗 於內宴居 密從

法師受斯典者則爲如來威力所護無能破壞乃前世時曾得聞之如來現在有聞斯典多有誹謗何況如來滅度之後難得值遇所欲志願而見覆蓋觀族姓子女爲如此也他方世界現在如來悉覩見之在所存立已身逮聞諸信力也善本功力也志願力也在如來室等頓一處斯之倫黨德如是也求如來水志存佛掌是乃前世願行所致佛滅度後若有信此正法華典者受持書寫供養奉順爲他人說德乃若斯佛告藥王菩薩若有能說斯經訓者書寫見者則於其人起佛神寺以大寶立高廣長大不當復著佛舍利也所以者何則爲金著如來舍利其有說此經法之處諷誦歌詠書寫書寫已竟竹帛經卷當供養事如佛塔寺歸命作禮一切華香雜香

芬熏琴瑟篋幢蓋繒幡若有衆生欲得佛寺稽首作禮者當親近斯經無上道教又告藥王多有菩薩出家爲道及凡白衣行菩薩法不能得致如是像經及見讀說書寫供養其有菩薩行菩薩行曉了權宜假使得聞是佛景模菩薩所行本六所行法者聽者信樂來入其中解達分明即受供養於一座上應近無上正眞之道若有見者如是士夫入於斯義德不可計佛告藥王譬如男子渴極求水捨於平地穿鑿高原日日興功但見燥土積有時節其泉玄遠而不得水復於異時掘地甚多乃見泥水濁不可飲當奈之何其人不懶稍進得水於時男子觀本瑞應釋除狐疑無復猶豫吾興功夫積有日月今者乃能值得水耳如是藥王設有菩薩聞是經典而不受

持諷誦學者去於無上正真之道爲甚遠矣
是景模者諸菩薩業假使聞此正法華經諷
誦精修懷抱在心而奉行之爾乃疾成最正
覺矣佛語藥王一切菩薩其有不肯受諷誦
行者不能得至無上正真道最正覺也所以
者何吾前以說班宣此言假使有人不樂斯
經則爲違遠於諸如來此經典者道法之首
衆慧之元成就菩薩若有菩薩聞此經典恐
怖畏懼而不愛樂則當知^{本六}之新學乘者若不
恐怖則是久修菩薩之行若聲聞學遇是經
法或恐或怖心懷畏懼爲憍慢^九恣佛語藥王
如來滅度之後若有菩薩大士欲以是經爲
四部說著如來衣坐於世尊師子之座然後
爾乃爲四部衆宣傳此經何謂著於如來被
服謂大忍辱柔和安雅是則名曰如來被服

其族姓子當修此衣何謂世尊師子之座解
一切法皆悉空寂處無想願是爲世尊師子
之座又族姓子當作此住所坐若茲以此經
法爲比丘比丘尼清信士清信女天龍鬼神
廣分別說其心勇猛不懷怯弱志於大道開
導四輩其族姓子若復處於他方世界化作
化人及與眷屬比丘比丘尼清信士清信女
頒宣此法設使有聞而不樂者吾起今樂必
使愛憶若在閑居曠野之中有天龍神捷沓
和阿須倫迦留羅眞陀羅摩休勒吾遣化人
爲說經法雖復向在異方刹土普當自現今
衆人見若受此典不識句義失其次緒使諷
學者蒙其威神令達義次爾時世尊即說偈
曰
皆捐棄怯弱 而當聽此經 是法難得遇

信者亦難值 如人欲求水 穿掘於高原
數數積功夫 但覩乾燥土 彼觀自思惟
其水爲甚遠 所掘深乃爾 續見乾燥土
然後轉漸覩 濕土稍稍現 爾乃心決疑
今以得近水 其不聞是經 不數修行者
其人離道遠 去佛慧若此 斯經深巍巍
決諸聲聞事 逮聞此經王 聽之思惟義
則得近大道 智者成聖慧 猶如見濕土
爾乃知得水 當入於佛室 被服如來衣
則處吾聖坐 明者乃說此 慈心入吾室
本六 忍柔和被服 解空師子座 所說無所畏
設乃瓦石打 爲人見罵詈 故爲宣此法
吾悉忍斯音 遊在億千土 吾身常堅固
無思議垓劫 爲衆生分別 佛滅度之後
爲衆去怨結 多遣諸化人 而說此經典

比丘比丘尼 清信士女等 當供養此輩
及諸來會者 石打杖撾罵 懷結而惡口
若有設此凶 化人悉呵教 假使獨自行
而諷誦翫習 不被無惡聲 質直遊閒居
其人在彼行 晝夜一己身 吾遣與共俱
爲伴說此經
其人辯才 無有罣礙 多能明了 隨順之法
可悅人民 億百千垓 猶如佛聖之所建立
假使有人 不依此法 則爲名曰 諸菩薩逆
學者遊行 及有所坐 得見諸佛 如江河沙
七寶塔品第十一
爾時佛前七寶之塔從地涌出高二萬里適
現繞佛超在虛空自然而立其塔殊好色若
千變五種之華而雨其上紛紛如雪莊嚴校
飾塔寺講堂以無數寶同共合成百千欄楯
本六

窓牖軒戶不可稱計懸衆幡蓋垂寶瓔珞諸
明月珠羅列虛空猶如衆星香鑪寶瓶滿中
名香栴檀芬馨一切普熏三千大千佛之國
土金銀瑠璃水精珊瑚琥珀磬磬碼碯以爲
寶蓋其蓋高顯至第一天忉利諸天及四天
王皆散香華供養七寶塔其塔寺中自然發
聲歎言善哉善哉世尊安住審如所言道德
玄妙超絕無侶慧平等一猶如虛空實無有
異時四部衆見七寶塔在於虛空高大嚴妙
巍巍無量光耀煒燁靡所不照頌宣善哉歡
喜踊躍叉手而立瞻戴無厭時有菩薩名曰
大辯見諸天人心懷猶豫乍悲乍喜欲得知
此何所瑞應故前問佛唯然世尊今者何故
七寶塔寺現大聖前高廣無極莫不見者而
寶塔寺自然出聲讚曰善哉何所感動而有

此瑞世尊則告大辯菩薩此寶塔寺有如來
身完具一定而不缺減東方去此不可計會
諸佛世界有佛號名多寶如來國曰寶淨本
行道時而自發願吾會當以此正法華經當
自修成使諸菩薩皆得聽受然後乃坐於佛
樹下逮成無上正真之道其佛所念果如所
言爲諸十方講說經法開化一切皆令得道
於時其佛臨欲滅度普告諸天世間人民及
諸比丘吾滅度後奉如來身全取其體一等
完具與大塔寺若見塔者悉得其所功德難
限于時其佛建立如是無極聖化十方世界
其有講說此法華經吾七寶塔涌現諸佛所
說經處其舍利身在七寶塔讚言善哉佛告
大辯是七寶塔在於東方而處於下去是無
量江河沙佛土在於虛空未曾出現今見能

仁如來正覺本行學道爲菩薩時用衆生故
不惜身命精進不懈行權方便布施持戒忍
辱精進一心智慧求頭與頭求眼與眼求鼻
與鼻求耳與耳求手足肢體妻子侍從七寶
車乘象馬衣裘國邑墟聚恣人所求無所愛
惜自致得佛今故來現致敬能仁欲令能仁
佛坐我所有師子金牀講正法華開化一切
使蒙其恩能仁如來尋如所勸即昇講堂師
子之座分別敷演正法華經而說頌曰
設聞多寶佛 知其名號者 未曾畏終始
不復遭苦患 多聞藥王師 假記名號者
衆病自然愈 尋則識宿命 一切所供養
奉法爲最上 分別空無慧 自致得佛道
宣揚法華經 以示諸不及 解本無三乘
順一無上眞

本六

十二之三

佛告大辯今者多寶如來至眞在斯塔寺遙
聞說此正法華典是以涌出讚言善哉大辯
菩薩復白佛言唯然世尊今我等類諸來會
者欲得覩見多寶佛形願垂恩慈加以威神
使諸來者各得其所開發大道佛告大辯菩
薩多寶如來本亦自誓我之塔寺所至方面
聽此經典設諸如來及四部衆欲觀吾身隨
其十方之所欲願皆當得見咸共供養於此
化像大辯欲知我身亦當感是十方諸佛一
切世界所化如來講說法者皆令詣此爾時
大辯菩薩復白佛言唯然世尊垂加大恩普
現一切十方國土諸佛聖德佛默然可即時
演放眉間白毛微妙光明普照十方各五百
江河沙等億百千數諸佛國土一切世尊各
各普現止其佛土坐於樹下奇妙莊嚴師子

本六

十三

之座與無央數百千菩薩在寶交露布好坐具珍琦殊異懸繒幡蓋垂於四面諸佛坐之爲諸衆生講說經法音聲柔和靡不解達百千菩薩受所聞東西南北四隅上下無數百千億垓難量江河沙等諸佛世界皆亦如是靡不見者時十方佛各自告諸菩薩等諸族姓子汝輩當往詣忍世界見能仁佛如來至真并當瞻戴多寶世尊形像塔寺彼時於此忍界所有功勲善德殊雅威神自然而現七寶諸樹周匝而生其地悉變爲紺瑠璃以紫磨金而爲長繩連綿莊飾八交露道其地平正除諸郡國縣邑村落大海江河川流泉源皆不復現但見自然諸天香鑪燒衆名香普雨天華於此佛土應時移徙諸天人民在他佛國時諸衆會現在七寶諸交露帳七

寶諸交露帳莊嚴殊妙不可稱量徧此佛土時彼十方一切諸佛各有侍者亦復皆來詣此忍界各各至於衆寶樹下此諸寶樹高二萬二千里枝葉華實各各茂盛斯寶樹下有師子牀高二萬里皆以琦寶衆珍爲座如來坐上如是比像於此三千大千世界但見諸佛靡不周徧非是釋迦文如來至真等正覺之所變現也各從十方諸佛刹土而來到此顯示大道無極之德爾時世尊釋迦文尼變諸如來所化形像在於八方各二萬億所有國土皆無地獄餓鬼畜生移徙諸天及阿須倫在於他方諸佛世界令二萬億諸佛國土地紺瑠璃皆以七寶變成樹木其諸寶樹高二萬二千里枝葉華實各各茂盛諸師子座高二萬里此諸佛土而皆平正無有河海衆

流泉源亦無諸山目隣大目隣山須彌山王
鐵圍大鐵圍山一一佛土其地平等七寶合
成各各莊嚴諸寶交露快樂難量徧布諸華
燒衆名香諸寶樹下各有如來坐師子牀如
是比類復更別有二萬世界能仁如來各爲
諸方而持莊嚴顯現清淨皆爲諸佛作其處
所此諸佛土亦無地獄餓鬼畜生諸天龍鬼
神及阿須倫亦復移徙諸天人民在他佛土
此諸佛土地紺瑠璃以紫磨金而爲寶繩連
綿諸樹八重交道又彼諸樹高大好妙亦復
如前師子之牀莊嚴校飾其地平正無有山
十六
河江海之事香華衆寶珍琦交露垂明月珠
亦復如前行來進止道徑由路等無差特爾
時釋迦文佛所化如來在於東方恒沙等刹
班宣道教皆復來至十方世界各三千億諸

佛正覺皆來詣此而悉坐於師子寶牀各取
寶華授諸侍者諸族姓子汝等往詣耆闍崛
山能仁佛所致吾名字敬問無量聖體康強
力勢如常所遊安耶以此衆華供散彼佛及
諸菩薩衆弟子上宣我所言多所開化於是
釋迦文如來至眞見諸所化各各坐於師子
之座及諸侍者皆來集會寶華供養即從座
起住於虛空四部之衆悉亦各起叉手而立
佛以手指開七寶寺講堂之戶亘然通徹晃
若日出譬如開於大國城門而以管籥去其
關軸內外無礙釋迦文佛以手兩指開七寶
寺講堂之戶現其威德不可稱限亦復如茲
如來適開七寶寺戶多寶如來至眞等正覺
身即現矣坐師子牀肌色如故亦不枯燥威
光端正相好如畫口重宣言善哉善哉釋迦

文佛說此經典何其快乎吾以欲聞此經法故故自出現時四部衆見多寶如來至眞等正覺聞其滅度去世已來不可稱計億百千劫聽言善哉甚大驚怪初未曾有即以天華供養散於釋迦文佛多寶如來時多寶佛則以半座與釋迦文佛七寶寺中有聲出曰釋迦文佛願坐此牀釋迦文佛輒如其言時二如來共同一處在於虛空七寶交露坐師子牀時四部衆各各念言諸佛至眞道德高遠而不可逮巍巍難量不可稱限唯願如來垂意見念加威神恩木六令我等輩俱處虛空佛知所念現神足力使四部衆自然超上處於虛空時釋迦文佛告四部衆諸比丘等於此忍界誰能堪任說此經典今是其時亦是大節如來現在若滅度後當受此法持誦誦讀今

如來身幸欲滅度比丘當捨如來所供養供事之宜奉順恭敬於此經典於是說頌曰無極大聖來至於斯導師因現奇妙塔寺比丘欲知聽法故舉何人省是不興精進滅度以來無央數劫今日乃能欲聽經典以故發來因緣宣教得度無極法之善利於往古世自興此誓導師所願正由此道滅度以來久遠乃爾於今復現十方世界自在去是悠悠極迥億百千數如江河沙因經典故而發詣此滅度聖將而自現矣各各遊在於諸國土一切志樂聲聞之行皆欲將護於正法故何緣當今經典久存因由依附諸佛之道在無央數諸佛世界聚合衆生遊至於斯修治嚴淨神足之力各各自說如是廣義何因得說於茲法眼

諸佛住此不可稱計在於樹下而處道場
其身真諦巍巍億垓諸導師衆坐師子牀
清淨常正明顯如日若如大光除諸陰冥
柔輭美香熏於十方供養達至愍傷世者
其有度脫一切衆生恩德流布常通於此
吾滅度之後其持此經典速逮得受決
目見世導師佛滅度之後其多寶仁賢
聞見師子座塔寺所在處我身次在是
億千來至此最勝子所由堪說此經典
若聞此法能受究竟則爲奉事歸命我身
并及多寶如來之尊順奉現在十方諸佛
復及今來諸導師衆莊校聖體殊妙難量
悉爲供養具足無限用遵修受此經典故
以曾見吾聞所講說亦復更覩寺中世尊
并餘無數諸導師衆從百千億國土至此

思念族姓子愍傷子衆生此處難可值
諸導師所樂諸無數經卷猶如江河沙
佛雖說彼經不足爲奇特其度須彌山
則以手舉持跳著億千國不足以爲難
設有分別說章句述百千聞億千佛國
不足以爲難若住極上界爲天人講說
宣暢無量經不足以爲難佛滅度之後
末世能堪受頒宣此經典爾乃爲奇特
若以一手奉捉盡於虛空至於無所至
不足以爲難我滅度之後若歸如是像
來世書是經爾乃爲奇特設取十方地
舉著於爪上擎行恣所遊昇置于梵天
此者不爲難精進無奇特不如於來世
須臾讀此經假使劫燒時人踐火中行
及擔草不燒不足以爲奇我滅度之後

本六

十八

若持此經典	爲一人說者	爾乃爲殊特
假使有受持	八萬諸法藏	班宣如所說
以示億千人	比丘於彼世	開化諸聲聞
住於神通者	不足爲奇異	設持此經典
信喜而愛樂	數數咨講者	爾乃爲殊特
若無數億千	興立無著塔	六通極大聖
猶如恒邊沙	佛滅度之後	設持此經者
其人得功報	過是難限量	百千諸世界
說法不可計	今我亦宣暢	佛慧所分別
計是經典者	一切經中尊	其奉持此典
則侍諸佛身	族姓子講說	現在如來前
後世持是經	賢者乃堪任	須臾持此經
則爲奉敬佛	一切諸導師	是經難值遇
一切十方佛	爲現所咨嗟	勇猛有威神
神通爲已達	名德遠流布	諸佛所愛樂

因持此經故 速得寂定地 導師滅度後
則爲天世人 顯示作眼目 宣布此經故
於當來之世 須臾說此典 其一切衆生
稽首禮明者

梵志品第十二

太

十九

時能仁佛告諸衆會吾往無數難稱限劫求
法華經未曾懈倦時作國王遵修大法六度
無極布施金銀水精瑠璃琥珀珊瑚珠玉碑
磬碼碯頭目肌肉手足肢體妻子男女象馬
車乘不惜軀命時人壽長不可計會吾用法
故棄捨國位委政太子行求大典擊鼓振鐸
宣令華裔有能爲吾演大經者吾當爲僕供
給走使時有梵志而報之曰我有大典正法
華經若能爲僕吾當惠與佛告比丘吾聞其
言歡喜從命奉侍梵志給所當得水漿飲食

掃灑應對趨走採菓儲蓄資糧未曾懈廢奉侍千歲使無僥渴佛時頌曰

擊鼓振鐸宣令遠近欲求大典正法華經若見賜者吾當爲僕趨走役使給所當得甘心樂聞不敢疲倦所當供養不惜身力趣欲聞受正法華經願及十方不適爲已其王精進未曾休息衣食供命不求甘綺愍念衆生諸未度者尋時即獲正法華經佛告諸比丘時國王者則吾身是也梵志者調達是也令吾具足六度無極大慈大悲成四等心三十二相八十種好紫磨金色十種力四無所畏四事不護十八不共威神尊重度脫十方皆由調達恩德之力調達於後無央數劫當得作佛號曰天王如來至真等正覺明行成爲善逝世間解無上士道法御天

人師爲佛衆祐世界名天衢時天王佛廣說經法如江河沙衆生得無著證無數不可計人志在緣覺如江河沙無量衆民皆發無上正真道意至不退轉其佛當壽二十中劫滅度之後正法當住二十中劫不散身骨合全

本六

二十

舍利起七寶塔高六十里周八十里普天下人悉住供養華香妓樂歌頌功德繞塔作禮不可計人得無著證無央數人志緣覺乘不可思議無量天人發無上正真道意志不退轉若族姓子族姓女逮得聞是正法華經心中燿然而無狐疑杜塞三趣不墮地獄餓鬼畜生便當得生十方佛前咨受正化若在天世間豪貴若在佛前自然化生七寶蓮華於時下方多寶世尊所從菩薩號曰智積自啓其佛當還本土時能仁佛告智積曰吾有

菩薩名溥首童真且待斯須可與相見宜叙
闊別咨講經典乃還本土於是溥首坐七寶
蓮華華有千葉大如車輪與諸菩薩俱坐寶
華從龍王宮涌出大海溥首童真皆退下華
禮二佛已與智積菩薩對相問訊智積菩薩
問溥首曰所詣海淵化度幾何答曰其數無
量不可稱限非口所宣非心所計如今不久
自當有應所說未竟尋有蓮華從海湧出在
虛空中無數菩薩皆坐其上此皆溥首在海
之所化悉發大意其志無上正真道者普在
空中講大乘事本發聲聞意者在於虛空說
弟子行解知大乘溥首前謂智積曰在海所
化其現如茲智積菩薩以頌問曰
至仁慧無量 化海衆寶數 唯爲露聖旨
分別說其意

溥首答曰在於海中唯但敷演正法華經智
積又問其法甚深尊妙難及能有尋時成佛
者乎溥首答曰龍王有女厥年八歲聰明智
慧與衆超異發大道意志願弘廣性行和雅
而不倉卒便可成佛智積又問我觀能仁是
仁大師本求佛道爲菩薩時積功累德精進
不懈歷劫難計乃得佛道不信此女便成正
覺言語未竟女忽然現稽首作禮繞佛三匝
却住讚曰
功祚殊妙達 現相三十二 諸天所敬侍
神龍皆戴仰 一切衆生類 莫不宗奉者
今我欲成佛 說法救群生
時舍利弗即謂女言仁雖發意有無極慧佛
不可得又如女身累劫精進功積顯著尚不
得佛所以者何以女人身未階五位一曰天

正法華經卷第七

木七

西晉三藏竺法護譯

勸說品第十三

爾時有菩薩名藥王復有菩薩名曰大辯與
二萬菩薩俱於世尊前面自啓白唯願大聖
自安宣教勿以爲慮如來至真滅度之後我
等當共分布斯經講說示人假使有人慳悞
自用性不循調薄德無福心懷自大著供養
利不備善本離於解脫難可成就我等世尊
興忍辱力在於彼世受此經典書持誦說供
養奉事懷佩在身除於吾我班宣斯經報安
住恩爾時會中五百比丘學不學者前白佛
言唯然世尊吾等堪任宣布此經又復大聖
他方世界如來聲聞諸學不學佛悉授決當
成無上正真之道一切叉手而禮世尊八十

比丘復白佛言大聖自安勿以爲慮滅度之
後當廣解說傳此經道亦當宣布他方世界
所以者何此忍世界人多憍慢本德薄少心
常懷亂如火毒然迷惑三界不能自安爾時
大敬達比丘尼與六千比丘尼俱瞻戴尊顏
不以爲厭啓白佛言道德至尊巍巍無量超
絕虛空無能及者佛即告曰汝輩瞿曇彌勿
懷悵悵而爲愁感悲顏觀佛恨言如來而不
班宣獨不見蒙授無上至真正覺之決一切
衆會等共和同爾乃演布授衆人決當至無
上正真之道皆一等味味無有異從是以往
汝當遭值三萬八千億諸佛之衆供養奉事
當爲菩薩常爲法師此學不學六千比丘尼
爲諸衆生菩薩法師次第具足菩薩行已當
成爲佛號曰一切衆生咸敬如來至真等正

覺成佛已後開化人民各各展轉共相授決
當成爲佛度脫無數不可計人於是羅云母
比丘尼及持名聞各心念言今佛世尊而不
慙念獨見遺棄於時大聖告名聞比丘尼今
我班宣告語遠近本七當於十萬億佛修道常爲
法師奉菩薩所行遵修具足當得作佛號具
百千光幢旛如來至真等正覺明行成爲善
逝世間解無上士道法御天人師爲佛衆祐
其世界名仁賢爾時其佛光明威神無數百
千壽不可限時大敬達及羅云母比丘尼等
得未曾有驚喜悅豫即說此偈而嗟歎佛
世尊所開示 爲衆之導師 開化於世界
并及於天人 天人所奉事 今者見慰撫
以爲大導師 充滿悅我意
比丘尼說此頌已白世尊曰唯然大聖我等

信樂是佛法訓堪任說讀又及餘人他方世
界於是世尊顧眄八十億垓百千逮諸總持
開士講不退轉法輪時諸菩薩見佛照臨尋
叉手啓白唯願大聖以斯經典付授我等講
說宣布得此經卷專惟佛德諸族姓子欣仰
世尊俯察已身前世所行平等之願則於佛
前而師子吼如來滅度後若此經法在於十
方我等書寫受持諷誦思惟其義分別布露
顯化餘人亦令如斯承佛聖旨我之朋黨處
殊異土大聖加恩將接我等使得成立爾時
諸菩薩大士同心等意佛前說頌曰本七
唯願世尊 默然安聖 佛滅度後 光闡景訓
然後末世 恐有患難 當普班宣 分別說之
若撻捶罵詈 以石打擲者 大聖往來世
鄙當忍此愚 語言難曉了 諛諂癡憍慢

然後處山巖	無獲謂有得	無便於智慧
當何以報答	獨行順心志	懷惡爲無忍
在居貪惡聲	當爲說經法	所講言決除
猶若此六通	凶暴秉毒心	處寂行斯想
入燕而獨住	不慕罵詈對	是我等無忍
倚著於利養	則是外道人	所說爲已施
於經自精進	猶以供養故	於衆會中說
宣吾等名譽	若至國王宮	大臣及寮屬
并梵志長者	若餘比丘所	謗毀說我惡
所行如邪道	吾當悉忍此	常奉侍大聖
爾時雖憂感	若使能忍辱	以斯佛所說
悉當呵教人	劫亂比丘諍	凶暴大恐懼
悉罵詈我等	諸比丘如鬼	在世行恭敬
皆令忍苦患	以順柔輭性	故當說此經
吾等不貪身	亦不惜壽命	當堪奉持此

志願於佛道	世尊具知之	如凶惡比丘
然後來末世	當分別開解	顏色常不悅
數數犯不當	遊行不以時	衣服多不正
假使今世雄	滅度後末世	在衆會勇猛
分別說是經	若行求入城	儻有所慕索
所居當施與	佛智不令墮	用愛樂世源
興修仁善心	少欲行節限	逮善寂滅度
一切世光耀	十方悉來會	我當言至誠
悉見心不虛		
安樂行品第十四		
於是薄首大士 木七 白佛唯大聖此諸菩薩恭敬		
世尊所當勸悅難及難及何時應當爲一切		
衆說斯經典佛語薄首曰菩薩先處二法乃		
應講經一曰威儀二曰禮節何謂菩薩解知		
威儀假使持心忍辱調柔將護其意畏不自		

立其志如地不見有人不見有人而行法者
觀自然相諸法本無此諸法者衆行之式亦
無想念是謂威儀何謂禮節設令菩薩不與
王者太子大臣吏民從事不與外道異學交
啓不尚世典讚叙音韶合偶習俗不貪不學
不與屠殺漁獵弋射雞鶩羅網賊害從事不
與歌樂遊戲衆會同處不與聲聞比丘比丘
尼清信士清信女從事亦不親近行禮問訊
不共止頓不與同志經行燒香散華然燈除
其往至講經會時唯與講會而共從事縱有
所說亦無所著是爲禮節又語溥首菩薩大
士不嫁家居宗室親屬不慙懃思見內人女
弱獨說經法亦不頻數詣群從幼童男女及
餘異人而說輒語所不當講不爲定意疾癩
說經不與住立亦不同類亦不與一比丘獨

本七

五

入房室除念如來精進爲行縱爲女人有說
經緣不於是中汙染法味不令受取而廣義
理不與沙彌比丘尼童子童女共在一處常
好宴坐綢繆好習辟屏閒居是爲禮節又語
溥首菩薩大士觀一切法皆爲空無如所住
立已墮顛倒所立正諦常住如法專秉身心
不動不搖不退不轉躅捨滅盡不生不有無
有自然無爲無數無所可有逮無所有除諸
言辭不住無爲無想不想得伏諸想假使菩
薩乙密觀察斯一切法欸欸修此所當行者
常住威儀禮節二事世尊欲重解現此義而
歎頌曰

若菩薩好樂 說此經典者 於後當來世
勇猛無怯劣 順威儀禮節 善明清白行
國王及太子 大臣僚屬吏 外道若異學

屠獵惡害品	抑制交啓習	不與通往返
比丘放羅漢	除立於法律	不與自大俱
復遠犯禁者	比丘比丘尼	調譏嘲話談
捨離清信女	不與無益言	現在欲獲法
常當止息非	好住滅度地	是謂爲威儀
假使不肯往	諮問於道法	斯爲持法說
不怯無所著	衆生有癩疾	若親屬宗室
母人諸細色	悉當捨離去	不與是等俱
而積植德本	當捨販賣業	諸慢不恭敬
棄捐諸住立	不爲已身害	若干種蟲豸
不習食噉肉	蠲捨諸非法	喜瞋恚恨者
所行乃如是	亦不與談語	不與強顏俱
及餘自用性	作行如是者	皆當屏除之
明者設有緣	爲女人說經	而不獨遊行
不住於調戲	設入出聚落	數數行求食

木七

六

將一比丘伴 常志念於佛 佛故先示現
此威儀禮節 其奉持斯典 則當勤行之
上中下劣人 若不行法者 元元常供養
一切皆至誠 丈夫無想念 堅固行勇猛
不知一切法 亦不見滅盡 一切諸菩薩
是謂爲威儀 如常行禮節 且當聽察此
斯當講說 無爲之法 一切不與 亦無所生
建志常立 觀採空義 此爲明者 所行禮節
有所念者 悉顛倒想 以無爲有 用虛作實
雖有所起 諸法無生 因想蹉錯 而生諸有
心常專一 善修三昧 建立於行 若須彌頂
所住如此 普觀諸法 是一切法 猶如虛空
譬如虛無 等無堅固 不念取勝 無所棄捐
諸法所處 無有常名 是爲明者 所行禮節
我滅度後 若有比丘 敢能守護 如是法則

無所怯慙 心不起想 爲無數人說此經典
其明喆者 所念以時 若入屋室 所行若茲
觀察諸法 一切普淨 冥然說義 而不動搖
國主帝王 及與太子 欲聽聞法 皆供養之
并餘長者 及諸梵志 立諸眷屬 皆無所欲
又語溥首如來滅度之後欲說此經住于安
隱已立安隱不懷諛諂無眩惑心乃說經法
藏戢身懷或載竹帛爲他人說亦不多辭亦
無所生亦不輕慢諸餘比丘爲法師者亦不
歌歎亦不毀訾異心比丘爲聲聞者未曾舉
名說其瑕穢亦不誹謗亦不仇怨意想待之
未曾毀訾居家行者無所志願不違彼行亦
無所想行來安住而立義要往來周旋若詣
法會自護已身行無所失而說經法若有請
問心無所倚離聲聞乘有所發遣覺了佛慧

佛時頌曰

智者常安 住於佛道 先隱定坐 爾乃說經
若當敷座 務令柔輭 若干種具 所置綺絜
體常觀著 淨潔被服 於七七日 而習經行
猶如黑雲 在於虛空 合集積累 弘雅功德
所處之座 具足篋藏 牀足堅固 平坦顯赫
無數坐具 氎褥統絰 儼然正首 尊其視瞻
安詳昇處 高廣法座 而普等心 爲一切人
國主帝王 太子大臣 及諸比丘 比丘尼衆
清信高士 及清信女 應所樂聞 爲講無量
明智無限 次第剖判 爲演種種 微妙之義
追逐侍後 請求問義 斯睿喆者 復爲解說
而入神足 柔順之忍 其有聽聞 悉得佛道
斯智慧士 皆爲一切 進却棄除 懈怠疲厭
常以慈心 爲衆說經 未曾起于 勞廢之想

晝夜歌誦 詠尊法訓 分別演說 億百垓喻
普能勸悅 諸會者心 無敢生念 欲危害者
若得供養 飲食之具 牀卧所安 衣服被枕
病瘦醫藥 而無僥冀 不從衆人 有所請求
除其瞻勞 住廟精舍 欲令衆庶 悉解佛道

若一切人 來聽經法 我乃加豫 如獲大安

佛滅度後 若有比丘 宣揚經法 無所希望
無所妨廢 不遭苦患 常察精進 離於疾病
無能爲彼 造恐怖事 不被杖痛 無誹謗想
身無疲厭 不有所患 其人住忍 得力如是
其明智者 所處安隱 有所存立 如佛言教
若以咨嗟 億百功德 一切稱譽 不能究竟
又語溥首如來滅度 若有菩薩 於是經卷懷
疑不了 若說教化 聞不堅固 性不調和 見餘
菩薩求大乘者 爲造虛妄而誹謗之 見聲聞

緣覺比丘比丘尼清信士清信女若值菩薩
心爲躊躇不即往見其族姓子則遠無上正
真之道而不得近佛天中天也所在行處假
使究竟不蒙福力不成最正覺菩薩得三乘
猶如師子在於林樹若有猶豫自然遠離不

樂所樂亦不不樂若於衆生修行慈力至於
如來興大父想見諸菩薩念如世尊及諸處
家未離塵穢寬弘等敬禮節恭肅淨諸法義
無疑無結嚴一切法謹慎安諦欽順平等不
著經法極有所樂亦無所至所在晝夜敬護
此典溥首是爲三法之行菩薩觀時然後乃
說造安隱行不被煩惱亦不燒害說此經法
者與同學者等心道友若講若聞信樂斯典
誦持書寫載之竹帛供養奉侍德不可量說
已安住則乃頌曰

若有嫉妬懷難億數其法師慈當遠憎惡
有明智者不造貪著若欲讀斯正典模者
未曾誹謗說人之惡亦不墮非諸疑邪見
心常燿然無有沈吟以愍傷故得了此定
安住之子亦能忍辱其人常屏貢高自大
數數講誦佛之典誥未曾以此持作懈倦
其有菩薩在十方者愍傷衆生於世興行
順造恭敬學聖慧者皆當念之是我世尊
思念諸佛兩足之上視諸菩薩如視父母
設有求道無有情欲棄捐吾我自大之想
假使聽省如是像法其明士等當自慎護
所行安隱常得調定將御佛道救億衆生
又語溥首如來滅度後若菩薩大士奉行斯
典常以時節其是比丘當行慈愍向諸白衣
出家寂志一切群生行菩薩道者常念過去

世行大乘者善權方便演真諦義若聽聞者
不知不了不悅不信不省不綜反自歎說我
當逮得無上正真道成最正覺威神足力而
欲得飛溥首當知吾見斯等佛滅度後菩薩
有四事說法而不諍怒何等爲四爲諸比丘
比丘尼清信士清信女所見奉敬帝王太子
大臣群僚郡國人民所見供養長者梵志悉
共承順虛空神明無數天子聽所說經天龍
鬼神侍衛其後皆營護之是爲四若入縣邑
還歸室宅晝夜悉來諮問經法若爲解說分
別所歸莫不歡喜所以者何溥首欲知皆佛
所建立加此經恩去來今佛盡從斯生亦護
是典若於忍界聞正法華品服聽聞名者甚
難值遇溥首譬有大力轉輪聖王威德弘茂
順化所領諸餘敵國未率伏者不敢闕闕若

轉輸王興舉衆兵當有所討不賓之臣欲拒大邦雄猛將士奮武剋捷莫不稽顙王用歡喜斷功定賞封城邑賜之土田七寶琦珍象馬車乘男女奴婢元首効勳勲殊特者王解髻中明珠賜之所以者何臣當國疆華裔乃康如來正覺亦復如是爲大法王無極道帝自伏其心以法教化以德消害以慧戰鬪降諸法王無極之衆無量經典百千要義咸施群生無所祕弊詔平等城其見身魔能與魔戰以賢聖法攻姪怒癡降魔官屬盡三界愚至于滅度所作剋捷則大勇猛於後無壞亦無有實因由諸虛致此世間如處色像一切因緣普諸世界古今以來無有信此正法華經未曾暢說所以說者由諸通慧大慈所致如大聖帝髻中明珠以爲世尊第一法要

本七

十一

緣是趣行如來使聞深妙之典往古來今諸行班宣斯經爲最消除一切緣起之患猶如聖帝珍重愛護髻中明珠久乃解出以賜有功如來如是夙夜寶護最妙無瑕從來甚久立諸法頂今日加哀乃演散耳世尊欲重顯現要義而歎頌曰

今日如來慈心之力常愍衆生群萌之界安住咨嗟最尊經卷故分別說如斯典誥最後世時志菩薩法若使出學及居家者若聞此經慈心戰慄一切普現不得誹謗吾本初始得佛道時如今如來現在之時設能遠聞於是尊經則便建立億權方便猶如勢力轉輸聖王戰鬪降伏外異國王得賜象馬車乘篋藏又加封邑城郭郡土或有得賜手足寶鏤微妙之色紫磨金珍

眞珠夜光 磲磔碧玉 種種殊別 奇財妙異
若干諸物 各用賜之 使一切衆 踊躍驚喜
觀所立功 怪未曾有 最後解髻 明月寶施
佛亦如是 今爲法王 忍辱之力 無極慧音
常行慈愍 興發哀護 以法等化 一切世間
觀諸衆庶 憂惱之患 講說經法 億千之數
曉知衆生 所應方便 今日衆生 以爲盡源
於時法王 無極大聖 分別經卷 億百千垓
以知黎庶 志力猛慧 便說此經 如髻明珠
最後世時 正典所處 一切諸法 皆無及者
欽仰是經 未曾輕講 識練幽微 慧明者聞
吾以演現 如是像法 佛滅度後 當恃怙之
其有志求 斯尊道者 普當授決 如佛所言
彼人未曾 有疵瑕欲 無有疾病 衆患所難
則於末後 將來之世 便即逮成 無上眞慧

木七

十二

殊勝差特 普當具足 諸四部衆 亦復順遇
若有聞者 除身諸漏 怪其無爲 悉叉手歸
已身景耀 所照光光 其奉行是 所獲若此
得成正典 而轉法輪 則觀弘模 及見最勝
夢中聞見 百福德相 紫磨金色 佛所說經
設得聞已 爲衆會說 及諸親族 皆悉具足
又復所護 一切除棄 若使卧夢 所見如是
悉捨遠離 而行出家 皆得往至 於佛道場
即便處於 師子之座 是爲求道 所獲利義
所謂七寶 悉歸於斯 修此則奉 最勝如來
以得佛道 存立慧施 即轉法輪 無有諸漏
爲諸四輩 而說經法 不可思議 億千劫數
分別講說 無漏之法 教化無數 億垓衆生
夢中所見 如斯色像 滅度因緣 悉無生死
溥首當知 常志道者 多所教化 不可限量

最後末世 求斯尊法 分別廣說 安住所演
菩薩從地涌出品第十五

於時他方世界八江河沙等菩薩大士各異
形服來詣佛所稽首于地長跪叉手白世尊
曰鄙之徒類來造忍界欲聞斯典受持諷寫

本七

十三

精進供養奉行如法唯願大聖垂心於我如
來滅後以正法華經加哀見付世尊告曰止
族姓子仁等無乃建發是計今此忍界自有
八江河沙等大士一一大士各有眷屬如六
十億江河沙等菩薩大士後末世時皆當受
持分別班宣時此佛界周普無數億百千垓
諸菩薩衆自然雲集顏貌殊妙紫磨金色三
十二相莊嚴其身在於地下攝護土界人民
道行倚斯忍界聞佛顯揚法華音聲從地涌
出一一菩薩與六十億江河沙等諸菩薩俱

營從相隨一心一行無有差別或半江河沙
百千菩薩來者或四十分江河沙或五十分
江河沙或百分江河沙或四百分江河沙或
五百分江河沙或千分或百千分江河沙或
億百千分江河沙等菩薩各各朋黨相隨來
或復無數億百千菩薩眷屬而來至者或有
二百千同行修菩薩道或有百千各有眷屬
或有千眷屬或有五百眷屬或四百眷屬或
三百眷屬或二百眷屬或百眷屬或五十眷
屬或四十眷屬或三十眷屬或二十眷屬或
十眷屬或五眷屬或四眷屬或三眷屬或二
眷屬或一眷屬或獨而至不可稱限其數難
喻從地涌出或從上下或從四方來至忍世
界悉住空中見於滅度多寶世尊能仁大聖
各處七寶樹下坐師子牀尋稽首禮二如來

至真等正覺右繞三匝却住一面或有菩薩
以若干品奇妙之義咨嗟二尊歎詠諸佛從
始以來假使具足五十中劫不能究暢能仁
世尊爲勤苦行與佛別來亦復如是四部衆
會等無差特亦復默然爾時世尊即如色像
現其神足令四部衆悉得普見又使念知此
忍世界諸菩薩衆於虛空中各各攝護百千
佛土諸菩薩衆皆滿具足百千佛土又此大
衆有四菩薩以爲元首其名曰種種行菩薩
無量行菩薩以清淨行菩薩建立行菩薩是
爲四於無限無量塵數雲集大會菩薩之上
最也於是四菩薩大士各與大衆不可思議
部部住立於世尊前又手白曰大聖體尊起
居康強蠲除衆病所行安耶群生各各善順
律行處于清涼無衆患乎此類將無興墜嶮

谷時四菩薩大士以偈讚曰
世雄闡光耀 所行康強耶 救脫現在者
衆行無患難 衆生善因室 快受諦清淨
得無起疲厭 寧受世吼命
爾時世尊告衆大會諸菩薩曰諸族姓子佛
所行安無疾無患衆庶各各悉受律行善學
道教不敢興厭欲至嚴淨所以者何斯之品
類乃於往古諸平等覺各各作行是諸聲聞
信樂吾教入于佛慧又各各異三乘學者住
聲聞乘我悉立志入佛大慧時諸菩薩而歎
頌曰
善哉快世尊 我等悉勸助 乃今衆生一
善化微妙律 欲得聞大聖 教命詢深要
聽之歡喜信 乃入法供養
於是世尊語大會菩薩曰善哉善哉諸族姓

子誠如所云如來所詔各隨權宜不違本旨
時彌勒大士及餘八億江河沙菩薩俱舉聲
而歎頌曰

從古以來未曾見聞乃有爾所菩薩之衆
從地涌出住世尊前供養歸命是等儔類
從何來乎

彌勒即知八億江河沙菩薩心之所念尋時
叉手以偈問曰

無央數百千 於算巨億載 不可稱限量
未曾見菩薩 來詣兩足尊 曷因是何等
大通所從來 其像巨億長 一切志強勇
雄猛爲大聖 端正可欽敬 今爲所從來
世尊一一見 慧雅諸菩薩 眷屬無央數
猶如江河沙 其數超江河 具足度佛法
諸菩薩眷屬 皆逮正覺道 如是群英倫

集會禮大聖 具足滿六十 百千江河沙
其數過於彼 眷屬無思想 五百江河沙
或四或三百 或二百江河 諸營從如是
其限復殊此 或五或復十 一一諸眷屬
世尊大聖子 斯等緣何來 至于導師所
或四三或二 或一江河沙 江沙數各來
伴侶悉善學 甚多不可限 除住空中者
於億百千劫 不可卒合聚 半江或三分
或十或二十 具足衆立行 明哲衆菩薩
俱住於空中 其限不可量 現別無彼此
億劫行清淨 又無量異部 眷屬不可量
億億復超億 或有半億者 或十或二十
五四三或二 諸雄從眷屬 無能籌量者
身各自修行 寂寞樂等道 恬怕如虛空
別來者無限 猶如江河劫 莫能有計者

在精舍寂室 各從其方來 一切大神聖

皆用尊故至 諸菩薩雄猛 何從忽現此

誰爲彼說經 誰立於佛道 爲顯何佛教

建立何佛行 細微各可敬 普從四方來

因明目神足 大慧忽然現 於羸曠世界

能仁令充備 仁賢諸菩薩 倫黨自然至

從生出以來 未見如斯變 願說其國土

大聖哀盡名 十方所從發 各懷十八法

吾未曾得見 如斯等菩薩 我爲最勝子

未曾見聞此 今斯若干衆 能仁願說行

菩薩無數千 百垓難可限 諸億千無量

本爲何所處 諸菩薩勇猛 志性不可量

如是之等類 大雄願說之

爾時他方世界無央數億百千垓諸如來至

真等正覺普從十方詣能仁如來勸說法者

本七

十七

各各坐于七寶樹下師子之牀是諸如來侍

者各各見諸菩薩無量大會部部變化從地

涌出各各住立自問其佛比諸菩薩大士之

等從何所來不可計量無有邊際時彼諸佛

各各告其侍者曰諸族姓子且待須臾有菩

薩名彌勒爲能仁如來所授決當逮無上正

真道成最正覺自問能仁如爾所怪佛爲一

分別義歸悉靜一心而俱聽之爾時佛告

彌勒大士善哉阿逸仁者所問極大微妙優

奧難量且聽且聽今我說之一切菩薩及諸

會者普當堅固強猛力勢於無上意當知如

來慧見無底諸大聖立境界無量禪定智慧

所樂自恣莫能宣暢而剖判說方便興化不

可限量時佛頌曰

諸族姓子皆聽佛道今吾所說慧柔和悅

若明達者以爲美香如來之慧不可思議
皆當強意普存堅固各建立志一心平等
大聖難值愍哀世間今當聽受未曾有法
佛當建立仁者諸黨一切無得生狐疑心
導師所詔今無有異其慧平等安隱無特
安住所療法甚深奧非心所思不可限量
今當講說無極因緣普共聽之義何所趣
世尊歎已告彌勒曰班宣一切阿逸欲知此
諸菩薩大士衆會無量不可思議各各從地
而涌出者昔所不見皆集忍界吾始逮無上
正真道成最正覺時歡悅斯等立不退轉使
成大道教授化立族姓子開士大士之衆處
于下方而於其中有所救護讀經誦思惟
禪定專察其歸欣然悅豫樂無爲行諸族姓
子志于恬憺不存遠近天上人間常應專修

本七

十八

轉於法輪無爲無會好深神通法樂爲樂志
願精進求于佛慧於時世尊而歎頌曰
今此無數諸菩薩衆不可思議無能限量
造行億數不可限劫植積神足博聞智慧
吾悉勸誘於大聖道今佛一切皆授其決
斯諸菩薩悉佛衆子皆爲住此於吾國土
悉捨棄離諸所習地一切皆處閑居得度
此諸佛子所行無爲精進學習奉遵上道
斯聰哲者在於下方今日故來攝護國土
晝夜精進無有逸慢積累德行分別佛道
常行勤修立於慧力一切意堅而無限量
常志勇猛思惟法典普悉是吾達清淨子
吾初逮成爲佛道時在於城中若樹無著
則便講演無上法輪勸立其志於尊佛道
今佛所說至誠無漏聞佛歎詠皆當信之

開化發起此諸群英從久曩來立尊正道
爾時彌勒大士聞佛說彼菩薩之衆億百千
垓數難計會心用愕如怪未曾有白世尊曰
云何大聖處迦羅衛釋氏王宮爲太子時委
國重位衆女之娛出適道場坐于樹下得無
上正真道成最正覺從來邇近木七甫四十年而
所教化所度無量乃復爰發諸佛境界多所
勸益所建權慧而不可議今是菩薩大會之
衆悉皆如來之所開導部黨部黨衆多無量
久修梵行植衆德本供養無數百千諸佛假
使欲計成就以來劫數無限彌勒又啓欲引
微喻譬如士夫年二十五首髮美黑姿體鮮
澤被服祭麗端嚴殊妙常懷恐懼現百歲子
其父謂言族姓子來爾則我子其百歲子謂
二十五歲人是我之父父則察知口自說言

是我之子如是世尊世俗之人所不信者而
今得信佛亦如是成佛未久今有若干億百
千數久修梵行長夜遵猗在于道慧勸進現
在無量之衆曉了坐定起立方便成大神通
聰明智慧住于佛地集佛慧義於世希有逮
大聖力世尊往古亦復教化于斯品類誘導
建立於菩薩地當成無上正真之道致諸正
覺悉行方便所作已辦今我已受信逝誠諦
探暢既往斷誓此義其唯如來新學菩薩心
懷猶豫所不及知如來滅後聞是經典終不
信也已有猶豫不遵此法亦不勸樂當獲罪
疊善哉世尊現說此義其有狐疑於此典者
當來末世諸學大乘設使聞者令不沈吟於
是彌勒大士於世尊前歎斯頌曰
譬如有人現生老子能仁至聖棄國捐王

正法華經卷第八

木八

西晉三藏竺法護譯

如來現壽品第十六

爾時世尊普告菩薩大衆三舉聲語諸族姓
子悉當信佛誠諦至教勿得猶豫時會菩薩
彌勒大士其餘之衆咸皆叉手白世尊曰惟
願大聖分別說之我等悉信如來所語諸菩
薩白佛而亦至三於是世尊見諸菩薩三稱
勸助欲令佛說佛告諸菩薩曰諦聽諦聽善
思念之僉曰受教佛言族姓子如來建立如
是色像無極之力諸天龍神阿須倫世間人
各自知之各自念言能仁世尊從釋氏生棄
國捐王行至江邊就于道場坐於樹下逮得
無上正真道成最正覺又吾在昔從無數億
百千那術垓劫以來已成至真等正覺矣譬

有無數五百千億佛世界所有土地滿其中
塵若有一士夫舉取一塵過于東方不可計
會億百千垓諸佛國土乃著一塵如是次取
越爾所國土復著一塵如斯之比類取無數
五百千億佛界所有土地一切之塵一一取
布著諸佛國悉令塵盡於諸族姓子意中云
何有能計數此諸佛國思惟籌算寧知者乎
彌勒大會諸菩薩衆悉白佛言無能計者天
中天所以者何諸佛世界甚多無量不可思
議非心所及假使一切聲聞緣覺處賢聖慧
不能思惟知其數者唯有世尊大聖之慧乃
能知耳餘無能及正使我等不退轉地諸菩
薩黨尚不能知此諸佛世界不可限量難得
邊際於時世尊告大衆曰今吾宣布語諸族
姓子如彼士夫取無數五百千億佛界中塵

舉一塵過于東方不可計會億百千垓諸佛
國土乃著一塵如是次取越爾所國土復著
一塵如此比類取無央數五百千億佛界所
有土地一切之塵一一取布著諸佛國悉令
塵盡吾逮無上正真之道成最正覺已來其
劫之眼過於爾所塵數之劫諸族姓等見吾
於此忍界講法復在他方億百千垓諸佛世
界而示現皆悉稱吾爲如來至真等正覺錠
光如來以諸伴黨若干之數而現滅度諸族
姓子吾以善權方便演說經典現無央數種
種瑞應又如來悉知一切群萌往來進止諸
源根本悉觀其心而隨示現各爲名號亦不
滅度而說泥洹順諸衆生瑕穢善惡則爲解
演若干種法諸族姓子見無數品心性各異
所行不同本德淺薄多所破壞而不信樂故

爲說言告諸比丘適度終始方今出家成平
等覺從來未久甫乃逮得無上正真道成最
正覺又如來成佛已來甚久故佛說言得佛
未久所以者何欲化衆生故諸可說經皆已
度脫所可講語自現其身爲一切故建示所
行皆爲天人喜造罪福以故如來諸所講演
皆實至誠非是虛妄如來皆見一切三界隨
其化現亦無所行亦復不生亦不周旋亦不
滅度不實不有亦不本無不知不爾亦無虛
實亦不三界如來所行不見三處如來普觀
一切諸法在於某處不失諸法一切所說至
誠不虛衆生苦惱不可稱限行若干種志性
各異思想諸念各各差別欲令衆生植衆德
本故爲分別說若干法又如來所當作者皆
悉作之現適得佛成平等覺已來大久壽命

無量常住不滅度又如來不必如初所說前
過去世時行菩薩法以爲成就壽命爲限也
又如來得佛以來復倍前喻億百千垓然後
乃於泥洹而般泥洹所以者何爲衆生故而
教化之故而亦示現行來久遠爲無德類離
於福祚爲貧窶行著於愛欲纏諸見網而自
覆蓋驅馳不定如來故爲現發忼忼疾獲之
想不起懈怠難得之慮如來善權告諸比丘
勤苦作行乃得佛道誠諦不虛以諸衆生從
無量無央數億百千垓乃見如來以其忽忽
所作不當故恇恇汲汲無有寧息故言法難
得值如來難遇聞見是以怪之難及興難遭
想悲喜孜孜知佛希有便多發意樂在閑居
而行精進適不見佛而懷渴仰見如來已歡
喜稽首造衆德本其不滅度者教令滅度開

化黎庶緣是如來出現說經而宣斯言誠諦
不虛譬如士夫而爲醫術聰明智慧工巧難
及曉練方藥知病輕重藥所應療多有兒子
若十至百其醫遠行諸子皆在不解義理不
別醫藥不識毒草被病困篤皆服毒藥毒藥
發作悶眩反覆父從遠來子在城中腦發邪
想父見諸子被病起想適見父來悉皆喜悅
白言父來安隱甚善我等自爲食信他言而
服毒藥惟願大人救濟我命時父見子遭苦
惱患宛轉在地尋勅從人持大藥來藥色甚
好味美且香和合衆藥與諸兒子而告之曰
速服上藥甘美芬馥假使諸子時服此藥其
毒消滅病得廖除身體安隱氣力康強諸子
不隨顛倒懽快想者見藥鼻香嘗知其味尋
便服之病即得愈毒藥消滅子性戾者不肯

服之服藥除者皆白父母與我等藥病悉瘳
愈而蒙安隱其邪想自用不肯服也惡見藥
色不喜香味父醫念言今我此子愚冥不解
志性顛倒不肯服藥病不除愈或恐死亡寧
可以權飲諸子藥則設方便欲令速服便告
諸子今我年老羸劣無力如是當死汝輩爭
起若吾命盡可以此藥多所療治服藥節度
汝等當學假使厭病欲得安隱宜服斯藥教
諸子已捨詣他國猶如終沒諸子聞父潛逝
發喪啼哭悲哀不能自勝我等之父智慧聰
明傲不服藥今者薨殯兄弟孤露思慕慙慙
乃自剋責存不順教甫更遵崇父之餘業諦
觀衆藥形色香味當自攻療不可輕戲尋便
服藥深自消息病即除愈時父見子服藥病
愈便復還現佛語諸族姓子如彼醫者善權

木八

五

方便令子病愈寧可誹謗彼醫所處爲不當
乎諸菩薩白佛言不也世尊不也安住佛言
吾從無數不可計限百千劫數發無上正真
道意勤苦無量每行權便示現教化發起群
生其父醫者謂如來也諸兒子者謂五道生
死人也父他行而不在者謂如來未出於世
諸子入城服毒藥宛轉者謂在三界三毒所
縛宛轉五道不能自濟父聞來還謂佛如來
行大悲哀見三界人或流五趣不能自出故
現世間廣說經法開化黎庶服藥病愈謂發
無上正真道意立不退轉無所從生或得聲
聞緣覺乘不至究竟視藥形色香味不肯服
者謂六十二見諸墮邪者曰父年老留藥教
子捨之去者謂諸黎庶疑受道教故現滅度
留諸經法以教後世四輩弟子諷誦學問思

佛功德發大道意或得羅漢或得緣覺佛見如是復還出世一切衆生皆是吾子諸族姓子如來行權非徒虛妄於是世尊欲重解義顯揚其事而歎頌曰

不可思議億百千劫欲得限量莫能知數得佛以來至尊大聖常講說法未曾休懈勸助發起無數菩薩皆建立之於佛道慧無數億劫開道衆生億千垓數不可思議而爲示現立于滅度以教化義導利衆生用權方便而現滅度故爲衆人演斯經典吾以自立一切黎庶分別群萌於彼之義其心顛倒而不覺了欲立是等佛宣暢說設見於佛滅度之後以若干物而用供養又覩吾沒愁悵憂感若復見佛歡喜踊躍假使質直說至誠言衆生之類將棄身體

本八

六

然後如來合集衆音能自示現顯大佛道而於後世分別此語吾在于斯不爲滅度比丘欲知佛權方便數數堪忍現壽於世及與異人眷屬圍繞因而宣揚於尊佛道諸賢得聞出世間難又復導師餘國滅度觀察衆生愁憂懊惱倉卒不現其身相好望想飢虛欲得見佛然後乃爲分別經典不可思議億百千劫吾常建立如此像義佛來至於靈鷲之山自然牀座無量垓數設使衆生見是世界大火災變劫燒天地當此之時吾此佛土具足微妙柔軟安雅歌儺戲笑無量安隱講堂精舍樓閣室宅校飾莊嚴皆以七寶藥草樹木華實茂好自然雨華心華衆色以散於佛及弟子上諸人皆坐館室雷震或復好樂發道意者

吾之國土建立常然餘人有見劫如燒盡
觀其世界火甚可畏本以權便示現斯變
如來咨嗟無央數億佛之法尊其爲若茲
衆生品類不肯聽聞然而喜造殃疊之罪
假使人民柔輒中和其時佛興出于人間
已見世尊經法所詔則爲顯揚清淨義理
佛未爲人分別戒誨說斯所造往返之事
假使如來久而現然後乃爲講是經典
吾智慧力聖達光明如是所見不爲薄少
前世所行無量劫數慈心之品平坦無求
智慧明者無所狐疑棄捐猶豫勿懷結滯
所當列露未曾班宣佛今散告無復餘義
如醫所建善權方便開闡分別示子方術
現衰老死其身續存神變音聲不終不始
受諸等友而自由用世吼療治衆生之病

開導癡駘令離愚冥而現泥洹亦不滅度
何故慙慙欲得現已人常闇弊使意信樂
以放逸故墜墮三處其心踊躍欲令覺了
如來所詔常以知時爲其衆生而行智慧
以何方便而說道法何因令獲於佛經處
世尊說是如來壽限時則無央數不可思議
衆生皆獲利義解脫至道

例福事品第十七

爾時世尊告彌勒大士阿逸欲知今佛說此
如來壽限經典之時六十八億那術百千江
河沙等諸菩薩逮不起法忍二千江河沙菩
薩大士皆得總持如一佛世界塵數菩薩大
士逮得無礙辯才總持復有如千佛世界塵
數億百千垓菩薩逮不退轉總持復有如千
佛世界塵數菩薩大士聞是經典轉不退轉

法輪復有如中千佛世界塵數菩薩逮得無垢大聖分別而轉法輪復有如佛小千世界塵數菩薩聞是經典逮得八生住當成無上正真道復有如四天下塵數菩薩大士聞此法已得一生補處當成正覺復有如八佛世

木八

界塵數黎庶聞是經典悉發無上正真道佛適說斯諸菩薩大士尋則建立應時虛空雨諸天華意華及大意華紛紛如雪以散無數百千世界億百千垓諸佛世尊故來垂恩坐師子牀七寶樹下及能仁大聖上其無央數不可稱限諸滅度佛并多寶佛身地即大動及雨一切諸菩薩上及雨四種梅檀雜香蜜香一切諸香從虛空墮虛空之中發大雷音深柔軟音自然妙響千萬瓔珞若干奇珍明月珠寶如意之珠諸珠瓔珞皆於空中垂下

如旛無數香鑪在於空中自然香出復有無數百千寶蓋自然來至一一寶蓋各各普覆一一佛上上至梵天諸菩薩衆在於空中執蓋而侍億百千垓諸如來左右於是彌勒而讚頌曰

安住今聞未曾有法本來未嘗見此光明廣大極遠不可限量如向所觀無能思議今日我已所聞經典而觀安住現分別說建立衆生億百千數大聖導師於世殊特不退轉輪住於佛道木八或有得立執攬微密或有得處無限之義億百千數九總持之要欲有限量及思惟者有所建立并越度生或有二住及八住者當得佛道所度無量或有學者超越于四或有至三或於二住緣從導師聞是經典當得佛道顯第一義

或有建立一生補處成諸通慧遊於諸有
聽省於斯大聖所說有成果證無有諸漏
猶如八佛國土諸塵其欲數者限量如此
若有黎庶億數聽經聞是皆發殊勝道意
無極大仙造得若斯分別演說立真諦地
無量諸身不得稱限譬如虛空無有邊際
諸天所雨無數億華不可計量天子億千
帝釋梵天如江河沙其來至此無數億千
雜香妙香供養安住蜜香上香而以散佛
專已作行猶如飛鳥普來供養安住如來
上虛空中自然雷震柔輦音聲暢深妙法
億百千天俱共歌頌明月珠寶自然下降
自然諸香而爲芬薰七寶寶瓶億百千垓
羅列虛空如鴈飛行供養大聖威神之尊
諸蓋億垓不可限量廣大周匝七寶嚴飾

聰明智慧諸菩薩執身形高長上至梵天
微妙殊好威光巍巍幢幡綺麗供養佛上
咨嗟衆聖億千讚頌心懷踊躍敬安住名
所在向方尊未曾有見若干種諸異導師
普而示現壽命之限今此衆生悉歡喜悅
其義廣普至于十方導師音聲靡不達至
飽滿衆生億百千數曉了道意具足莊嚴
爾時世尊告彌勒曰其聞如來所現壽命所
說經法發意頃生快心篤信者所得功德不
可稱量譬若族姓子族姓女欲得無上正真
道奉行布施持戒忍辱精進一心五度無極
八億百千劫不如族姓子族姓女聞斯如來
壽命之限發意之頃歡喜信樂而不狐疑若
千種行歸一道者欲知功德勝于八億百千
劫行五度無極百倍千倍萬倍億倍巨億萬

倍福不可譬無以爲喻佛言阿逸族姓子族
姓女聞此經法一發意頃歡喜信者則爲堅
住無上正真道成最正覺佛時頌曰

若一切遵修 行五度無極 志慕求斯慧
意存佛上道 設於億千劫 具足八前劫

而布施諸佛 數數及聲聞 供養諸緣覺

菩薩億千垓 奉進諸飲食 衣服牀卧具

榻席及屋室 皆以栴檀香 園觀平等足

爲施經行處 如是布施已 若干種無數

於億百劫中 用求尊佛道 又復護禁戒

信喜稽首佛 明立無所犯 猶得佛慧故

次復順忍辱 住於調定地 志尊無所恨

忍無數罵詈 設覩卒暴者 住慢而自大

悉能忍彼等 以求佛道故 常慇懃精進

寬弘志堅固 意念餘思想 遊至億佛土

木八

十一

若處於閒居 欲棄于睡眠 其人億劫行

常習于經行 欲比無等倫 億千劫禪定

加復八千億 而行專一心 志願上佛道

欲得諸通慧 具足定無極 一切禪寂然

諸所造福德 合會而集聚 億百千劫中

如前所咨嗟 若男子女人 其聞佛壽限

一時歡喜信 此得爲最上 當棄捐猶豫

諸著思想事 信樂大法義 其福爲若斯

若菩薩求道 遵奉億劫載 是聞不爲聞

聽佛壽無量 當以頂稽首 如是像類人

然後將來世 度脫億數人 如能仁世尊

釋師子大仁 坐於佛樹下 而演師子吼

吾今所以來 衆生所恭敬 處於佛道場

說壽亦當然 志性悉具足 其人博聞持

所說諦化人 則無有狐疑

佛復告阿逸其有聞說如來壽經者人中受持分別曉了其得福德不可稱限即過於彼若干億劫奉五度無極上至于佛慧所當示現所當奉行復次其聞是經即持書寫已載於竹帛供養奉事散華燒香擣香雜香繒蓋幢幡麻油燈香油燈醍醐燈其福過彼甚多無數當致如來慧見之事猶如阿逸彼族姓子設得聞斯如來壽限經其心質直歡喜信者以是情性當觀此相即當知之已見如來在靈鷲山說是經時與諸菩薩眷屬圍繞聲聞之衆於斯佛土三千大千世界之中平等忍辱地爲紺瑠璃紫磨金色八重交道七寶行樹若干種億屋宅居室諸菩薩衆於其中止阿逸欲知彼其人心常能質直安悅信者以是色像知其相行曾見佛會又如來尊悉

木八

十二

見彼人心所信樂如來滅後族姓子女聞此經卷亦不誹謗勸樂受持則爲如來所見擁護其族姓子超於興起爲佛塔廟起於建立精舍屋室超於瞻視比丘疾病而給醫藥供養之具所以者何是等族姓子以爲具足興立塔廟起七寶寺上至梵天悉爲供養一切舍利其佛塔寺周迴無限普盡地際懸衆寶鈴無上之藏諸舍利廟供養華香雜香擣香寶蓋幢幡妓樂歌頌若干種香天上世間所有珍奇天華天香及天妓樂空中雷震暢發洪音鍾磬大鼓箏篴樂器簫瑟琴箏鏡鈸若干柔輦哀聲歌儻節奏調合克諧無數億百千劫供養奉侍諸度無極皆悉充備佛滅度後其有得聞此經典者持讀書寫若分別說福勝無量修慈愍哀廣普受持講堂精舍牀

榻錦繡敷具令比丘衆頓止其中園觀華寶
明月珠寶經行諸坐飲食供養病給醫藥一
切施安悉令具足其牀榻脚若干種寶微妙
顯好上至梵天幡蓋校飾勸助福故稍稍轉
具而滅除罪靡不祭麗五體精進而在閒居

積功累德無數巨億百千劫中稱揚其名一

本八

十三

切莊嚴威神巍巍皆悉弘普於是世尊而歎
頌曰

若起七寶塔 上至于梵天 華香及妓樂
幡蓋悉供養 諸牀卧之具 飲食細供饌
病瘦給醫藥 寶牀若干品 入微妙莊嚴
上至于梵天 普校飾佛土 勸助兼備足
五事勤閒居 威興多億數 一切人所樂
微妙施最勝 供事悉具足 鮮淨華幢幡
以此爲衣服 數數如雷震 衆妓柔輓悲

以供養舍利 香油爲然燈 分布圍周市
其有持此經 於亂世講說 以爲具足辯
斯若干供養 無數億屋室 皆以栴檀作
講堂三十二 極高無有極 悉敷諸坐具
隨所欲飲食 如是億百千 供養妙餚饌
園觀及經行 華布徧其地 覆蓋具無量
彩畫若干像 用供養衆僧 其持是經者
目前辦斯以 如來滅度後 若讀書寫經
歡喜而信樂 其德福無量 超餘福之上
其有人書寫 淨潔令安諦 當供養經卷
華香雜芬薰 常當然燈火 香油爲錠燎
所生輒歡喜 數上思夷華 其人奉經卷
供養當如是 得福甚衆多 其限不可量
譬如虛空界 其限不可得 十方之無量
其福比如是 何況能復加 常施於安隱

奉戒行禪思 而在宴坐行 無瞋不惡口
恭敬立思惟 比丘尼常當 謙恪不自大
智慧而晝明 問智者不恐 次第順分別
意懷愍得佛 假使如是像 持殊勝經者
其人功德品 不可得限量 設使人見此
如是像法師 當持此經卷 奉敬加供養
假使有人以天華香用天寶蓋 而以覆陰
當以首頂禮其人足 常想念之 如來最勝
爾時見者 作是思惟 如當求索樹王之下
當覺成佛 所在供養 爲饒利益 諸天世間
假使住立 若處安坐 所在經行 其德如是
卧在牀榻 若著衣服 而常講演 斯如來經
於時士夫 於此經卷 興若干種 顯諦微妙
世尊導師 於說至誠 以無數珍 而供養者
如吾所歎 所有土地 則爲佛身 於彼經行

佛聖於中而坐座上覺了所在遊居之處
勸助品第十八

爾時彌勒大士白佛言其有聞是所說經典
得何福祐以偈頌曰

大雄若滅度 其有聞是經 省之即勸助
爲得何福祐

於是世尊告彌勒曰如來滅後其有聞是所
說經者若比丘比丘尼清信士清信女男子
女人大小眷屬聞已勸助於衆會中宜轉爲
人說若在室宅若在露處若在間居郡國縣
邑所當作爲如所聞經如所受得任彼力勢
爲人解說若爲父母宗室歎詠聞大士言亦
讚代喜所可聞知展轉相傳不見法師威容
色貌若轉學者代之勸助以是因緣所興方
便使五道人有五蓋者通得相見各以所聞

轉相勸化聽我所說勸助之福所聞法師經法功德族姓子女無數千載四域天下六趣群生未盡羅網有色無色有想無想不有想不無想有足無足兩足四足多足諸天人民或有一人欲求功德隨此衆生所欲樂喜已所愛重極上微妙供養之具滿閻浮利爲一人廣大布施隨其所欲屋宅金銀水精瑠璃珊瑚琥珀磬磬碼碼象馬車牛衆寶合成無央數歲恣所求索應意備足供養飲食無所乏少中自念言年朽力弊心用疲殆豈可化入如來法律以佛所詔用誨衆生尋如所念以律檢非道之典教黎庶一時俱履道跡往來不還無著德證諸漏已盡禪定具足威神巍巍得八解門一心不亂於阿逸意云何彼時士夫所建福施有能思惟限量者乎隔

勒答曰甚多甚多不可訾計乃能安慰無量衆生供足所乏加復立志於無著證佛告阿逸今故語人宣布四遠如彼士夫興大布施供給無數四域群生立無著證佛言其聞是經一句一頌勸助代喜福過彼人所布施上一句一頌勸助功德不可稱限百倍千倍萬億倍巨億萬倍億百千劫不可計量無以爲喻何況自見於此經典耳聽代喜德難計會假使有人欲聞斯經若入精舍所至到處若入縣邑若住若坐一時得聞此經法者若再反聞所在專精本八現在生處所獲福祐常得自十六然無數珍寶宮殿精舍牀榻坐具象馬車乘安雅無量說經進止若住若坐息心天王就擁護之不遭罪患釋梵四天翼佐營衛轉輪聖王近師子座設族姓子唱言有經名正法

華真可奉敬宜共聽受更相請命若辭泥雨
設懈不行若得斯須暫聽聞者則解罪福善
惡報應便得德本當獲總持與諸菩薩世世
相隨在在所生聰明智慧億百千世體常香
潔不墮惡趣不與賊害兵刃共會無有邪心
面色光潤生賢善家見者歡喜無憎惡者不
盲不聾鼻不偏戾亦不塞鼻不瘡不瘰不禿
不跛不偃不蹇不愚不癡不短不長不柔不
剛不白不黑面不萎黃身體完具姿顏端正
色如桃華人所愛敬心性仁賢口言辯慧疾
逮禪定如來法教欲觀諸佛如願即見世尊
正覺當學此經佛語阿逸且觀其德若有一
人一反聞名勸助代喜乃獲此福何況有人
專精聽受供養思惟而復具足爲人說者爾
時世尊而歎頌曰

不八

十七

最後若有值是經卷假使逮得一頌之說
聽採其義心喜勸助其人功德不可限量
設今有人獨能施與常給衆生億千垓數
如佛向者所現譬喻今無數歲皆得飽滿
於時士夫觀面色變頭白齒落年老朽耄
斯群生類將無終沒我欲教化使入道法
其人最後以法教喻爲分別演無爲之地
一切五道猶如芭蕉速令逮及於滅度事
一切衆庶皆聽受經而從士夫親近諮請
制伏其心悉使無漏一時之頃得無著證
若聞一偈代是勸助一偈功德出彼無量
各各所施一一分別一頌之德難計難限
倉卒得聞講一頌者莫能限量勲無涯底
其人得福無數如是何況現在面目啓受
假使有人來至衆會一反聞經歡喜踴躍

從億百千諸垓劫數是法難值亦難曉了
 若今有人逮及彼士須臾得聞於斯經卷
 且當聽是所獲果報在在所由無有大病
 世世所生舌無有患牙齒堅固未曾墮落
 初不凶害除諸危殆及邪反戾父母賢良
 所立巧便壽命常長未曾生盲目亦不冥
 鼻耳姝好無有缺減脣舌雅妙面常鮮潔
 常為衆人所見愛敬口氣芬馥無有臭穢
 形體常香如青蓮華其薰流布無所不周
 若居堂室行至精舍所到之處有聽斯經
 須臾之間逮知聞者熙怡喜踊在邊落受
 其人儀體獲致安隱殊妙車馬則用聘迎
 若復乘于賢善象車所在遊得若干種寶
 常復獲逮上妙瓔珞數百千人悉共發意
 往造其所所說法果則為講斯清淨教誨

本八

十八

清淨法故所建鮮明得為天帝梵天牀座
 速疾逮致轉輪聖王長處衆會敷演經義

正法華經卷第八

音釋

窶其矩切貧 忼忼並五亂切 恇恇並五亂切 恇恇並五亂切
 也無禮也 孜孜並即後切孜 臭臭許救切以 瘳瘳丑鳩切
 齋齋並即後切齋 薨薨並即後切薨 薨薨並即後切薨 薨薨並即後切薨
 也薨並即後切薨 薨薨並即後切薨 薨薨並即後切薨 薨薨並即後切薨
 許許久切 弊弊毗祭切 皆皆即移切 塞塞切 塞塞切 塞塞切
 老老朽也 弊弊毗祭切 皆皆即移切 塞塞切 塞塞切 塞塞切
 鼻鼻塞病也 跛跛布火切足 偃偃委羽切 蹇蹇彼戟切
 不能不能 萎萎於為切 聘聘匹正切 聘聘匹正切 聘聘匹正切
 行也行也 萎萎於為切 聘聘匹正切 聘聘匹正切 聘聘匹正切

正法華經卷第九

木九

西晉三藏竺法護譯

歎法師品第十九

爾時世尊告常應時菩薩大士若族姓子族姓女受是經典持讀書寫當得十眼功德之

木九

本八百名稱千二百耳根千二百鼻根千二

百舌根千二百身行千二百意淨是爲無數

百千品德則能嚴淨六根功祚彼人若令眼

根清淨而以肉眼覩諸所有滿三千大千世

界諸味石蜜叢樹下至無可大地獄中上至

三十三天一切普見悉能攝取故曰肉眼若

有衆庶生其中者皆悉見之咸曉了知罪福

所趣於時世尊而歎頌曰

其持此經卷 勇猛處衆會 所說不怯弱

且聽斯名德 八百諸名稱 清淨目明朗

若已離諸垢 其眼所覺普 彼則以肉眼

而從父母生 覩諸佛世界 普見超神仙

諸山須彌山 又覩于鐵圍 并諸陵丘阜

而復察大海 默證住一處 普瞻靡不達

下至無可獄 肉眼爲若斯 尚未獲天眼

亦不覩了知 肉眼之境界 根且覺輕便

佛復告常應時菩薩若族姓子族姓女說是

經典若爲異類聲聞乘說者則便逮得千二

百耳名稱聞三千大千世界周匝下至無可

大地獄上至三十三天超外神仙所謂聞者

象聲馬聲牛聲妓樂聲車聲啼哭聲愁歎聲

鼓聲鐘聲歌聲舞聲戲笑聲男聲女聲幼童

聲童女聲風聲奇妙聲正法聲非法聲樂聲

苦聲力聲志性聲柔聲羸聲天聲龍聲鬼神

捷音和阿須倫迦留羅眞陀羅摩休勒聲火

聲水聲地中聲比丘聲聲聞聲菩薩聲如來
聲三千大千世界所有音聲內外通徹一切
清淨以肉耳根悉聞衆生所說音聲尚未得
天耳而悉普聞曉了萌類諸聲亦不思惟觀
察黎庶本末所由又耳悉聞亦不求索一切
音聲又而順聞本九巍巍如是常應時菩薩大士
未得天耳而耳所聽乃如斯也佛說此已欲
重解義從後頌曰

鮮潔總攝若干品類清淨之耳千有二百
於是世界以是聽省聞其音聲無有遺餘
有六情者則而聽聞車牛諸乘象馬音聲
拍手擊鼓悲好音樂饒鼓捎拂亦復如是
妓樂柔和其音殊好雖在於彼無所染著
聞無數人諸可講說彼人等倫所當分別
皆聞諸天天耳所聽常而降伏甘美柔和

男子女人諸啼哭聲童男童女所可作爲
哀鷺之音及赤鸚鵡鳩鵲鴛鴦及與鸚鵡
其有棲峙於山林者悉得聽聞斯類音聲
地獄之中勤苦毒痛悲哀嗷呼所酷苦響
思想飯食所至求索興作發起所出音聲
諸阿須倫居在于海諸響暢逸而各各異
於時法師停住於此有語言者尋時普聞
畜生餓鬼勞飢渴聲各各講說或鳴或吼
彼時法師默如立斯則得聽聞若干音聲
其梵天上所居諸天光音天上善究竟天
及餘奇特本九各各異聲法師普得三悉聞此響
在安住世而出捨家諸比丘衆諷誦所行
分別現說他人志性法師悉聞是等說經
諸菩薩衆處斯境界所可諷誦爲他人說
可集結義以爲經典悉得普聞若干種音

其佛世尊爲人御法而爲衆生說無數經
獨在樹下悉得聽聞因其菩薩能持是經
一切三千是佛國土無數衆生音聲暢逸
若在室中或復處外所言麤細悉普聆採
悉聞一切群萌音響於諸音聲亦無所著
處處悉知他人表裏其耳清淨聽徹如是
斯人尚未得天耳光適覩因緣尋能即聽
於時法師功德如是學斯經卷名稱若茲
佛復告常應時菩薩若族姓子族姓女有持
是經卷分別說者若復諷誦書著竹帛得八
百鼻功德諸根堅固鼻根清淨以是鼻根三
千大千世界所有諸香皆得普聞華香柔軟
香須曼香生香傳飾鬚香思夷華香青蓮紅
蓮黃蓮白蓮若干樹木菓實熏陸香蘇合香
華香栴檀香木檣香青木檣香種種衆香百

千殊品處處生者諸質朴香人所嗅香男子
女人童男童女香皆自聞服已身之香象馬
六畜飛禽走獸香諸樹木香諸樹木間含血
品類香諸妖魅香至誠香天上香比陀美香
晝度樹香意香大意香柔軟香大柔軟香諸
天香天宮香帝釋身香知所生處於講堂上
鼓樂弦歌所當修設諸天法則爲忉利天諸
天說法從地涌出自然生者歌戲利義天王
女香童男女香以是因緣假生梵天諸天子
等諸大天人大梵身香其香各各從身流出
諸天雜香無數百千其名各異聲聞緣覺菩
薩大士如來遊居所開化香其法師者於此
間住所去殊遠不到其前亦不近邊不往就
嗅悉聞彼香不愛不求亦不思念亦不攀香
而嗅知氣以一心住在於衆會悉分別說如

是諸香心亦不著無所慕求於時世尊而歎
頌曰

其人鼻根清淨如是若干種香所聞甚多
於是世界一切所有諸所可生香香甚好
又有諸形華植之香栴檀諸香種種異品
其諸華實各各異類微妙好熏衆木檀香
男子女人童子女類其心頓處各各異品
人間所生諸香參差在在滋殖青蒼雜還
又知大國轉輪聖王所據柔仁自由力强
於彼所有羅縷字名衆衆異香皆分別之
財物珍寶若干甚多藏去著之於何所地
有玉女寶及餘珍異時彼菩薩悉曉了香
是等體著所有瓔珞珠環莊嚴衣服端正
或時在座若寢牀卧以香塗身菩薩悉知
歌戲娛樂一切神足明喆智者鼻力悉聞

木九

五

若有奉持此經善訓以快妙香及麻油香
若干種類及華實香所在安住又臭悉知
其於某處有比衆香悉能分別若干種者
而於山巖中間所有無央數種栴檀華香
又復人民諸所有香居止于彼一切了知
若轉輪王所可愛喜或有潛處在于海中
若於地穴所生蟲蛾明者皆練此輩衆香
知阿須倫妃后子女并及臣民皆分別識
阿須倫王歌舞戲笑其鼻悉嗅如是果報
若於曠野四徼道中多有師子虎狼龍象
水牛眷屬諸所種類特牛犍牛悉能知之
若有女人隨其喜樂假使童子及童女衆
有若懷軀身體疲極以香分別腹中男女
復自知識身所從來又亦曉了義法科律
探覩其人安隱苦樂童男力勢福應所獲

男女所願 衆多悉知 而覩覿別 諸所願香
已自可意 如是無盡 又復覿別 身寂然者
其自處在 地中諸藏 財物珍寶 金銀雜色
柔輦珊瑚 形如紫金 所止頓處 悉覿知之
諸寶瓔珞 明月珠寶 世間載有 人所不及
用鼻悉覿 知其好醜 行來進止 別其善惡
諸天在上 虛空之中 意華諸華 柔輦音華
衆會之中 所有諸華 以鼻勢力 住此悉聞
其諸天人 所有宮殿 上妙下極 及中間宮
種種之品 如斯色像 於此住立 鼻力覿之
又復分別 遊觀之園 諸天之法 衆明寂然
亦復曉了 尊妙宮殿 諸天子等 所遊戲處
於是建立 悉覿天香 以香分別 諸天子黨
住於何法 興何等行 所在遊居 悉聞其香
諸天王女 所畜華菓 諸寶瓔珞 周旋娛樂

本九

六

於時菩薩 悉識其香 三十三天 至第一天
諸天大梵 所遊宮殿 彼以鼻覿 悉能知之
住已不住 皆能曉了 諸所遠近 無不開達
終沒若生 前世宿命 以鼻覿之 知斯本末
其有菩薩 持是經卷 若有比丘 順安住教
常修精進 靜住經行 若以至誠 諷誦解說
其彼菩薩 皆悉知之 亦別聲聞 最勝之子
常在樹下 一身獨處 其明喆者 承鼻悉覩
有某比丘 處於某處 悉能分別 所在之處
其有菩薩 意堅禪定 常自娛樂 諷誦講說
復爲他人 講演解法 於時菩薩 以香覺了
安住大人 遊所在方 愍哀行慈 分別說法
在其中坐 弟子圍繞 以香識了 法王所在
假使衆生 得聞經法 以得稟受 心懷踊躍
時菩薩住 於此悉見 安住衆會 一切所在

菩薩力勢如是色像尚未逮得天人之鼻自然得是本之瑞應諸天之鼻無有諸漏佛復告族姓子其有持是經典讀說書寫當獲奇異舌根千二百功德舌根具足分別諸味若得甘美變爲天上自然飲食設服酢澁鹹苦化成天饌滋味無量若入衆會講授法要烝庶欣載欽仰典則若入諍怒德音柔輒談義辯慧清白知節慈愍通徹衆人歡和感味餘響其從聞經言論美妙天人往造釋梵四王清淨天身諸天王女思僥往見天子龍神龍神妃后阿須倫阿須倫妃后迦留羅迦留羅妃后眞陀羅眞陀羅妃后摩休勒摩休勒妃后捷沓和捷沓和妃后闍叉鬼神婦女比耶反足鬼神婦女悉欲往覲稽首作禮聽受經戒問訊義歸比丘比丘尼清信士清信

女國王太子大臣群僚大力豪勢轉輪聖帝尊重巍巍七寶具足太子眷屬玉女采女又異梵志君子居士州城郡國縣邑營從悉欲往覲思盡形壽稽首歸命供養奉侍聽受經法言誨和淑猶如世尊如來所歎面見思察逮佛明慧深妙之要曉了如此自然而聞又知世尊所向方面坐說法時於是世尊而歎頌曰
其人舌根則悉柔輒分別諸味簡練好醜自然甘美如天飲食若干種味次第而至音聲殊妙語言和雅聽受奇異意歡喜悅在衆會者莫不欽敬又當演出深奧音響其有聽聞所說經法觀察報應清淨億千即生歡喜曉了尊上供奉經卷不可計量諸天龍神蛟阿須倫常懷欽敬欲得見之

謙肅恭遜 諮受經典 其人名德 獲致如是
於是世界 發意之頃 皆以音聲 能徧告之
其響柔輭 微妙殊特 深邃儒雅 而有限節
諸天蒙尊 轉輪聖帝 欲得供養 普徃至所
皇后玉女 悉俱叉手 而常元元 聽稟經典
諸所鬼神 善共宗重 天捷杳和 及諸營從
反足女鬼 及諸男子 普悉恭敬 皆造奉侍
自在尊豪 梵天之王 大神妙天 及諸天子
天帝梵尊 天子枝黨 無數玉女 悉詣其所
世間有佛 聖明導師 聲聞弟子 悉聆妙響
見所在處 僉然護人 察所講法 悉用欣然
佛復告族姓子菩薩大士若聞是經持讀書
寫者逮得身行八百功德 肌色光澤 勇猛享
餼猶如瑠璃 淨妙無垢 所當作爲 人民欽效
容止可宗 進退致益 彼已無易 三千大千世

界衆生稽首爲禮 普佛國土群萌好醜鮮色
惡色生趣 善惡鐵圍大鐵圍小山大山人所
居處下至無可大地獄中上至三十三天自
以威德普悉見之於此世界聲聞緣覺菩薩
如來所可遊居講說經法以已威光都皆覲
之所以者何身行清淨之所致也於時世尊
而歎頌曰

彼人已身所行清淨 譬如瑠璃 而無瑕玼
爲一切人所見愛敬 其有持此 微妙經卷
猶如明鏡 見其面像 見世形類 亦復如是
目覩本末 及見他人 其身清淨 如須彌山
於斯世界 所有衆生 諸天人民 蛟阿須倫
地獄餓鬼 及諸畜生 悉見身體 及面顏容
諸天所有 宮殿館室 土山石山 及諸鐵圍
雪山須彌 及諸太山 悉得覩見 其所在處

以大威聖瞻見諸佛一切聲聞及佛弟子若有菩薩獨在屏處所說經法悉能知其身清淨亦復如是悉覩見于一切世間以俗之身覺了如茲斯人尚未獲成聖道佛復告族姓子菩薩大士如來滅度後若持斯經誦誦解說得千二百意根清淨德其人則以清淨意根靡不貫暢聞一頌者所究彌廣多所達了以弘覺了便能一月講說經法四月一年綜練所歷憶念不忘凡俗所爲販賣賈作語言音聲以法皆覩次第分別不失其緒三千大千世界諸六趣生皆知其心所念善惡如應不應中爲沙門聖非聖者普見不應意志清淨不復思惟自然分別說法義趣言皆至誠有至講者皆亦承說如來所詔一切割智往古最勝經卷於時世尊而歎頌

曰
其人意根清淨皎潔光徹鮮明見心所念猶是之故曉若干品瑕穢卑賤好惡中間若聞一頌能奉持者解無央數明詰義理一月四月若至一年所說善惡不違至誠於斯世界中間所苞若有群萌種種品類諸天人民及阿須倫伎神異類及諸畜生六道之中所有黎元是等思想若干種念持是經者各各異意一時之間悉覩知之諸佛大聖百功德相一切悉爲世間說法登時所講本九普得聽聞所說清淨十即能受誦前世更歷所學經卷長夜所講當綜解之有常所演經典之要得衆會中無所畏憚其有持經部分光揚卒未遭值衆想之患根黨群從悉爲良賢意根明達亦復如是

菩薩所住 未曾有地 普爲衆生 分別說經
其能受持 安住正法 巧便憶宜 則知所應
常被輕慢品第二十

於是佛告得大勢菩薩是故當知其有比丘
比丘尼清信士清信女持斯經典假使四部
罵詈誹謗出麤獷辭呵制止之罪不可限設
復有人聞是經卷受持諷誦爲他人說廣解
其義獲上妙福如斯儔類佛所咨嗟眼耳鼻
口身意清淨而無蔽礙又告得大勢乃去往
古久遠世時不可稱限廣遠無量不可議劫
有佛號寂趣音王如來至真等正覺明行成
爲善逝世間解無上士道法御天人師爲佛
衆祐劫名離大財世界曰大柱佛語得大勢
寂趣音王如來普爲諸天自境界人講經化
導興聲聞乘演四聖諦度老病死使近泥洹

木九

十一

解十二緣所由從起爲諸菩薩講六度無極
使至無上正真道現如來慧所行牽連佛壽
四江河沙億百千垓劫佛滅度後正法住立
如一閻浮提億百千垓塵數劫其像法立如
四天下億百千垓塵數劫又語得大勢其佛
滅度後像法沒盡次復有佛續號寂趣音王
展轉相承二十億千如來至真等正覺明行
成爲善逝世間解無上士道法御天人師時
此諸佛次第滅度正法沒已像法次盡彼世
比丘憍慢自大越背法詔有一比丘名曰常
被輕慢爲菩薩學何故名之常被輕慢其開
士見比丘比丘尼清信士清信女無謂之曰
諸賢無得憍慢自高所以者何諸賢志趣當
尚菩薩如來至真等正覺以是方便順所緣
義爲諸比丘講菩薩行不受所誨不肯諷誦

遙見四部仍謂之曰我身終不輕慢諸賢仁
普當學菩薩高行得至如來至真等正覺佛
語得大勢爾時四部得聞此言咸興恚怒毀
訾罵詈此一比丘不問吾等不見人心反自
貢高云見人心授我等決當成無上至真等
正覺人所不欲非常之事而爲人說又語得
大勢若一比丘行值大雨蒙佛威神如被覆
蓋身不漬溺雖見罵詈心不恚恨面色不變
若聞其言增不喜者以瓦石擲續遙舉聲而
教之曰勿行輕慢修忍辱心發菩薩意所以
者何爾時比丘比丘尼清信士清信女貢高
自大數數聞見大士教曰吾心常謙不輕諸
賢雖見罵辱心無增減彼等四輩因共名之
常被輕慢斯一大士臨欲壽終得聞寂趣音
王如來講正法華經二十頌本深妙之義億

六九

十二

百千事大士臨終涌在虛空唱揚大音歎斯
經典而告之曰仁當受經亦當逮得如前淨
眼耳鼻口身意亦清淨已獲斯淨更即增益
二十億垓壽逮得定意復爲衆人講是經典
前時四部聞其所說而毀訾之名此大士爲
常被輕慢逮自大者見此大士微妙神力辯
才慧力善權道力皆來歸伏敬崇爲友聽聞
經法是輩等類餘不可計無數億人便立無
上正真道意時彼大士壽沒之後便值二十
百千億如來正真此諸世尊皆爲講說正法
華經稍稍進前以是德本復更值見二十億
百千如來皆同一號號雷鳴音王皆從得聞
如斯經典復更值遇二十億百千如來皆復
同號名雷音王亦復從聞正法華經受持諷
誦爲四輩說在所生處常自然獲眼淨耳淨

鼻淨口淨身淨意淨視聽洞徹鼻通口辯身
能輕舉意觀衆生心普爲四輩演斯經典分
別其義佛語得大勢常被輕慢大士供養奉
事若干億百千數如來已復更值無數億百
千如來已復從受正法華經以是德本自致
無上正真之道本九成最正覺得大勢菩薩欲知
大士常被輕慢於寂趣音王如來之世爲四
部人說經法者不平則我身是假使爾時設
不受是正法華經不持諷誦爲人說者不能
疾速無上正真道成最正覺備從過去諸佛
世尊聞此經典受持諷誦廣爲人說致最正
覺爾時比丘比丘尼清信士清信女其一大
士爲說經言我行恭敬不輕諸賢仁等當逮
如來正覺道德之慧又諸四部輕彼大士罵
詈形笑不自改者二十億千劫所生之處常

不值佛不聞經聲又萬劫中墮無可大地獄
考掠燒炙痛不可言罪以畢竟從地獄出以
彼大士教化之故今發無上正真道意皆得
神通慧無罣礙今悉現在佛語得大勢欲知
爾時四部毀訾形笑恚罵大士者不今此會
中毘陀和等五百菩薩師子月等五百比丘
比丘尼今在佛前五百清信士五百清信女
等皆不退轉當成無上正真之道佛告得大
勢此正法華經其義廣大威神無量一切元
慶諸菩薩大士所當欽尚如來滅後其受斯
經持諷誦讀得福如是逮成無上正真道於
是世尊而歎頌曰

今我識念往古過事佛名寂趣音聲之王
威神無量天人所敬爲諸衆生人民講法
其佛最勝滅度之後然其正法最末世時

有一比丘爲菩薩行 因時號名 常被輕慢
即時往至於比丘衆 及比丘尼 所覩顛倒
但勸化之 志行佛道 自宣我心 不懷憍恣
罵詈輕毀 每見形笑 彼時常爲 使聞此言
假使得聞 此經法時 若復住立 設有所作
明時慧者 臨欲壽終 本九 用分別說 此正法華
尋時報應 增益壽命 變現其身 而得自在
處在虛空 講說經典 教化一切 悉發道意
於時大士 壽終沒後 逮見諸佛 億百千垓
稍稍漸漸 開化入法 爲分別說 於斯經卷
諸最勝子 得成爲佛 則我身是 能仁如來
其諸比丘 口喜誹謗 衆比丘尼 及清信士
彼時所有 諸清信女 彼蒙開化 開經解慧
常當覩見 無數億佛 則毘陀和 五百人是
諸比丘衆 及比丘尼 清信士女 今現佛前

吾爾時悉 令聞尊法 皆開化之 使得曉了
於今佛身 滅度之後 數數當受 奉斯經卷
無數億億 而當思惟 未曾得聞 如是之法
假使有佛 億百千數 常聞講說 如是比經
是故以聞 如是像典 自在聖尊 稱讚經典
我滅度後 若有說此 頻數當忍 受正法華
如來神足行品第二十一
爾時于彼三千世界塵數億百千垓諸菩薩
等從地涌出者 一切皆悉住世尊前 僉然叉
手白大聖曰 如來滅後 布露經典 徧諸佛國
及世尊土 滅度之處 於彼所在 本九 講說斯經多
所益利 若有受持此妙典 要誦讀書 寫爲人
說者 德不可量 於時溥首處於忍界諸菩薩
無數億百千垓 受比丘比丘尼 清信士 清信
女 諸天龍神 捷眷和阿須倫 迦留羅 眞陀羅

摩休勒及人非人如來皆爲神足變化如來至真等正覺爲現瑞應悉得柔順法忍皆令書寫正法華經化異世界億百千數諸菩薩等各各坐于諸寶樹下師子座上爾時能仁世尊及此一切如來正覺現其神足具足充滿百千歲中有所興立應時百千歲中功德自然而大光明滅除陰雲彈指之頃自然有聲靡不通達十方佛國一切世界六反震動諸天龍神阿須倫迦留羅真陀羅摩休勒承佛威神各隨所住無央數千佛世界普悉覩見斯忍佛土又諸如來十方無數億百千垓各各自坐諸寶樹下師子座上能仁如來多寶世尊於彼七寶廟寺講堂自然嚴淨師子之座威耀顯赫無數無限不可計會億百千垓菩薩大士及四部衆見斯變化心中愕然

驚喜無量得未曾有則聞空中音聲而歌頌曰仁者欲知過是無限不可思議億百千垓諸佛世界有佛世界名曰忍土於彼有佛號能仁如來爲諸菩薩大士講正法華經方等典詔一切諸佛普護斯經用救菩薩大士以故諸賢心當質直清淨稽首歸命勸讚奉侍供養彼能仁正覺於時衆生聞虛空中自然之音有佛世尊號曰能仁適聞名稱應時叉手以若干種華香衣服幢幡雜香舉手各各散忍世界瓔珞珠璣諸貫真珠如意寶珠而供養之其華香幢蓋瓔珞珠璣明月寶珠自然入於忍世界尋時合會爲寶華蓋在於虛空悉覆諸佛及菩薩上彼時世尊告諸異行及佛前住諸菩薩衆如來正覺功德威神不可思議諸族姓子於無數億那術百千垓劫

說此經義不可究竟雖無央數若干種經所不能及不可限盡欲度彼岸難得邊際諸族姓子舉要言之假使有人欲了斯經要悉佛威神普諸佛法諸世尊界諸佛精進諸佛閒居諸佛妙力示現是經故族姓子佛滅度後當以慇懃求此經典受持書寫精進奉行供養承事爲他人說設使有人賣此經行講讀書寫思惟奉宣著於竹帛若在精舍齋堂室宅大林樹下若在水邊當起塔廟所以者何則爲如來所處之地觀是道場佛所坐樹則當察之一切如來正覺所遊群聖世雄轉法輪處十方諸佛在中滅度等無差特於斯世尊而歎頌曰

世愍哀法不可思議而常建立神通之慧而復示現普等明目衆生一切悉得歡喜

木九

十七

其舌神根暢音梵天演奮光明億百千垓諸群萌類覩見神足怪未曾有皆立大道又聖導師興一大光彈指之頃宣洪音聲即時普告一切佛土周徧十方諸佛世界如此變化及餘感動大聖所現瑞應如是如來爾時皆令歡喜佛滅度後奉是經卷安住宣暢功德之法無央數劫不可思議持此經卷福祚之限導師咨嗟若干無量欲盡其限不得邊崖猶如虛空不可窮極名稱至德無能思惟持是經者淨德常然則爲見佛大聖導師及吾於世滅度大通及此一切諸菩薩衆并復覩此四部之會其有值遇斯經典者則爲遭見今日衆會佛滅度時亦復在此及彼十方諸佛世界其有能持此經卷者則爲覩觀諸過去佛

及於十方今現在佛目自面見供養奉侍
志當悅意向人中上在於道場所可思惟
當速受持於此經典自然辯才無所罣礙
設本種命不能長者當分別曉於斯法義
便當受持於此尊經曉了諸經次第所歸
大聖世尊滅度之後假使有人至誠說者
分別此經義理所趣則講審諦諸經卷義
其人光明分別所覺譬如日月普照遠近
遊於天下在所至到勸化發起無數菩薩
是故智慧諸菩薩衆聞如是像經無等倫
我滅度後奉此經典其人不疑於佛大道
藥王菩薩品第二十二

本九

十八

若有聞佛班宣藥王初發道心宿行功勳爲
令衆會及後來世普聞受持追學究竟天人
龍鬼諸尊神王僉皆悅豫發大道意自致正
覺度脫一切於時世尊見宿華王發心至誠
爲一切諸佛讚曰善哉善哉乃爲將來諸菩
薩施勸進後學令入道智諦聽諦聽善思念
之唯然世尊願樂欲聞佛言乃往過去江河
沙劫爾時有佛號離垢日月光首如來至眞
等正覺出現於世其土壽命四萬二千歲教
化衆生濟度危厄於時十方菩薩大會有八
千億諸聲聞衆七十二江河沙等又其佛土
而無女人三惡之趣阿須倫八難之患其地
平正紺瑠璃色衆寶校成莊嚴清淨生衆寶
樹周迴圍繞珍奇玃瑤周帀覆蓋豎諸幢旛
寶瓶香鑪燒衆名香一切樹下設寶牀榻坐

具嚴飾不可稱載諸坐具有百千億諸天
坐之鼓諸音樂歌佛功德以爲供養於時其
佛爲諸菩薩及聲聞衆分別講說正法華經
時有菩薩名衆生喜見聞佛敷演散解義要
即奉佛法遵習苦行夙夜精進萬二千歲經

本九

十九

行不坐竟萬二千歲即便逮得普現三昧逮
是定已輒復思惟吾以逮是普現三昧便能
致此正法華經因逮定意踊躍歡喜心自念
言我當供養離垢日月光首如來至真奉正
法華經即如其像三昧正受處在虛空而以
天華雜香栴檀用供養佛應時佛所雨衆華
雜香普熏十方諸佛世界其聞香者悉得法
忍衆生之類和心相向衆生喜見菩薩從定
意起重自思惟雖用雜物供養於佛不能暢
盡至真之德以身供養爾乃無上尋如所念

斷絕五穀專食衆香衆華香汁而以飲之日
使身中內外皆香如是服香竟十二年復和
衆香以塗其體香油潤衣而立誓願以爲身
燈爲一切故即然其身供養諸佛以精誠故
其光徧照八十江河沙諸佛世界應時諸佛
同聲讚曰善哉善哉族姓子精進乃爾世之
希有斯真供養如來經典乃爲衆生忍苦不
勞超踰天人一切所行國財妻子施所不及
供養之中爲尊爲上爲最爲長爲無儔匹以
身施者乃成法施諸佛世尊歎是德已則便
默然於時菩薩自然其身千二百歲火故不
滅用一心故無有苦患於是之後火燄乃息
勤修精進供養法故於是終沒還生其世更
復值見離垢日月光首如來至真之士生離
垢施國王宮內自然化生結跏趺坐而爲父

母說此頌曰

尊王識念我本行 堅強勤修大精進

所重愛身以用施 逮立住此逮三昧

說此偈已啓其父母離垢日月光首如來至

真今故現在吾往昔時至心供養因是逮致

了一切音總持法要是正法華無上經典學

中要者經卷本有八十垓百億那術垓偈當

一心思何所造作立佛像模而常心中而無

瞋怒此正法華菩薩所行吾本宿世習若干

千億百千垓偈從彼如來而聞受之離垢施

王讚其子曰善哉善哉當共俱往躬身當觀

供養聖尊說此言已與父王俱涌在空中去

地七仞經行虛空足不蹈地其身正坐七寶

琔瑤珍奇帳中往詣佛所叉手禮佛以頌讚

曰

人中之尊 顏姿離垢 其光巍巍 照於十方

吾本供養 聖尊無極 今復自親 故來奉面

爾時衆生喜見菩薩大士說此偈已前白離

垢日月光首如來至真世尊垂恩愍哀十方

故復現在訓誨一切度脫衆生無不蒙賴時

離垢日月光首如來告衆生喜見菩薩今時

已至吾欲滅度以此法教而相囑累佛因其

時至所教周悉亂世欲到吾捨去矣爲佛施

座今取滅度又告之曰以斯經典重相囑累

普令流布等潤十方咸使一切皆蒙福慶衆

生喜見則曰受教其佛夜半便取滅度於時

菩薩衆生喜見見佛滅度以梅檀香奇異妙

香闍維佛身取其舍利香汁洒之感慕哀泣

淚下如雨修造寶瓶八萬四千立七寶塔高

至梵天莊嚴幢蓋懸衆寶鈴心自念言吾已

供養世尊舍利當復更事超過於前告諸菩薩及大聲聞諸天龍神一切人民諸族姓子咸共思念世尊舍利普共供養於是佛告宿華王菩薩當爾時衆生喜見菩薩勸率衆人供奉舍利八萬四千塔於塔寺前建立形像百福德相然無數燈燒香散華光顯道法供養奉事七萬二千歲供養訖竟在其衆會化無數千諸聲聞衆開諸菩薩皆令逮得普現三昧見衆菩薩逮立定已自現其身諸根缺漏諸菩薩衆及諸弟子天龍鬼神舉聲號咷淚下如雨是族姓子衆生喜見菩薩大士是我等師開化我黨今現缺減諸根不具是故悲酸不能自勝於時衆生喜見謂諸菩薩及大弟子諸天龍神吾建要誓至誠之願如我所言隨順不虛我此手臂成紫金身今我

手臂平復如故地當大動於虛空中雨衆華香所言適竟地即大動天雨衆華尋時手臂平復如故衆生喜見欲度一切因示現此慧力所行福德功勳勢力所致佛告宿華王菩薩欲知爾時衆生喜見菩薩大士今藥王菩薩是又族姓子菩薩勤苦不可稱計投身棄命無有限量常建大乘志無上道興發大功無極之德於如來前然一足指功德難喻況然其身以爲供養勝施國土妻子血肉設以珍寶滿佛世界布施供養諸佛聖衆福德雖多不及於彼所以者何福報有盡無益衆生若族姓子女受正法華一四句頌分別奉行爲人解說比其福施萬不如一猶如巨海萬川皆歸此經如是一切諸法最爲元首猶若須彌衆山中高如盛月滿星中最明大慧光

明照耀三界爲諸法首無上道王猶如日出
普照天下消衆幽冥此經如是蠲除一切愚
癡闇蔽皆入道明猶天帝釋忉利天上諸天
中王此經如是一切諸法衆經典主攬持十
方度脫一切猶梵天王處第七宮制御諸天
莫不奉命此經如是普濟衆生學與不學教
導三乘行君父業猶如四道及至緣覺皆越
一切諸凡夫學正法華經亦復如斯皆超一
切上中下乘處衆生之源化諸不逮猶如菩
薩所行高遠過諸聲聞緣覺之業覆護三世
此經如是調御諸法悉令成就無上正真猶
如世尊三界法王被道服飾三十二相誘衆
愚蔽此經如是從菩薩學乃至如來開導聲
聞諸緣覺等皆使成就無上正真猶族姓子
斯經典者爲三界護度脫衆生危厄之難飽

本九

二五三

滿飢虛衆情之患寒者溫煖熱者清涼有裸
露者皆得衣服開導衆生悉令入道猶如導
師將護衆賈菩薩如是養育衆生若如慈母
譬如船師度人往返菩薩如是周旋王界度
脫一切滅衆闇冥猶如炬火化生老死猶轉
輪王制御四域此經如是以聖道明照耀三
世猶如大明消天下冥此經如是致不退轉
無所從生忍至成佛道佛告宿華王菩薩斯
經典者度脫一切衆苦之患拔斷諸垢三毒
疹疾救濟生死諸繫牢獄若聞此經尋即解
了能書寫者其功德福無能稱計何況聞持
懷抱誦說華香供養雜香澤香然燈幢幡若
有聞持藥王菩薩往古學品受持思念之其
福過彼衆物供養不可稱載若有女人聞此
經法尋即受持便於此世畢女形壽後得男

子若有女人於五濁世最後末俗聞是經法能奉行者於是壽終生安養國見無量壽佛與諸菩薩眷屬圍繞生寶蓮華坐師子座無姪怒癡除去衆結亦無貪嫉未曾懷恨適生其國得五神通速不退轉不起法忍已逮法忍輒得覩見七十二億兆載江沙諸如來衆適見諸佛眼根清淨眼根已淨所見一切十方諸佛遙讚歎之善哉善哉族姓子汝乃值是能仁佛世聞佛所說正法華經受持諷誦爲他人說此功德福火不能燒水不能漂盜賊怨家縣官不侵干佛嗟歎不能究暢所獲功祚不可限量巍巍如是緣斯功德降伏衆魔棄諸怨敵度生死難周旋諸患又族姓子以是經法伏衆惡逆爲諸千佛所見建立擁護汝身天上世間而無儔匹自捨如來未有

木九

辛四

聲聞及諸菩薩功德福祐智慧定意無有等侶佛告宿華王菩薩若有人受是經者所逮聖明勢力盛德超越若斯是故仁者若有講說此藥王品有讚善者後生爲人口中自然優鉢華香身栴檀香若聞此經讚歎善者其人現在功德速聞佛已豫歎其人功勳佛告宿華王吾以是經囑累汝等衆生喜見往古法品最後末俗五濁之世流布天下閻浮利內無能中壞其魔波旬不能得便及魔官屬邪神鬼魅無能害者天龍羅刹鳩洹魘鬼無敢當者又宿華王是藥王品威德所立所流布處若有疾病聞是經法病則消除無有衆患因是功德後致正真無老病死若有比丘最後末世手執青蓮滿盛雜香供散法師心自念言假使有人求菩薩乘至此道場吾授

14-00000

正法華經卷第十

木十

西晉三藏竺法護譯

妙吼菩薩品第二十三

於是世尊能仁如來即從眉頂大人之相演百千光照於東方千八萬百億江河沙諸佛國土靡不周徧過是諸佛土有世界名莊嚴照明其土有佛號離垢紫金宿華王如來至真等正覺與無央數諸菩薩衆眷屬圍繞宣布道化能仁如來所演光明徧照彼土又其佛土有一菩薩名曰妙音從過去佛植衆德本供養無數百千兆姦諸佛正覺每見諸佛諮受經典逮成聖慧以得尊幢三昧定法華三昧施離垢三昧樂宿王三昧無著光三昧慧印三昧普曉諸音三昧等集衆德三昧喜信淨三昧神足戲樂三昧慧光三昧嚴淨王

三昧離垢光三昧離垢藏三昧無緣三昧日轉三昧取要言之普悉逮得億百千姦江河沙數諸三昧定其佛光明普徧周至照妙音菩薩妙音菩薩蒙佛聖光自詣佛所白世尊曰我欲徃詣至忍世界見能仁佛稽首作禮諮受經典及欲致敬文殊師利藥王菩薩妙勇菩薩宿華王菩薩尊意行菩薩淨王菩薩超藥菩薩諮講經義受諸不及令一切聞悉發道意其佛告曰徃族姓子雖到彼土莫發異想而念其土懈廢下賤所以者何又族姓子彼忍世界其大陸地黑山雜糅衆垢石沙穢惡充滿谿澗山谷不與凡同其土佛身卑小丈六菩薩諸身長七八尺又卿本體高四萬二千踰旬而我現身八萬四千踰旬端正殊好色像第一威耀殊妙相好顏色難可比

喻積百千德觀莫不歡又卿往至見彼土人
慎莫心念起不可想如來菩薩佛土不如所
以者何佛土本空衆生罪福現有不同妙音
菩薩復白佛言承佛威神如來聖力道德巍巍
以自娛樂往詣忍世界如來道慧清淨之
業輒當如法無所違失不敢起想於時妙音
菩薩心自念言不起于座即如其像三昧正
受到忍世界至靈鷲山當在如來法座中間
化作八萬四千億衆寶蓮華紫金莖白銀葉
嚴飾淨好光明巍巍照諸會者輒如所念即
時辦矣文殊師利問能仁佛唯然世尊今化
現此八萬四千衆寶蓮華紫金莖白銀葉清
淨嚴好此誰瑞應而現此變佛告文殊有菩
薩名妙音從紫金離垢宿華王佛土而來與
八萬四千菩薩俱進至此忍界欲見吾身稽

首諮問欲得聽聞正法華經故先現瑞文殊
師利復問佛言其人宿本積何功德造殊妙
行而今致此奇特洪勲在何三昧本造立行
願欲聞之所行三昧神足變化吾等聞之當
受奉行見諸菩薩顏貌色像爲何等類舉動
進止何所饒益甚哉世尊唯現瑞應使諸菩
薩來現於此衆會欲見佛語文殊卿當啓白
衆寶如來今現瑞應使諸菩薩咸來至此各
現身相一切衆會皆欲見之文殊師利即受
佛教輒啓滅度衆寶如來尋現瑞應於時妙
音菩薩而於本土忽然不現與八萬四千菩
薩俱動諸佛土雨寶蓮華同時發作百千億
妓樂諸來菩薩各自現形其眼明好猶如紺
色顏貌充滿如月盛明體紫金光無央數億
百千功德莊嚴其身威神巍巍智慧光光奇

相衆好文飾光顏身力無極其身處在七寶
紋絡於虛空中去地四丈九尺與諸菩薩眷
屬圍繞到忍世界至靈鷲山下寶紋絡手執
寶璫其價百千詣能仁佛稽首足下以持貢
上能仁如來復白佛言紫金離垢宿華王如
來致問無量起居輕利由步康強又問世尊
說法如常乎衆生一切受者增進耶蠲除狐
疑順法律不也將無多懷姪怒癡行憎嫉饕
餐不能恭敬孝順父母聽受道法如法奉行
不墮邪見愛惜財寶諸根不定爲降諸魔衆
官屬乎又諸衆生聽受滅度衆寶如來所說
法耶今諸菩薩故來詣此本土如來之所發
遣欲得奉見七寶塔寺滅度衆寶如來問訊
啓受聖體康寧說法如何衆生普受行如法
不衆寶如來現住久如我等故來欲得覩見

衆寶如來形像所類願佛現之時能仁佛語
衆寶如來今妙音菩薩及諸眷屬欲見世尊
聖體形像衆寶如來尋時讚曰善哉善哉族
姓子卿能故來見能仁佛稽首諮受正法華
經及復欲覩文殊師利啓諸不逮時蓮華首
菩薩問佛妙音菩薩往宿命時積何德本乃
致斯變無極神聖時能仁佛告蓮華首菩薩
曰乃往過去久遠世時有佛號雲雷音王如
來至真等正覺講說經道六度無極菩薩法
藏天上天下靡不蒙安時妙音菩薩聞其所
說欣然意解本十鼓百千音樂娛樂其佛八萬四
千衆寶妙器貢上至尊如是精進供養如來
萬二千歲又族姓子妙音菩薩往宿命時從
雲雷音王如來之世修無上法種此功德未
曾懈廢傳如來旨化諸愚冥不識至真悉令

信樂欲知爾時妙音菩薩今妙音菩薩是也
用彼世時布施寶器衆妓樂音又復供養無
數諸佛億千佛所植衆德本修治衆行前世
值遇億百千姦江河沙等諸佛世尊今蓮華
首爲見妙音菩薩所行不可限量變無數形
爲諸衆生宣布講化正法華經或現梵天形
色貌而誘立之或現天帝形或尊豪形或將
軍形化導衆兵或息意天王轉輪聖王諸散
小王尊者長者諸令長形沙門梵志形像色
貌說正法華經或現比丘比丘尼清信士女
形宮人嫖女長者夫人諸貧賤女形男女大
小而誘立之說正法華經或阿須倫形迦留
羅真陀羅摩休勒人非人形像色貌而誘立
之說正法華經或入地獄餓鬼畜生及諸八
難所在擁護而救濟之上中下士前後進退

本十

五

隨其形體男女之像而開化之說正法華經
或入中宮化皇后形度衆貴人蓮華首當知
妙音菩薩將護忍界一切衆生又族姓子妙
音菩薩以若干變無數方便誘忍佛土演正
法華經神足威德未曾損耗而復增益也聖
慧道智亦復如是又族姓子妙音菩薩光明
功德智慧巍巍周旋十方隨時開化輪轉無
際皆使入律上中下願各令得所還遊忍界
復至他方江河沙佛土現菩薩身而爲說法
又現聲聞緣覺色像而開化示本行所學聞
之亘然各成所志不違本誓若有衆生奉如
來律以佛色像隨其道律示現形貌顯授大
道無上正真欲慕泥洹現已滅度因而示儀
開化道慧妙音菩薩勢力聖智不可測度超
絕巍巍功德若斯無以爲喻於是蓮華首菩

薩前白佛言妙音菩薩積功累德堂堂乃爾
唯然世尊住何三昧開化衆生不可限量能
仁如來告蓮華首菩薩曰族姓子聽有三昧
名現入衆像妙音菩薩住斯定意利益開化
無限衆生使入道義佛說是妙音菩薩章句
品時其諸菩薩與妙音開士俱發來者尋時
皆逮現入衆像三昧正定其行殊勝於是忍
界超越菩薩所修定意諸有限數若有逮致
現入衆像三昧便得總持攬持三世無不蒙
濟時妙音菩薩供養能仁如來至真具足奉
事衆寶如來塔寺舍利欲還本土前稽首禮
能仁如來自歸而退與衆會別動震諸國雨
衆蓮華同時和鼓百千億姦雅頌妓樂與八
萬四千諸菩薩衆俱歸本土前稽首禮妙紫
金離垢宿華王如來以詣忍界導利衆生又

六十

觀衆寶如來寶寺舍利及文殊師利藥王菩
薩所逮精進無極道力見妙勇菩薩令是八
萬四千菩薩皆得正行現入衆像三昧往到
彼間俱共進行四萬二千天子聞正法華經
皆悉逮得無所從生法忍蓮華首菩薩逮正
法華定
觀世音普門品第二十四
於是無盡意菩薩即從座起偏露右臂長跪
叉手前白佛言唯然世尊所以名之觀世音
乎義何所趣耶佛告無盡意曰此族姓子若
有衆生遭億百千姦困厄患難苦毒無量適
聞觀世音菩薩名者輒得解脫無有衆惱故
名觀世音若有持名執在心懷設遇大火然
其山野燒百草木叢林屋宅身墮火中得聞
觀世音名火即尋滅若入大水江河駛流心

中恐怖稱觀世音菩薩一心自歸則威神護
令不見溺使出安隱若入大海百千億姦衆
生豪賤處海深淵無底之元採致金銀雜珠
明月如意寶珠水精瑠璃碑礪碼碯珊瑚
珀載滿船寶假使風吹其船流墮黑山迴波
若經鬼界值摩竭魚衆中一人竊獨心念觀
世音菩薩功德威神而稱名號皆得解脫一
切衆患及其伴侶衆得濟渡不遇諸魔邪鬼
之厄故名觀世音也佛言族姓子若見怨賊
欲來危害即稱觀世音菩薩名號而自歸命
賊所持刀仗尋段段壞手不得舉自然慈心
設族姓子此三千大千世界滿中諸鬼神衆
邪逆魅欲來嬈人一心稱呼觀世音菩薩名
自然爲伏不能妄犯惡心不生不得邪觀若
人犯罪若無有罪若爲惡人縣官所錄縛束

其身桎械在體若枷鎖之閉在牢獄拷治苦
毒一心自歸稱觀世音菩薩名號疾得解脫
開獄門出無能拘制也故名曰觀世音佛言
如是族姓子觀世音菩薩境界威神功德難
可限量觀觀若斯故號觀世音佛告無盡意
假使族姓子此三千大千世界滿中衆逆盜
賊怨害執持兵仗刀刃矛戟欲殺萬民一部
賈客獨自經過在於其路齋持重寶導師恐
怖心自念言此間多賊將無危我劫奪財寶
當設權計脫此衆難不見危害謂衆賈人不
宜恐畏等共一心俱同發聲稱觀世音菩薩
威德輒來擁護令無恐懼普心自歸便脫衆
難不遇賊害衆賈人聞悉共受教咸俱同聲
稱觀世音身命自歸願脫此畏適稱其名賊
便退却不敢觸犯衆賈解脫永無恐懼觀世

音菩薩威德境界巍巍如是故曰觀世音佛
復告無盡意菩薩若有學人姪怒癡盛稽首
歸命觀世音菩薩姪怒癡休觀於無常苦空
非身一心得定若有女人無有子姓求男求
女歸命觀世音輒得男女一心精進自歸命

本十

者世世端正顏貌無比見莫不歡喜所生子
姓而有威相衆人所愛願樂欲見植衆德本
不爲罪業其觀世音威神功德智慧境界巍
巍如其聞名者所至到處終不虛妄不遇
邪害致得無上道德果實常遇諸佛真人菩
薩高德正士不與逆人無反復會若聞其名
執持懷抱功德無量不可稱載若有供養六
十二億恒河沙數諸菩薩等是諸菩薩皆使
現在等行慈心若族姓子族姓女盡其形壽
供養衣被飲食牀卧具病瘦醫藥一切所安

福寧多不無盡意曰多矣世尊不可限量所
以者何是諸菩薩無央數億不可譬喻佛言
雖供養此無限菩薩不如一歸命觀世音菩
薩稽首作禮執持名號福過於彼況復供養
雖復供養六十二億恒河沙數諸菩薩等執
持名號計此二福億百千劫不可盡極終不
相比是故名曰觀世音於是無盡意菩薩前
白佛言觀世音菩薩以何因緣遊忍世界云
何說法何謂志願所行至法善權方便境界
云何佛言族姓子觀世音菩薩所遊世界或
現佛身而班宣法或現菩薩形像色貌說經
開化或現緣覺或現聲聞或梵天像或天帝
像而說經道或捷沓和像欲度鬼神現鬼神
像欲度豪尊現豪尊像或復示現大神妙天
像或轉輪聖王化四域像或殊特像或復及

本十

九

足羅刹形像或將軍像或現沙門梵志之像
或金剛神隱士獨處仙人童儒像觀世音菩
薩遊諸佛土而普示現若干種形在所變化
開度一切是故族姓子一切衆生咸當供養
觀世音其族姓子所可周旋有恐懼者令無
所畏已致無畏使普安隱各自欣慶故遊忍
界於是無盡意菩薩即解已身百千寶瓔以
用貢上於觀世音惟願正士受此法供已身
所有殊異寶瓔而不肯受時無盡意復謂觀
世音惟見愍念以時納受願勿拒逆時觀世
音心自計念不用是寶無盡意言惟復垂愍
諸天龍神捷沓和阿須倫迦留羅眞陀羅摩
睺勒人及非人受其寶瓔輒作兩分一分奉
上能仁如來一分供養衆寶如來至眞等正
覺貢上寶寺其族姓子普爲一切以是之故

神足變化遊忍世界無所不濟於是持地菩
薩即從座起前白佛言假使有人聞觀世音
所行德本終不虛妄世世安隱至無極慧其
觀世音神足變化普至道門所顯威神而無
窮極佛說是普門道品彼時會中八萬四千
人至無等倫尋發無上正眞道意

總持品第二十五

於是藥王菩薩即從座起長跪叉手前白佛
言若族姓子及族姓女聞是正法華經典受
持懷抱書寫經卷獲福如何佛言族姓子女
受持是經誦在懷抱書寫經卷福不可量無
以爲喻若族姓子供養八十億百千姪恒河
沙諸如來衆若復受持懷抱書寫是正法華
經講說供養何所福多於意云何寧當一心
奉持經典若以衣食供養諸佛藥王菩薩白

佛言若族姓子及族姓女受正法華經典之要執持書寫一四句頌講說諷誦若復奉行具足成就其福最多勝於供養若干恒河沙諸佛世尊佛言甚哉法之供養最爲第一藥王菩薩復白佛言我當擁護如是等輩諸族姓子及族姓女受此經者斯法師等以義宿衛長使無患誦總持句又尋祝曰

奇異所思意念無意永久所行奉修寂然憺怕志默解脫濟度平等無邪安和普平滅盡無盡莫勝玄默憺然總持觀察光耀有所依倚恃怙於內究竟清淨無有坑坎亦無高下無有迴旋所周旋處其目清淨等無所等覺已越度而察於法令衆無音所說鮮明而懷止足盡除節限宣暢音響曉了衆聲而了文字無有窮盡永無力勢無所思念

木十

十一

藥王菩薩曰唯然世尊是總持句六十二恒河沙諸佛所說假使有犯此祝言者若復違毀此等法師爲失諸佛世尊道教佛歎藥王菩薩大士善哉善哉若族姓子說總持句爲衆生故愍念擁護多所安隱於時妙勇菩薩前白佛言唯然世尊我身亦爲衆生之故欲令永安若有奉持此經典者授總持句將護如此諸法師等令無伺求得其便者鬼神諸魍魎廁衆鬼突鬼魘鬼餓鬼反足雖欲來燒無能得便妙勇菩薩專心思惟說此總持曰晃耀大明燄光演暉順來富章悅喜欣然住此立制永住無合無集是總持句恒河沙等諸佛所說咸共勸助若違如來如是比像諸法師教還自危已時毗沙門天王前白佛言我亦當演此總持句加

以慈心爲衆生故擁護法師

富有調戲無戲無量無富何富

以是擁護諸法師等百由旬內無敢犯觸宿衛將順諸族姓子如是比像至學法師乃能受持以是擁護常獲吉利時順怨天王在彼會坐與諸香音億百千姪鬼眷屬圍繞往詣佛所前白佛言唯然世尊我亦當宣此總持句
無數有數曜黑持香殂祝大體于器順述暴言至有

唯然世尊此總持句四千二百億諸佛所說以此總持擁護供養諸學經者今無伺求得其便者時有一髡名有結縛復名離結復名施積復名施華復名施黑復名被髮復名無著復名持華復名何所復名取一切精往詣

本十

十二

佛所鬼子母與諸子俱異口同音前白佛言我等世尊常當擁護如是比像諸法師等加施吉祥令無伺求得法師短于時諸魅同共舉聲宣此總持將順法師

於是於斯於爾於氏極甚無我無吾無身無所俱同已興已生已成而住而立亦住嗟歎亦非消頭大疾無得加害

是等之類是我眷屬今無所犯擁護法師消除鬼神諸魑魅餓鬼涸鬼突鬼蠱道符祝癡狂顛鬼化是像來若鬼神形及非人像二日三日若至四日若常熱病若復夜卧值惡夢者若現男女大小諸像我等擁護令無伺求得其便者於時諸魅共於佛前說此頌曰
犯頭破七分 猶如華菜剖 當致殺母罪
亦得害父殃 其有犯法師 皆當獲此疊

世世得不安 不與諸佛會 破壞佛寺罪

鬪亂聖衆殃 如合衆麻油 麻油聚一處

放火皆焦然 消盡無有餘 其有犯法師

當獲此罪殃 猶如稱戴峻 罪垢之所聚

其有犯法師 當獲此重疊

本十

十三

諸鬼神軍頭等說此偈已前白佛言我等咸

護如是比像諸法師等使常安隱除去怨敵

周帀宿衛令無傷害若有行毒毒爲不行時

佛嗟歎諸魅所祝善哉善哉汝等乃欲護諸

法師若聞此經宣持名號德不可量何況具

足隨時持說書在經卷若以供養華香幢蓋

雜香擣香然燈懸繒思夷合歡青蓮紅蓮黃

蓮白蓮消著油蘇以用然燈供養此經勤修

不懈百千億倍福不可限汝等當護如是比

像精進學者佛說是總持品時六萬八千人

速得無所從生法忍

住世淨復淨王品第二十六

佛告族姓子乃往過去無央數劫不可思議

長遠難量爾時有佛號總水雷音宿華慧王

如來至真等正覺明行成爲善逝世間解無

上士道法御天人師爲佛世尊世界曰照明

嚴飾劫曰愛見又族姓子於其佛世有王名

淨復淨爾時其王有一正后名曰離垢施其

后有二子一名離垢藏二名離垢目又其二

子皆得神足輕舉能飛智慧具足功德備悉

聖達巍巍行菩薩業夙夜精進未曾懈廢勤

心專精六度無極善權四等所濟無限悉遵

通達三十有七道品之法普暢道義所旋周

業進逮離垢三昧定矣度宿日光三昧離垢

光三昧離垢顯耀三昧淨莊嚴三昧大威藏

三昧皆得通達此三昧定而度無極時佛集會與諸四輩釋梵四天王諸天人民班宣分別正法華經時佛愍念一切衆生哀傷國王皆欲化之使入大道又族姓子其二太子往詣母所叉手白言惟願屈意見念加慈專精身心欲往到佛所奉見如來身亦自欲稽首歸命所以者何今日如來爲天下一切衆生廣宣要典正法華經故當奉觀聽正法華離垢施后告二太子汝等父王志存外邪信樂梵志常懷瞋恨以是之故不可得往時二太子同心叉手自復白其母我等薄相所生邪見無義之家又我等身本是法王子當以經道化于濁俗反僞向真爾乃佛子於是離垢施后告二太子善哉行矣汝眞孝子爲其父母修大慈愍各顯神足觀之欣然心中

開解便聽子等俱詣佛所稽首受業時二太子輒受母教其身涌住在虛空中去地七仞愍念其親各現威變在於虛空二人俱時坐卧經行身上出火身下出水身上出水身下出火演大光明照耀遠近現身長大復還爲小從虛空下入于地中若人入水從地涌出處在虛空猶如履地其二太子現若干變而顯神足以用開化於其父母于時父王觀其二子神足變化威德若斯欣然踊躍善心生焉躬身叉手向二子曰汝等師主所受誰乎時二太子自啓父王大王欲知我等師主總水雷音宿華慧王如來至眞是我等師主今者現在遊於寶樹下處于法座爲四部衆諸天人民廣演宣布正法華經其佛世尊是我等師主也王告二子吾欲往詣卿等師主奉

觀親受大聖正真無上言教時二子從虛空
下行至母所自白其母而又手言阿母威德
則化父王以造立心無上正真因成道教聖
尊之業唯垂愍念聽我詣佛出家爲道得作
沙門時二太子爲母說偈

唯母聽我等 出家爲沙門 如來甚難遇

曼時當精學 所云難得值 猶如靈瑞華

難遇復超彼 閒靜不可得

於時王后離垢施而頌告曰

吾以聽汝等 善哉子輒去 至聖甚難值

我亦出家俱

爾時二太子歎是法頌報父母已重復白父
王及所生母唯願二親同時一心俱往詣總
水雷音宿華慧王佛所屈意時發見彼世尊
稽首歸命所以者何二親當知佛興難值猶

靈瑞華亦如如意最上明珠佛亦復然不可
再遇是故我等來生此土心念出家功德第
一由是之故不宜有難便可相許報言善哉
得出家學棄捐愛欲捨其俗業所以者何若
觀如來福慶無量人命難得佛世難值離於
八難得閒靜難猶死更生父王皇后報子言
諾宜知是時佛言族姓子爾時淨復淨王宮
內八萬四千宮人嫖女宿命本德應得啓受
是正法華經典本是道器離垢目太子宿命
本修行積功累德從來無限離垢藏太子無
央數億百千^{本十}姪劫往昔宿命曾以奉行棄於
衆生一切惡趣三昧正定何謂棄於衆生一
切惡趣三昧正定其王正后二太子母離垢
施者曉十方佛一切道同諸佛要集諸佛奧
藏無極聖慧以權方便現于女身也佛告族

姓子時王淨復淨見二太子所現神足化入如來至真之法以得超越展轉相教展轉相成多所度脫一切盲冥咸入道明便自發意與其眷屬四萬二千離垢施后與諸群黨隨二太子中宮嫔女群臣百官一時和同往詣佛所稽首足下退各就坐從本常位時佛見淨復淨王與大眷屬自投歸命因其本行觀宿所緣而爲說法應病與藥各得開解欣然踊躍善心生焉更立國王蒞駕印綬與其正后離垢施及二太子宮人嫔女一切宮屬棄國捐王行作沙門已作沙門八萬四千歲奉修道業思惟觀察是正法華經典之要諷誦奉行如佛所教無所違失於是淨復淨王遵奉勤修正法華經與其眷屬竟八萬四千歲逮衆德本嚴淨三昧正定適逮斯定其身即

木十

十七

時涌在虛空去地四丈九尺住於虛空遙白總水雷音宿華慧王如來至真唯然世尊其二子者則是聖師化導吾家蒙其恩德獲現神足顯揚變化而緣是現所化神變心得開解退俗入道承佛法訓度衆穢厄順從法律堅住無極得奉如來啓受經法乃爲至聖無蓋善師是二子者示現子像生我家耳皆是宿世明識本德承佛仁慈非是凡庶之可思論佛告王曰如是如是大王如大王所言是二太子宿植德故乃能示現因欲開王及諸眷屬一切衆生佛言大王若族姓子及族姓女學是經典所生之處周旋終始易得善師顯世尊教得立無上正真之道開化導示度脫一切是爲微妙無極之業展轉相教展轉相成得至聖諦無極之處值佛道法王用遇

善師得見如來啓受經法由勸助恩王今寧見此二太子是諸族姓子前世已曾供養奉事六十五億百千兆姦恒河沙等如來至真而復受持是正法華經愍傷衆生沒在邪冥九十六種不能自濟故開化之令住正見修行精進求佛大道於是佛語族姓子曰其淨復淨王於彼世時歎衆功德從虛空下即又十指前白其佛唯佛宣布如來至真本宿命時行何功德聖慧巍巍眉間之相演大輝耀照無限國而目明好徹觀十方其眉間相白如珂雪柔輭細好巍巍光澤平正無邪無所不照世尊面像充滿如日安住道目猶如月初一切觀之而無厭極於時國王說此頌曰其殊異功勳 巨億百千姦 虛空尚可喻其慧不可限

本十

十八

佛以頌答曰 前世行中正 加施人平等 故使眉間相所照無有限 和視施燈慧 目明喻日月其眼如月初 徹觀十方國 時王嗟歎已叉手白佛至未曾有如來至真之教弘慈無極不可思議功德具足敷演道義施設法禁令無罪疊長塗之難皆得無患唯然世尊如吾今日心不放逸由得自在不墮邪徑棄捐自大不從虛偽亦無瞋恨不與惡心無益之業我國多事欲出家學不還中宮重欲自歸所有供養佛言大佳時王即起稽首佛足其王正后離垢施者解身百千所著寶璽以散佛上佛之威神化成七寶交露之帳化爲交露琦異妙帳自然有牀布以無數琦異坐具如來坐上於時國王心自念言

至未曾有天尊至得交露帳中所見如來甚
大端正威神巍巍光色第一顏貌充滿淨好
無比願令一切皆蒙此度於時世尊告四部
衆汝等寧見淨復淨王一心叉手而住佛前
皆曰以見佛言比丘是王於今是我學世現
比丘像於將來世當得作佛名曰種帝王如
來至眞等正覺明行成爲善逝世間解無上
士道法御天人師爲佛世尊其佛土曰廣普
劫曰超王於時其佛諸菩薩衆不可稱限諸
聲聞衆亦無央數其佛世界平等如掌無有
傾邪無砂礫石得作佛時威神巍巍廣大無
極光光如是能仁如來告族姓子欲知爾時
淨復淨王發道意者豈是異人莫造此觀所
以者何則是今現蓮華首菩薩是欲知爾時
離垢王后者今光照嚴飾菩薩是常念諸菩

薩愍傷衆生故生彼國開化度之欲知爾時
二太子者則今藥王菩薩超藥菩薩身是又
族姓子藥王菩薩超藥菩薩功德巍巍無限
若斯在無央數億百千姪諸如來所植衆德
本是二正士道德備悉不可思議若有聞此
二正士名執持懷抱一切衆人皆當禮敬如
是學士天上世間皆歸仰之佛說是往古宿
世本所行時八萬四千人遠塵離垢諸法法
眼淨

樂普賢品第二十七

於時普賢菩薩過東方恒河沙諸佛國土諸
菩薩來者動諸佛國雨衆蓮華鼓億百千姪
妓樂歌歎如來功勳承其開士其大神足無
極變化大菩薩身威神巍巍聖音玄妙普照
十方與諸天龍捷陀羅阿須倫迦留羅眞陀

羅摩休勒人及非人俱各將諸眷屬各顯神足不可思議至靈鷲山往詣佛所稽首足下繞佛七匝前白佛言我從寶超威王如來佛土來承今世尊演正法華經故至忍界欲得聽受與諸菩薩無數百千亦樂聽聞所宣道議善哉世尊^{本十}唯加垂哀以時班宣正法華經寧有女人何所修行得奉執經卷時佛即告普賢菩薩族姓子女人有四事法得是經卷何謂爲四一曰常爲諸佛所見建護二曰積功累德不以懈廢三曰能分別化究暢衆要諸所聚處四曰普護衆生發未發者是爲四逮是經卷時普賢菩薩前白佛言最後末俗五濁之世若有比丘受是經典長擁護之令得吉祥除衆枉橫毒亦不行令無伺求得其便者有受是經咸共宿衛令魔波旬不能

燒亂及諸官屬諸鬼神龍溝邊溷鬼蠱道符呪令不得行躬身自往常以一心擁護法師當使安隱若有比丘學此經典坐起經行精進修業上馬車乘往到其所護此經典與諸菩薩眷屬圍繞俱當往詣法師比丘受是經者思惟行者今不忘失正法華經一句之義乘駕往詣此學士所目自奉見爲是經故見我歡喜普更勤學當護法師逮得三昧若復獲致迴轉總持又當逮成若干百千億周旋總持曉了一切諸音總持唯願世尊若於最後餘殘末俗^{本十}五濁之世餘五十歲中比丘比丘尼清信士清信女受是經典宣示同學持書慕求爲他人說最後末俗餘五十歲若能受是正法華經心存解義精進不廢致二十一日諸行稍備已致諸行二十一日勤心存

於法自現可敬巍巍之德乘六通馳與諸眷
屬大小相隨往詣法師勸助法師二十一日
專修此法使心開解懷致總持若使法師不
化衆生若不勸助不能開化非人得便猶是
法師不得擁護不致安隱是故學者常行精
進承佛威神宿衛法師若有法師持佛正法
便勤精進願聽總持其辭祝曰

無我除我回我方便賓仁和除甚柔輒柔弱
句見諸佛因諸總持行衆諸說蓋回轉盡集
會除衆趣無央數計諸句三世數等越有爲
學諸法曉衆生音師子娛樂

唯然世尊是則名曰是總持句若有菩薩耳
根聽聞此總持句入耳中者即當知之普賢
菩薩之所建立是正法華經若布施天下閻
浮利內值是經者心當思念普賢菩薩威神

所致令我等輩致是經卷普賢菩薩所行神
化令此衆人致此妙典斯等衆生無數佛所
積衆德本如來至真手摩其頭若有書寫執
持在手則奉佛身敬愛道法敬書是經書是
經已欲解中義於此壽終生忉利天適生天
上八萬四千天人玉女往就供養鼓琴歌頌
已作天子坐玉女中而相娛樂若族姓子但
書是經功德如是何況誦說思惟中義是故
世尊一心勤修正法華經書持經卷常當思
惟一切不忘當禮此人用書是經至德所致
而爲千佛所見授臂臨壽終時面見千佛遊
在吉安不墮惡趣壽終之後生兜術天適生
天上八萬四千諸玉女衆往詣其所鼓諸妓
樂而歌頌德在諸玉女以法相樂是族姓子
書是經者功德如斯何況誦說思惟其義是

故勤修書寫宣傳正法華經思惟奉行皆令具足專精一心志未曾亂千佛授臂臨壽終時面見千佛不墮惡趣於是壽終生兜術天在彌勒佛所成菩薩身三十二相莊嚴其體億千玉女眷屬圍繞是故智者常當勤修書是經典敷演思惟唯然世尊若有書此經卷思惟誦說功祚無量不可稱限巍巍如是是故智者書持是經當得逮致若干功德吾以是故建立是經用吾弘意勸念道法流布天下閭浮剎內於是能仁如來至真告普賢曰善哉善哉汝乃發心多所哀念精進勤護將來菩薩勸導於斯無思義法其心懷抱無極大哀發心之頃攝無量行各執經卷建立擁護若有受持普賢菩薩宣其名者則當知之見能仁佛前已曾聞如是像法供養奉事見

能仁佛班宣經道讚之善哉如來摩頭則當謂之是普賢也佛之威神之所建立佛以衣服而覆護之受如來教不樂俗業不喜調戲合偶譏謔不好歌舞不遊在外不入屠殺養猪雞鷺不與女人無益從事若聞是經書寫聽受持誦誦說樂如是像自然之法思惟奉行緣內精專自興福力一切衆生若有覩見靡不受敬若有比丘受持此經不爲婬怒癡所縛不爲貪嫉自大所繫不懷憍慢剛強自用強梁邪見已利止足若有法師普修至賢最後末世餘五十歲五濁之俗若有比丘受持是經當作是智思惟解念是等族姓必至道場降伏魔宮而轉法輪擊於法鼓吹大法螺演時法雨於師子座而處法坐最後末世受持是經功德如是又是比丘不倚利養不

貪衣鉢是等法師志性質直而無諛諂不墮
癡冥其人現在自然如是若有比丘受持是
經世世不忘所生聰明黠慧未曾瞽盲現在
獲安無有衆患若毀此經訶學持者而復誹
謗其人現在身致癩病見書是經非之不可
而共調戲所生之處其身缺陋爲火所燒常
遇諍訟鼻面生皰手足繚戾口目不正其身
臭穢體生瘡瘍醫藥不治困苦難言若說是
經有聞見者宣之不可憎惡不喜所說不誠
言不真實用是犯惡衆罪之故得殃無量在
所不安佛言是故普賢若見比丘受持是經
遙起遠迎恭敬承事如奉如來今佛現在靡
不歸命歸彼法師如是無異乃應佛教佛說
是樂普賢品時如恒河沙億百千姪諸菩薩
衆皆逮總持

本十

二十四

囑累品第二十八

於是世尊能仁從法座起令諸菩薩如其色
像示現神足都舉大會著其右掌而讚歎曰
諸族姓子佛從無數不可計會億百千劫積
累造行乃成無上正真之道得度無極故取
諸賢安錯右掌舉手下之以爲念識當受斯
經持誦讀當爲衆會分別說之令諸群生
普得見聞又族姓子心無所著勿得祕惜此
正法華經志無所畏則施佛慧如來之慧自
在之慧則爲無上無極法施當學佛行無得
矜惜慳嫉愛重宣廣示現斯如來慧當使徧
聞至所不至往所不往當勤聽受此要經典
其不信者當令信樂當勸群生入于尊法諸
族姓子能如是者則知如來之所建立時諸
菩薩爲能仁世尊所見咨嗟悉踊躍加敬傾

身側體低頭叉手稽首歸命向能仁佛同聲

啓白唯如世尊所勅不敢違教請奉行之具

足順從如佛所宣願勿爲慮諸菩薩三啓如

是所至到處周旋十方班宣聖旨爾時能仁

正覺一切發遣十方世界諸來世尊各隨宜

便從其所安時十方佛皆亦報曰如來亦當

從宜所安諸如來正覺多寶世尊七寶講堂

佛之塔廟即復故處又諸如來皆從所安

佛說是經時十方無量異佛世界諸來大聖

坐佛樹下處師子座多寶如來及大士等諸

餘學行現佛前者不可計會無數無量并從

地中涌出菩薩諸大聲聞四部之衆諸天龍

神阿須倫捷沓和世間人民聞佛所說莫不

歡喜

正法華經卷第十

音釋

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

也

也

也

也

也

也

也

也

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮

饕餮